# Telegraphilche Depelchen.

# Rongreß.

Tollfrage und Müngkommiffions . Dorlage. Bafhington, D. C., 23. Juli. Der Senat feste Die Debatte über Die Boll= borlage fort. Albrich befürwortete ben Ronferenzbericht barüber, und Chilton, Jones (von Arfanfas) und Bet= tigrem befämpften ihn. Es wurden einige miglungene Berfuche gemacht, bie Beftimmung eines genauen Beitpunttes für bie Schlufabstimmung burchzuseten, bie noch heute erfolgen

Das Abgeordnetenhaus nahm eine, bon Dalgell eingebrachte Borlage an, welche ben Prafibent ermächtigt, bie, ben Schiffen frember Länder auferleg= ten, benachtheiligenden Gebühren gang ober theilweife außer Rraft gu feben, besgleichen eine Borlage, welche bas Gefet betreffs ber burgerlichen Ber= waltung von Alaska abandert und ben Präsidenten ermächtigt, baselbst noch einen Landbegirt zu bilben. (3m Sin= blid auf die neuerlichen Goldfunde in

C. W. Stone (ber im Abgeordne= tenhaus bes borigen Rongreffes ber Borfigenbe bes Musichuffes für Müngen, Dage und Gewichte bor) reichte bie, längft in Aussicht geftellte Borlage bezüglich Einsetzung einer Mingtom= miffion burch ben Brafibenten ein. Diefe Rommiffion foll aus 11 Sach berftändigen beftehen und bis fpate= ftens am 15. November bem Brafiben= ten einen Bericht über thunliche Menberungen ober Erweiterungen ber Mung= und Bantgefege erftatten. Sun= berttaufend Dollars werben für bie Roften ber Rommiffion gu Gebote ge= ftellt. Die Borlage wurde bon Stone nach Berathungen mit S. S. Sanna, bem bekannten Borfigenden ber Indias napolifer Müngreform-Rommiffion, entworfen und fann als Regierungs= Borlage gelten.

Washington, D. C., 23. Juli. Das Abgeordnetenhaus fette heute Mittag bie Donnerftags-Sigung fort und welche bas Greng=Abkommen zwischen ben Staate Nebrasta und Süd=Dato= ta gutgeheißen wird. Diefem Abtom= men zufolge erhalt ber Staat Gub= Datota Jurisbittion über Ribbers Island und etwa 5000 Acres streitigen

Tillman bon Gu-Carolina berfucte im Genat abermals, feine Refo= lution bezüglich Untersuchung bes Zu= derftanbals gur Berathung zu bringen. Der Bigepräfibent entschieb, baß nur der Ronferengbericht über bie Roll= vorlage auf ber Tagesorbnung stehe. Tillman beftanb auf einer 3a= unb -Nein-Abstimmung über feinen Un= trag; biefelbe erfolgte, und ber Un= trag wurde mit 35 gegen 15 Stim men abgelehnt.

Ungenommen murbe eine gemein= schaftliche verbindliche Resolution für bie Errichtung eines Regierungsge= baubes auf ber Internationalen Trans-Miffiffippi=Musftellung, bie gu Omaha, Rebr., ftattfinben wirb.

Darauf murbe ber Boll-Ronfereng= bericht weiterberathen, und ber Gilber-Republitaner Teller bon Colorado fprach über benfelben.

# Das Unheil von Doungetown.

Youngstown, D., 23. Juli. Die Fluthen, welche fich infolge bes Wol tenbruches (wie fcon unter "Telegra= phische Notizen" erwähnt) auf eine Länge von 20 Meilen über bas Coun= th ergoffen, haben fich endlich wieber berlaufen. Aber noch läßt fich bie Größe bes Unheils nicht überfehen, na= mentlich, was bie Bahl ber Ertruntes nen (bei ber Wegschwemmung bon Saufern) anbelangt. Der Gifenbahn= und Stragenbahn=Bertehr hat gemal= tig gelitten. Creeks, welche eine nor= male Breite von 20 Fuß haben, erreich= ten plöglich eine folche bon 2000 Fuß! Bu bem Wolfenbruch gefellte fich auch ein heftiges Gewitter, und gu Frant= lin, Slibeling Sill Dil City, Rems caftle, Conneaut Late und Bennfylba= nia wurde eine Ungahl Berfonen bom Blit getroffen.

Youngstown, D., 23. Juli. Es itellt fich heraus, bag nur 1 Berfon, ber junge henry Moher, mahrend nächtlichen Gewitterfturmes und Wolfenbruchs umgefommen ift. Er murbe baburch getöbtet, bag ber Blit in einen Telephonbraht schlug, gegen ben er sich lehnte. Seine Braut, Frl. D'Connor, erlitt eine folimme Rerben-Erfdutteaufgetaucht.

Martin's Ferry, D., 23. Jult. Die Binn=Arbeiter babier haben eine Lobn= erhöhung erhalten. Diefelbe wird mit ber neuen Bollvorlage in Berbinbung gebracht.

# Dampfernadrichten.

Rem Dort: Phoenicia bon Sam= burg; Britannic von Liverpool.

New York: Normannia bon Sams burg (mit Edwin F. Uhl, bem bor= maligen ameritanischen Botschafter in Reapel: Fulba, von New York nach

hamburg: Augusta Bictoria (pon ber norbifden Erfurfionsfahrt gurud).

Ropenhagen: Hetla nach New York, London: Manitoba nach New York. Queenstown: Catalonia, von Livers bool nach Bofton.

# Günftig für die Streifer. Madrichten vom Gruben-Unsftand. - Aber

noch nichts Enticheidendes. Columbus, D., 23. Juli. Der Ge= fretär bes nationalen Grubenarbeiter= Berbandes erhielt heute Bormittag folgende Depesche vom Verbands=Prä= ibenten Ratchford:

"Fairmount, W. Va., 23. Juli. Hites Leute haben bie Arbeit nieberge= legt. Drei Lotalverbanbe heute orga= nifirt. Alles geftaltet fich in unferem Sinne. Werbe morgen bor zwei Ber= fammlungen fprechen und bann nach Columbus gurudtehren. Wenn Drganifatoren fich jum Dienft melben, be= nachrichtigen Sie mich telegraphisch."

Pittsburg, 23. Juli. Den Schiebs= gerichts=Rommiffaren, welche Grubenftreit beigulegen fuchen, ift es endlich gelungen, die Zuftimmung ei= ner Mehrheit ber Grubenbefiger bes Bittsburger Diftritts gu einer Bene= ralfonfereng behufs Erörterung eines einheitlichen Schlichtungsplanes zu er= langen. Das Datum für biefe Ronfe= reng ift noch nicht festgesett; aber febr mahricheinlich wird biefelbe auf nachften Montag ober Dienftag anberaumt werben. Die größte Schwierigkeit, welche die Schiedsgerichts-Kommiffare finden, liegt in bem phlegmatischen Beffimismus vieler Grubenbefiger.

Springfielb, 311., 23. Juli. Die staatliche Schiedsgerichts=Behörde trat heute zusammen, um die Gesuche von Illinoifer Grubenarbeitern und Grubenbesigern betreffs einer Beilegung ihrer Streitigkeiten in Ermagung gu ziehen. Da jedoch alle Arbeiter bis auf 3 ihr Gefuch wieder gurudzogen, fo vertagte fich die Behörde, ohne etwas gethan zu haben.

Columbus, D., 23. Juli. Die Streit-Organisatoren, welche im Staat West-Virginien thätig find, haben ben Staat mit Birtularen überschwemmt. worin fie ben bortigen Grubenarbeitern

zurufen: "Gure Arbeitsgenoffen in berichiebe= nen Staaten fampfen um einen Lohn, bon bem fie einen anftändigen Lebens= nahm bie Genats-Borlage an, burch unterhalt friften tonnen. In Illinois, Indiana, Dhio, Pennfplbanien, Ma= bama und bem Fairmont=Diftritt bon West-Birginien ift ber Betrieb gesperrt. Bei ber Rohlengraber=Bewegung bon 1894 murben bie Grubenarbeiter Weft= Birginiens unter falfchen Borfpiege= lungen veranlaßt, an ber Arbeit zu bleiben, und die Folge war, daß ihre Rameraden anderwärts gezwungen maren, beizugeben. 1895 legten bie Rohlengraber West-Birginiens bie Urbeit nieber, um einen menschenwürdi= gen Lohn zu erzwingen; aber fie muß= ten beigeben, weil ihre Brüber in anbern Staaten an ber Arbeit blieben.

Und jest ift wieber für bie Rohlen= graber Gelegenheit, ihre Lage zu ber= beniern, und es iteht bei den Gruben= arbeitern West-Birginiens, ob wir bef= fere Berhältniffe erhalten merben, ober nicht. Die Rohlengraber Weft-Bir= giniens erhalten bie niebrigften Löhne aller Beichtohlen-Graber bes Lanbes. Die Lage Aller tann gebeffert werben. Mas, was fie bedürfen, ift einheitli= ches Borgeben. Wenn bie Grubenarbeiter bon Weft=Birginien fich turge Beit ber Arbeit enthalten, fo ift bie Schlacht gewonnen. Wacht auf, helft euch felbft und euren Brübern!"

# Gin Chicagoer ertrunfen.

Ebgemere, L. J., 23. Juli. Sarrh Rubgent, Ober = Schantwarter im "Ebgemere Hotel" und feiner Angabe nach in Chicago anfäffig, ift beim Ba= ben ertrnuten. Er war 22 Jahre alt.

# Musland. Miquel hat einen Reife-Unfall.

Berlin, 23, Juli. Die Ronferpatis ben scheinen bie hoffnung noch lange nicht aufgegeben gu haben, baß gr. b. Miquel boch noch Reichstangler fein werbe, und häufiger, als je, weifen in tonfervativen Bereinen bie Rebner ba= rauf bin. Mittlerweile bulbet ber Bielgenannte große Schmerzen; auf ber Rheinreife ift ihm burch bie Schulb ei= nes Schutmannes, welcher bie Bag= gonthur voreilig folog, bie rechtehand gequeticht worben. Die Berlegung ift nicht gefährlichen Charafters, aber ichmerzhaft genug.

# Gin Sohn auf den Raifer.

Detmolb, 23. Juli. Der Brief bes Raifers Wilhelm an feinen Schwager, ben Pringen Abolf b. Schaumburg= Lippe und ichiebsgerichtlich perabichie= rung. Alle vermißt Gemesenen find beten herrscher von Detmold, hat im Lippe'schen Lande ungemein bofes Blut gemacht. Es hieß in jenem Briefe befanntlich: "Deine Regentschaft ift für bas Land ein Gegen gewesen. Det= mold hat noch nie einen befferen und murbigeren herrn und eine beffere her= rin gehabt und wird folche nie wieber

Der Unwille bierüber tam auf's Schärffte bei ber Begrüßung bes neuen Lanbesherrn gur Geltung, und gwar gelegentlich ber Unfprache ber Bertreters ber Landwirthe, Gutsbefigers Rehrmann. Diefer fagte, bag bie Lippe'fchen Landwirthe überzeugt feien, baß fie teinen befferen und würdigeren herrn und feine beffere herrin erhalten fonnten, als ben neuen Lanbesherrn und feine Gemahlin. In ber wortlichen Wieberholung ber Ausbrüde bes Raifers und beren Unwendung auf ben neuen Lanbesberrn liegt eine eben= fo fcarfe, wie - nach ber Unficht febr Bieler - moblverbiente Abfertigung ber tattlofen faiferlichen Meußerung.

# Fangen ju "mubben" an. Mämlich die Turken in Theffalien. - frie-

densschluß nicht mehr weit.

Ronftantinopel, 23. Juli. Die Friebens : Trabe ber türfifchen Regierung ift endlich erlaffen worben.

Die auswärtigen Botichafter und Die Bertreter ber türtifchen Regierung hielten eine freundschaftliche Sigung bon mehreren Stunden ab, um bas ihnen anvertraute Wert gu vollenben, nämlich bie beften Mittel gur Musfüh: rung ber, bom Gultan gutgeheißenen Friedensbedingungen festzuftellen. Auseits gibt fich bas entschiebenfte Ge= fühl ber Erleichterung und Befriebi gung fund. Mehrere Sigungen muf: fen noch abgehalten werben, ehe alle Gingelheiten vereinbart find.

Athen, 23. Juli. Die türkischen Militarbehörden haben bereits Wei= fung gegeben, Die Bolo=Lariffa=Bahn binnen acht Tagen wieder ben griechi= ichen Bahnbeamten ju übergeben. Es wird mitgetheilt, baß bie Räumung Theffaliens burch bie Türten icon be= gonnen habe. Ucht Regimenter türki= icher Truppen bon Domotos baffirten Lariffa auf bem Marich nach Glaffo= na. Mehrere Offiziere find nach Sa: Ioniti aufgebrochen. Man erwartet, baß Ebbem Bascha, ber türtische Oberbefehlshaber, nächftbem in Bolo ein= trifft, um bie Raumung gu überma= chen. General Smolent, Befehlshaber ber griechischen Streitfrafte in Arta, ift nach Athen entboten worben.

# Goldenes Jubilaum der "Bauli: ner."

Leipzig, 23. Juli. Die Pauliner, biefer rühmlichft befannte atabemische Gefangberein' ber Universität Leipzig, haben unter ungemein gahlreicher Be= theiligung bon nah und fern bas gubelfest des 50jährigen Beftehens ihres Bereins gefeiert. Gin Festtongert im Gewandhaus bilbete ben Mittelpuntt ber Feier, bei welchem bas Chrenmit= glied ber Pauliner, "Lieberfrang"=Di rigent Heinrich Bollner aus New Yort, ben Tattftod führte.

Das Festtongert zerfiel in einen geiftlichen und einen weltlichen Theil. Den erfteren bilbeten Chore bon Giobanni Baleftrina, Ebuard Laffen, Friedrich Robert Bolfmann, Julius Riek, hermann Rregichmar und Bern= hard Rlein, mahrend ber ameite Theil sich aus der Kantate "Rinaldo" für Mannerchor und Orchefter bon Johan= nes Brahms, Quartetten von Felix Menbelssohn=Bartholby, Robert Schu= mann, hermann Langer, JofephRhein= berger, bem Mannerchor mit Orchefter "Salamis" von Max Bruch und ben eigenen Rompositionen bes Dirigenten: "Sprüche" für Männerchor mit Or= chefter und ber ben Paulinern gewid= meten "Beherzigung wiber bie Beuchler" gufammenfette. Der Festbirigent erzielte burch feine trefliche Leitung biefes gewählten Programms wärmfte Unerkennung, namentlich bie zulett ge= nannten eigenen Rompositionen besfel= fanden endlosen, jubelnden

Bohl an fünfhundert "alte Berren" ber Pauliner aus allen Theilen Deutsch= lands und Europas hatten fich zum Jubeltage dieses hervorragenbsten aller itabemischen Gesangvereine Deutsch= lands eingefunden. Faft vollzählig er= schienen auch bie Hallenfer "Friberica= ner" und viele andere atabemische Ber= einigungen.

# Gen. v. Sanifd verabichiedet.

Berlin, 23. Juli. Der erbetene Ubichied ift bem Führer bes 4. Armee= forps (Proving Sachfen), General ber Raballerie b. Banifch, unter schmeichel= hafter Unerfennung feiner hohen Ber= bienfte bewilligt worben. Dem Muscheibenben wurden bom Raifer gu bem, im borigen Jahr verliehenen Schwarzen Abler-Drben nunmehr

## auch die Brillanten verliehen. "Staatsanwalt, ericheine!"

Wien, 23. Juli. Man versucht jest, ber beutschen Bewegung gegen bie Ba= beni'iche Sprachenberordnung baburch entgegengutreten, bag man bie leiten= ben Männer unschäblich zu machen trachtet. In einer, bon ben Deutschen ber mährischen Stadt Iglau abgehal= tenen Berfammlung war Dr. Guftab Groß, Bertreter bes Stadtbegirts 3a= lau im Abgeordnetenhaus bes Reichs= rathes, ber hauptrebner, mahrenb bon bem bortigen Spartaffen=Dberbirettor eine Reihe bon Refolutionen gegen bie Regierung eingebracht wurde. Jest ift, auf die Unzeige bes zugegen gemefenen Boligeitommiffars bin, gegen Beibe bas Strafberfahren wegen "Ruheftö= rung und Aufreigung gegen bie Staatsgewalt" eingeleitet worben.

# Gin Giffelthurm brennt ab.

London, 23. Juli. Zu Bladpool, einem Babe=Bergnügungsort in Can= cafhire, am Irlandischen Meer, brach eine mitternachtige Feuersbrunft im oberften Stod bes Thurmes aus, melcher eine etwas verfleinerte nachbil bung bes berühmten Barifer Giffelthurmes ift und immerhin bie impo fante Sobe bon 350 Fuß hat. Die Flammen griffen rafch um fich, und es entstand eine allgemeine Panit, ba je= ben Augenblid ein Ginfturg bes gan= gen Thurmes befürchtet murbe. Biele in ber nächften Umgegenb floben in ihren nachtfleibern in bas Freie. Es fturaten auch viele Balten und fcmere Maffen Gifenwert zu Boben, und ber gange Thurm ift aukerft unficher geworben; noch ift bas Feuer nicht aang

# Bur Andree=Erpedition.

Stodholm, 23. Juli. Abermals wurde in ber Nahe ber norwegischen Infel Tromfo eine Brieftaube gefan= gen, auf beren Flügeln biesmal bie Worte ftanden: "Der Nordpol paffirt

am 15. Dr. Edholm halt biefe gange Brief tauben=Senfation für einen Schlechten Big; er fagt, Unbrees Tauben hatten teine filbernen Ringe an ben Fügen, und fie feien mit bem Ramen Unbree geftempelt. Auch würde diefer Forscher fich viel bestimmter ausgedrückt haben. Unbere jedoch find anderer Meinung barüber. 3. Scott Reltie in London 3. B., ber Gefretar ber Ronigl. Geogra= phifchen Gefellschaft, halt es für fehr wohl möglich, daß Andree folche Bot= schaften bon feinem Luftballon aus abgefdidt habe. Manche glauben, bag ber fühne Bolar=Luftfchiffer fich in großer Gefahr befinbe; Die Meiften aber find nicht befonbers beforgt um fein Schicffal, ba felbft, wenn bem Ballon etwas guftiege, Andree nicht schlimmer baran mare, als feinerzeit Nansen, nachbem er ben "Fram" ber= laffen hatte.

Ropenhagen, 23. Juli. Die Un= gabe, bag eine Brieftaube unweit ber Infel Tromfoe gefangen worben fei, mit ben aufgeschriebenen Worten: "Norbpol erreicht am 15." wird jest als böllig unwahr erflärt.

Samburg, 23. Juli. Der "Sam burger Rorrespondent" theilt mit, bag am 13. Juli 1000 Bogel, welche ber= chiebenen Klubs von Brieftauben-Liebhabern gehörten, etwa 280 Rilo= meter nordweftlich von ber Infel Belgoland fliegen gelaffen worden feien. Bebe biefer Tauben habe am einen Bein einen Ring aus Muminium (nicht Gilber) gehabt, mit einer Bahl ober einem Buchftaben bezüglich bes Jahres ber Erwerbung bes Bogels, und mahricheinlich feien mehrere fol= cher Tauben eingefangen und für "Ab= gefanbte" bes Norbpol=Quftichiffers Unbree gehalten worden.

# Reichstag-Abgeordneter gestorben. München 23. Juli. Der baprifche

Reichstags=Abgeordnete Johann Leh= ner ift zu Regensburg im Alter bon nahegu 70 Jahren geftorben.

(Telegraphifche Rotigen auf Der Innenfeite.)

# Lofalbericht.

# Schlechtes Gewiffen.

In Sinbe Part, beffen patriotische Bewohner fich geftern Nachmittag gu= meift nach ber unteren Stadt begeben hatten, wurde geftern ein übel beleum= beter Buriche namens Frant Wilber berhaftet, weil er in verbächtiger Beife um ein Saus herumschlich. Wilber mochte glauben, daß man ihn wegen ei= nes bestimmten Berbrechens einfamm= Er murbe im Gefängniß fehr red= felig und ergahlte, bag er in vergange= ner Woche aus ber Wohnung ber Frau Enhorn, Rr. 182 Indiana Strafe, Schmudfachen im Werthe von \$350 ge mauft habe. Der Schantwirth Thomas Rlough an ber Clart Str. habe ibm bie Rleinobien um ein Billiges ab= getauft. Seute ift ber gefprächige Wilber bem Rriminalgericht überwiesen worben, und Rlough ebenfalls, obgleich biefer Wilbers Angaben, fo weit er ba= bei in's Spiel tommt, als erfunden bezeichnet.

# Befannte fich ichuldig.

Theodore Remp, ber ehemalige Buchhalter ber "German Opera Co.", befannte fich heute bor Richter Burte ber Unterschlagung pereinnahmter Miethsgelber im Betrage von \$11,700 schuldig und ging gleichzeitig ben Ge= richtshof um Gnabe an. Der Fall war fcon bor einiger Zeit bor Rich= ter Burte aufgerufen worben, und ba= mals ichon hatten Freunde bes Be= dulbigten eine Betition eingereicht, in welcher fie ben Richter baten, Gnabe obwalten zu laffen, falls ber Ungeflag= te fich foulbig betenne, gumal ber Gefundheitszuftand beffelben biel gu wünschen übrig laffe. Mit Ginwilli= gung ber Staatsanwaltschaft wird Richter Dunne, ber mit ben Gingelbei= ten bes Thatbestanbes beffer befannt ift, als fein Berufstollege, ben Fall er=

# Bahlgelder.

Die Bahltommiffare werben am nächften Montag mit ber Bezahlung ber Bahlrichter und Clerts beginnen, bie gelegentlich ber letten Richtermahl bem County Dienfte geleiftet haben. Die Befiger von Stimmplagen erhal= ten bagegen erft fpater bie ihnen qu= tommenbe Bergütung.

\* Bei gunftiger Witterung wirb heute Abend von 8-9 Uhr bie große elettrifche Fontaine im Lincoln Bart wieber in Betrieb fein.

# Das Wetter.

Bom Betterbureau auf bem Aubitoriumtburm wird für die nächken 18 Stunden folgendes Metre für Illinois und die angernzenden Staaten in Ausssicht gestellt:
Thicago und Umgegend: Innehmende Bewölftbeit heute Abend; morgen wadricheinlich Kegenschauer; beränderliche, jodier öffliche Minde.
Illinois, Indiana und Missout: Bewölft heute Abend; morgen tegnerisch; geringe Temperaturveränsberung; veränderliche Minde.
Alisonfin: Theilweise dewollt heute Abend, mit Kegenschauern im westlichen Theile; morgen muthsmablich örtliche Kegenschauer; veränderliche, später östliche Minde.
In Chicago kelle sich die Tempratur seit uns die Weisen Berad; wie soll in die Kegenschauers in bestellt die Kegenschauer in die Koch und beute Kut, beute Korgen um 6 Uhr 64 Grad und heute Mittag 73 Grad über Kul.

# Schwerer Berdacht.

Eine geheimnfpolle Erplofion im Baufe des Baufontraftors Syde.

Un Legington Abenue und 158. Strafe, in bem Borftadten Sarben, wohnt ber Bau-Rontratior &. R. Sybe. Die Familie beffelben befindet fich augenblidlich in ber Commerfrische und Sybe nimmt in Folge beffen feine Mahlzeiten außerhalb bes Saufes ein, boch pflegte er babeim gu fchlafen. Er tehrte heute furg nach Mitternacht von einem nachbarlichen Befuch in feine Wohnung gurud, begab fich in bie Rüche und gundete bafelbft ein Streich= hölzchen an. Im nächsten Moment er= folgte eine starte Explosion, Sybe mur= be volle zwölf Fuß weit fortgeschleubert und verlor theilweife bie Befinnung, raffte fich aber balb wieber auf und flüchtete sich nunmehr schleunigft auf Die Strafe, ba bie Rüche ichon lichter= loh in Flammen ftand. Die Feuer= wehr mar bald gur Sand, vermochte in= beffen erft herr bes entfeffelten Gle= mentes gu werben, nachbem bas Unmefen icon halb eingeafchert mar. Die Gluth schoß formlich von einem Zim= mer in's andere, und Feuer-Marichall Ott ift ber feften Ueberzeugung, bag ein nieberträchtiger Branbftiftungs berfuch borliegt. Geiner Unficht nach hat irgend ein Uebelwollenber bie Wände ber Rüche mit Gafolin über= goffen, in ber Abficht, bas Saus mahrend ber Nacht anzugunben. Der Um= ftand, bag bas Schloß an ber Ruchenthur gewaltsam gesprengt worden war, beftartt ihn in biefer Theorie. Da im Saufe bes Bautontraftors fein Gas gebraucht wird, fo tann biefes auch nicht bie geheimnigvolle Explosion ber= urfacht haben.

Sybe fchätt feinen Berluft auf etwa \$1200, doch bantt er immerhin feinem Schöpfer, bag er wenigftens mit bem Leben bavongekommen ift. Gelbftver= ftändlich ift fofort eine eingehende Un= terfuchung eingeleitet worben.

# Die Fahrrad-Steuer.

Laut einem Gutachten bes Rorpora= tionsanwaltes, welches heute bem Stadttollettor unterbreitet murbe, jebe einzelne in Chicago rabelnbe Ber= fon verpflichtet, Die ftabtifche Ligenage= bühr zu bezahlen. Die Borftabter, welche morgens auf bem Stahlröglein nach ihren Geschäftslotalen ftrampeln, hat= ten bermeint, baß fie bieRabler=Stener nicht zu entrichten brauchten, weshalb ber Rorporationsanwalt eben um ein Gutachten angegangen wurde.

# Er-Senator Doolittle.

Mus Providence, R. J., wird teles graphisch gemelbet, bag Er=Senator Kames R. Doolittle, einer ber be= fannteften unter ben Chicagoer Un= malten aus ber alten Schule, bafelbit in ber Wohnung feiner Tochter, Frau 28. 3. Burge, schwer erfrantt barnie=

# Rury und Reu.

\* Eine Clevelander Rheberfirma hat bei ber Chicago Ship Builbing Co. einen neuen ftahlernen Frachtbampfer bon nahezu 1500 Tonnengehalt beftellt.

\* Aus Michigan City, Ind., wird berichtet, bag im bortigen Staats= Buchthaufe am letten Mittwoch ber auch hierorts febr befannte Falfcher und Dieb Charles 21. Retchum an ei= nem Schlaganfall geftorben ift.

\* Bum Beften bes "Daily News Fresh Mir Fund" findet morgen Rach= mittag, um 3 Uhr, an Butler und 37. Str., ein Ballfpiel amifchen benGdrei= bern aus ber Ranglei bes Stabtclerts

und bes Staatsanwalts ftatt. \* Friedensrichter Scott in Sarben hat geftern ben Clarence Webfter wegen bes unfittlichen Angriffs, welchen ber= felbe am 29. Juni auf bie fleine Bertha Sill gemacht hat, unter \$5000 Burg= schaft an bas Kriminalgericht verwie=

\* 3m Saufe eines hiefigen Gaft= freundes, C. A. Bilcor, Nr. 109 Lea= bitt Strafe, ift biefer Tage bie Schul= porfteherin Jeanette Barb aus Minneapolis, nachbem fie furz borber bon einer Rabfahrt heimgekehrt war, einem Bergleiben erlegen.

\* Noch nach Sonnenuntergang murbe geftern ber 69jahrige Arbeiter James Harven, wohnhaft Nr. 52 Lar= rabee Str., bon ber Sige übermannt. Der Berungludte wurde nach bem Alexianer=Sofpital geschafft, woselbst bie Merate feinen Buftanb als febr ge=

fährlich bezeichneten. \* Unter ber Unflage bes Diebftabls und ber Berichwörung jum Diebftahl find William Ballace, Arthur Jaco= bus, F. S. Scheu, Richard McMahon und Sarry Malyo geftern bon Rabi Prindiville ben Grofgefdworenen überantwortet worben. Die Ungetlag= ten follen aus ben Wertftätten ber Morgan & Bright Tire Co. werth= volles Material entwendet haben.

\* Der Geheimpolizift Johnson brachte beute einen gewiffen Ralph Borgell, welcher nach Nashville entflohen war, nach hier qurud. Borgell foll ben Befiger bes "Clarenbon Sotels", herrn G. Q. Davis, mit einem werthlofen Ched beschwindelt haben. Er murbe heute bem Richter Fofter borgeführt und bon biefem wegen Gr= langens bon Gelbern unter falfchen Borfpiegelungen, unter Stellung bon \$500 Bürgichaft, ben Großgeschwore= nen überwiesen.

# Fiel bom Wagen.

Ein Bierfahrer büßt in Evanfton fein

Un ber Rreugung von Lee Strage und Greenleaf Avenue in Southebanfton bemertte heute Morgen um halb vier Uhr ein Drofchtentuticher, Der mit ein paar Fahrgaften vom Bahnhof tam, ben Rorper eines Mannes auf bem Stragenbamm. Er ftieg ab und fand, bag ber am Boben Liegenbe tobt war. Die Raber eines ichweren Wa gens ichienen über ihn hinweggegan gen gu fein. Die Polizei, welcher von bem Funde Mittheilung gemacht wurbe, nahm bie Leiche in ihre Obhut, und ermittelte nach Berlauf einiger Stunben bie 3bentität bes Berunglüdten. Drei Meilen nörblich bon berlinglude= ftatte, an Evanfton Abenue, wurde nämlich ein tutscherlofer, vierspännigec Biermagen ber F. 3. Demes Bremerh Co. angetroffen. Muf bem Ruticherfit lag nur bas Buch mit ber Route Des berichtpunbenen Fahrers. Diefer felber, Frant Wagner ift fein Rame gemefen, cheint unterwegs eingeschlafen und bom Bagen beruntergefallen gu fein. Die Raber bes mit viergig vollen Waffern belabenen Gefährtes gingen über

weg. und er ift bermuthlich tobt gewefen, ehe er wußte, was ihm ge= chah. - Die Temperengler bon Cbanfton und Umgegend ichopfen übrigens aus ber nächtlichen Fahrt bes hochbe= padten Biermagens ben Berbacht, bak es in ihrem Gemeinwefen benn boch nicht fo gang troden zugeht, wie fie es wohl wünschen möchten.

# Abgefaßter Ginbrecher.

Frau Sannah Weißberg von No. 402 Weft Tanlor Straße, hatte fich ge= ftern Mittag ebenfalls nach ber unteren Stadt begeben, um bie Logan=Barabe gu befichtigen. Ihre Tochter Emily blieb unterbeg allein babeim und bie= felbe wollte eben eins ber Bimmer auf: raumen, als fie ploglich einen fremben, muft ausschauenben Mann in bemfelben erblidte. Cobalb ber Rerl ber jungen Dame anfichtig wurde, raffte er chnell ein Bunbel geftohlener Sachen gufammen und ergriff bie Flucht. Die Silferufe Frl. Weißberg's alarmirten Die Nachbarichaft und im Ru perfolate ein großer Menschenhaufe ben fporn= ftreichs Davoneilenben, ber fcblieglich eingeholt und in ber Marmell Str. Revierwache hinter Schloß und Riegel gebracht murbe. Der Arreftant nennt ich Wm. Scofield, und die Grongedworenen werben fich jest etwas ein= gehender mit ihm befaffen.

# unfälle.

Der Arbeiter Q. C. Cunningham, wohnhaft Rr. 2186 Wilcor Ave., fiel ibrend feiner Arbeit im Be neftern mi häube bes Mehlhanblers G. S. Albro Mr. 12 M. Green Str., bom britten Stodwert burch ben Fahrftublichacht bis in bas Rellergeschof hinab. Er er= litt babei einen Beinbruch und eine Berftauchung bes Handgelenks, fowie anberweitige ichlimme Berletungen Die Merate bes Bresbyterianer=Sofpi= tals, in meldes man ben Berungliidten gebracht hatte, begen wenig hoffnung,

ihn am Leben erhalten zu können. Un ber Rreugung ber 86. Gtr. und Vincennes Ave. wurde gestern bas acht= ährige Sohnchen von Charles Miller, wohnhaft Mr. 8250 Aberbeen Abe., von einem elettrifchen Stragenbahnwagen überfahren und ichwer verlett.

# Werientolonien.

Dr. George B. Gran hat geftern weitere fechszig arme Rinber, welche bon ben Sieblungen ber "Chicago und ber "Morthweftern" Univerfitat empfohlen worben find, nach einer Sommerfrische bei South Bend, Ind., gebracht, wo fie zwei Wochen in ber frifchen Luft zubringen und fich nach Bergensluft im Grunen tummeln ollen. Siebengig Rinber, bie ihre Ferienfreude ichon gehabt haben, find ge= ftern aus Belvebere heimgefehrt. Um 10. August werben fünfzig Rinber nach ber Ferientolonie bei St. Joe gebracht

# Bon der Borfe.

Der Weigenpreis, welcher am Mitt= woch bis über 74 Cents hinaufgetrieben worben war, hat heute unter ber Gin= wirfung bon Nachrichten aus Guropa und ber fühlen Erwägung, bag binnen Rurgem bas Angebot bon Beigen bie Rachfrage bebeutend überfteigen burfte, einen Rudichlag erfahren. Er ging um 3 Cents gurud, und bie Bullen mach= ten auch nur geringe Unftrengungen, ihn au halten. Die Maispreife lit= ten unter biefem Rudgang vorläufig noch nicht, bagegen find bie Preife für Provifionen um etwas gefallen.

# Gine Opiumhöhle.

Detettives der Zentral=Station ftat= teten in ber bergangenen Racht ber dinefifden Opiumhöhle Rr. 137 Cu: ftom Soufe Blace einen Befuch ab, boch hatten bie Infaffen borber Wind erhalten und fich noch rechtzeitig burch eis nen unterirbifchen Gang geflüchtet. Rur ein Frauenzimmer, Ramens Stella Ring, fowie ber Befiger ber Spelunte, Cling Why, wurden mitgenommen. Richter Fofter verbonnerte ben Lettes ren beute zu einer Gelbftrafe in Sobe bon \$75, mahrenb Stella \$5 binter=

# Mus dem Rriminalgericht.

# Beginn des Zeugenverhörs im Ryan-

Bor Richter Reely wurde heute mit ber Beweisaufnahme in bem Progeg gegen John M. Rhan, wegen Ermor= bung bes Malermeifters John I. Smith, begonnen. 2113 erfter Beuge wurde der frühere Coroners-Argt Mit= chell aufgerufen, als zweiter C. G. Ba= tet, ber Geschäftstheilhaber bes Er= morbeten. Der britte Beuge, Thos. Camp, ichien feine Musfagen nur mi= berwillig zu machen und behauptete gerabe in Bezug auf bie wichtigften Buntte, feiner Sache nicht gewiß gu fein. Camp war Bertführer einer Abtheilung von Dachbedern, bie in ber Nähe bon Smiths Geschäftsplat ar= beiteten, als biefer erfchlagen murbe. Er hat früher behauptet, bag er ben Ryan furg bor und bann wieber gleich nach bem Morbe in ber Rahe bes Thatortes gefehen habe. - Der Un= geflagte außerte lebhaftes Bebauern barüber, baß mit ber Berhandlung feis nes Prozeffes gerabe an einem Freitag begonnen werbe. Er nimmt bas für ein bofes Borgeichen.

In ber Berhandlung bes Morbpro= geffes gegen 'Ite Shepard und Clara Rambo wurde heute ber Erftere von bem Silfs-Staatsanwalt McGmen eis nem langen Rreugverbor unterworfen, mobei ber untultivirte Reger bem ge= riebenen Abvotaten nicht wenig ju schaffen machte. Nachbem DeGwen endlich mit Shepard fertig geworben mar, rief bie Bertheibigung auch Clara Rambo auf ben Zeugenftanb. Die Bernehmung berfelben nahm ben gans gen Reft ber Sigung in Unfpruch.

# Bermift.

Unerklärlich ift ben Angehörigen und Freunden bes Mannes bas Ber= schwinden bes 46jährigen Stuhlmachers Chas. Soly von Mr. 489 Marih= field Abenue. Soly mar feit 25 3ab= ren bei ber Johnson Chair Co. beschäfe tigt. Letten Mittwoch ift er wie ge= wöhnlich gur Arbeit gegangen, um 10 Uhr Bormittags hat er bie Wertstätte aber verlaffen und ift feither bon feinem feiner Befannten wieber gefeben worben. Gelb, um bie Stabt verlaf= fen gu tonnen, batte er nicht bei fich. Grunbe, aus benen er vielleicht gu bem Entidluß gelangt fein tonnte, feinem Leben ein Enbe zu machen, lagen fobiel man weiß, nicht bor. Soly lebte mit feiner Gattin und feinen brei Rinbern in beftem Ginvernehmen. Der Berfcwundene ift etwa 5 Fuß und 6 Boll groß und ichlant gewachfen. Betleibet mar er mit einem ichwargen Angug und einem Strobbut. Er hatte feine filberne Zaschenuhr mit ben Initialen "C. S." bei fich.

# Berlor das Gleichgewicht.

Der Fenfterwascher John Miller, welcher erft vor etwa einem Monat mit einem jungeren Bruber bon Detroit nach Chicago tam, fiel heute, währenb ber Musübung feines gefährlichen Berufes aus bem bierten Stodwert bes Univerfith=Rlubgebaubes, Rr. 118 Dearborn Str., auf bas Stragenpfla= fter hinab. Er erlitt babei fehr ichwere Berlegungen und mußte nach bem St. Lucas Hofpital gebracht werben, mofelbft bie Mergte nur wenig hoffnung haben, ihn am Leben erhalten gu ton nen. Miller ift eigentlich bon Beruf ein Barbier, tonnte aber hier teine Beschäftigung in biefem Fach finben, und perfucte beshalb fich porläufig Genftermafcher burchzuschlagen. Die beiben Bruber find bie einzige Stute einer betagten Mutter.

# Der "Simmelsichluffel."

Dem Polizeirichter Martin murbe geftern in ber Urmorn ein gemiffer Benjamin Solbofsth unter ber Antla= ge bes Betrugs borgeführt. Benjamin war in bem Geschäfte von Siegel, Coos per & Co. berhaftet morben, mahrenb er fich, mit einem Gebetbuch, betitelt "Der Simmelsichluffel", unter bem Urme, mittels einer gefälfchten Quits tung \$2.85 ju erschwindeln bersuchte, als Rüderftattung bes Preifes für Waaren, bie er in bem Laben gefauft und wieber gurudgebracht haben wolls te. Colbofsty foll ahnliche Transattionen fcon mehrfach gemacht haben. Sein Berhor murbe auf nachften Donnerftag anberaumt.

Die Dwight & Barnett Paper Combanh, Nr. 79 B. Ban Buren Strafe, hat fich heute Bormittag im Countnges richt für zahlungsunfähig ertlärt und angezeigt, baß fie herrn Benjamin F. Ran mit ber Abwidlung ihrer Gefcafte beauftragt habe. Die Beftanbe ber Firma werben mit \$40,000 angegeben, bie Berbindlichfeiten belaufen fich auf \$50,000. Die Inhaber bes banterotten Geschäftes find Timothn D. Dwight, John Barnett und Frant S. Unberfon.

# Streitfüchtige Strolde.

Während eines Streites zwifchen Bm. Balfh, wohnhaft Rr. 3223 Lowe Mbe., und einem gewiffen Gimer Unberfon, bie beibe ber Polizei angeblich als Sauner befannt finb, jagte geftern ber Erftere feinem Gegner eine Rebolbertugel in ben Ruden. Unberfon ging barauf gu einem Argt und ließ fich binben, und Balfh, welcher entflot wird jest bon ber Polizei gefucht.



So etwas ift noch nie dagewesen. Unfer Lager pon Männer- und

Knaben - Kleidern

Aussattungswaaren noch immer foloffal.

Bir haben uns entichloffen, unfere

. . Sommer-Waaren . .

gu raumen, u. gwar warten wir nicht bis Enbe ber Saifon, fonbern offeriren jest für bie nächften 2 Bochen Breisberabfegungen, wie fie Chicago noch nie gesehen .- Bitte, besichtigt bie folgenden Bargains :

354 ganzwollene Anzüge für \$4.90—

Rein einziger in ber Partie, ber weniger als \$10.00 werth ift, fie find gemacht von garantirt ganzwollenen Scotch Tweebs, in allen Größen, mit Seibe genäht- wirt-lich bas Doppelte werth-unjer Ablabungs-

237 feine ganzwollene Männer-Anzuge \$6.50-Schottische Mischungen, in braunen und grauen Plaibs, mit Seide genäht, gemacht so gut wie irgend ein \$15.00 Ansug, alle Moden, 34—46 Größen, diese Ansuge wurden niemals für weniger als \$8.88 von uns offerirt, überall für \$12.00 verkauft —unser Abladungs-Berkaufspreis.

25 Dutend Männer-Strobbute, Regligee-Semden für Manner, weicher und fteifer Rand, in weiß und braun meicher und gebügelter Bufen, werth \$1.00 - unfer Abladungs Berfaufs Breis

Ganzwollene Cheviot= und Caffimere= Sofen aut und dauerhaft berfertigt \$1.88

Starte Arbeitshofen-

Frei! Mit jedem Angug ein Milwautee und gurud auf bem Whalebad Chriftopher Columbus.



# Telegraphische Notizen. Juland.

James R. Reene bon New Port hat in den letten paar Tagen nicht we= niger als zwei Millionen Dollars an bem Steigen bon Buder-Aftien "ge-

- Die "Cleveland Rolling Mill Co." ju Cleveland hat wegen Roblen= mangels, infolge bes Grubenftreits, ben Betrieb eingestellt, wobruch 1300 Arbeiter beschäftigungslos murben.

- Bu Tron, R. D., ftarb Pfarrer Beter habermans, ber altefte tatholifche Priefter in ben Ber. Staaten (ein geborener Sollanber) im Alter bon über 91 Nahren.

- Ein furchtbarer Wolfenbruch fuchte die Stadt Noungstown, D., und Umgegend geftern Abend heim und berurfachte großen Schaben. Es follen auch viele Personen ertrunten fein, boch fehlt es noch an genaueren Nachrichten.

- Große Aufregung berurfachte in Sturgis, Mich., Die Berhaftung bes Stadtraths-Mitgliedes F. Mandorf. Derfelbe ift angetlagt, in feiner Baderei städtisches Waffer benutt zu haben,

ohne bafür zu gahlen. Bu Rirmin, Rans., berbrannte Horace Moulton, einer ber ältesten Un= fiedler bes Staates und feit vielen Jahren ein bekannter Politiker, infolge Er-

Sand bielt. - Bu Griffin, Ga., wurde ber Farbige Ostar Williams, welcher beschul= bigt war, die Tochter eines weißen Landwirthes vergewaltigt zu haben, bon einem aus Weißen bestehenben Boblehaufen ben Behörden aus einem

Bahnzuge entriffen und gelnnchmorbet. - Wie aus New York mitgetheilt wirb, ift wieber ber Breis bes Barren= filbers gefallen. Bon Manchen wirb bies auf bie neuerlichen Golbfunbe in Masta, von Anderen auf Die benorftes hende Einführung ber Goldwährung in

Japan gurudgeführt. - Bei Chadsworth, Il., fuhr ein Gutergug ber Tolebo, Peoria & De= ftern Bahn in einen Biehzug ber 3lli= nois Zentralbahn hinein. Die Loto= motive und vier Baggons fturgten um und wurden schlimm beschädigt. Der Bertehr war faft einen Dreiviertels Tag gebemmt.

- Der Telegraphift Snow aus St. Paul und ber Schriftfeger A. A. Charles aus St. Louis find auf bem Zweirad von St. Louis in San Diego, Cal., angekommien. Gie hatten Die Strede, welche 2841 Meilen beträgt, in fieben Wochen zurückgelegt, auf großen= theils febr ungunftigem Terrain.

- In Indianapolis tagte ber bemofratische Staatstonvent und ftellte Thomas Taggart für bas Bürgermei= fter-Umt, Charles Studmeper als Stadtelert und Charles E. Cor als Polizeirichter auf. Es murbe eine Aringipien-Ertlärung angenommen, welche fich für Gilber-Freiprägung ausspricht.

- Noch immer fahren Viele von ber Pacifictufte aus nach Masta, um in ber Glondote-Golbregion ihr Glud gu betfuchen. Man hört bereits auch, bag es einer Menge borthin Gegangener fehr fchlecht ergebe, theils wegen ungenilgenben Borrathen, theils weil fie bas Rlima unbebingt nicht aushalten fonnten. Da und bort in ber Gegend ift es fcwer, mit \$50 pro Tag burchzutom= men, und Manche geben zehnmal fo piel aus! Die meiften ausfichtsbolle= ren Lanbftude follen bereits belegt

# Musland.

- Det "hamburger Korrespondent" melbet jest bestimmt, bag Freiherr b. Billow bas Amt bes Reichs = Staatsfetretars angenommen hat.

- Das herrenhaus bes preußischen Landtags hat jest mit 112 gegen 13 Stimmen bas Bereinsgefes in ber bon ber Regierung begunftigten Form in britter Lefung angenommen.

- Aus Sevilla, Spanien, fommt folgende fenfationelle Melbung: 3m Thurme ber St. Beters-Rirche murben bie Leichen bon 26 fleinen Rinbern entbedt. Der Rufter Brellana unb beffen Gattin find in Saft genommen morben.

- Der "Reichs-Ungeiger" in Berlin sagt, ber agrarische Vorschlag, auslän= bisches Getreibe zeitweilig ganz aus Deutschland auszuschließen, sei mit ben bestehenden Sandelsverhältniffen und Berträgen ichlechterbings nicht bereinbar und baher undurchführbar.

Bu Melbourne, Auftralien, murbe bie Gattin bes Gouverneurs Braffen bei einer Spagierfahrt aus bem Wagen geschleubert und brach zwei Rippen. Im Februar b. J. war ihr Gemahl bom Pferbe gefturgt und hatte fich schwer verlett.

- Wie ber "hamburger Rorrefpon= bent" melbet, foll im Januar Marschall v. Bieberftein, ber bisberige Reichs Staatsfetretar bes Musmarti= gen, Gefanbter bon Stalien ober ber Türkei werden, und Dr. b. Bötticher, ber abgebantte Reichs-Staatsfefretar bes Innern, Prafibent ber Proving Sachsen.

- Der neue Berricher von Lippe= Detmold (laut Spruch bes Schiedsge= richts), Fürst ErnstRasimir Eblergerr au Lippe=Lichterfeld, ift in feiner neuen plofion einer Lampe, welche er in ber | Refibengftabt Detmold eingezogen. Er ift jest ber einzige beutsche Landesfürft, welcher feinen militärischen Rang befist und daher auch feine Uniform trägt, und in feinem grauen Uebergie= her und Inlinderhut fand er baher bei bem Einzug wenig Beachtung. Wahr= fcheinlich wird ihm balb eine, feinem fürstlichen Rang entsprechenbe militärifche Charge verliehen werben.

- Die britisch=indische Regierung hat beschloffen, einige Berausgeber bon Beitungen im Diftrift Boona gu ber= folgen, welche bie Eingeborenen in ber jungften Zeit befonders ftart gegen Die britische Berrichaft aufgereigt haben. Die betreffenben Urtitel befaffen fich namentlich mit ben beborblichen Mak nahmen gegen bie Beulenbest und follen dieselben boswillig migbeutet ha= ben. Bum großen Theil werden bie neuerlichen Unruhen auf biefe Artitel jurudgeführt. - In ber Prafident= chaft Bomban icheint übrigens bie Beulenpeft ba und bort wieber aufzu= leben, und außerdem ift bie Bahl ber Cholerafalle in erichredenber Bunahme.

- Der vigefonigliche Bollgugsrath in Simla nahm bie am 8. Juli bon Chalmers eingebrachte Borlage an, woburch die Machtbefugnif des General=Gou= berneurs bezüglich ber Befampfung an= ftedender Rrantheiten wieder bedeutend

# Lotalbericht.

Difgludte Bauerufängerei. Amei biebere Landontel aus Joma Namens John Bennett und Joseph Brown, waren geftern bon einer Ungahl Bauernfänger beim Bürfelfpiel wohl vollständig ausgeplündert worben, wenn ihnen nicht einige Geheim= polizisten noch zur rechten Zeit als Retter in ber Roth beigesprungen was ren. Die beiben Farmer hatten bas Logan=Dentmal besichtigt und waren im Begriff nach anderweitigen Gebens= würdigfeiten Umfchau zu halten, als fich ihnen mehrere gut gefleibete junge Leute naberten und ein Gefprach mit ihnen antnüpften. Die gange Gefell= schaft begab fich schließlich in einen Bigarrenlaben an ber Jadfon Str., wofelbft ein Bilrfelfpielchen entrirt wurde, bas aber burch bas Singutom= men ber Polizeibeamten ein jahes Enbe finden sollte. In haft genommen wurben Wm. H. Day, John Anderson, W. Sims, Joe Simons, Frant Goodman und Richard Sastell, welche fammtlich ber Boligei als geriebene Bauernfänger betannt fein follen.

# Borläufig gut aufgehoben.

Die beiben berudligten Tafchen= biebinnen Rellie D'Brien und Unnie Farlen, welche fürglich wegen mehrfa= cher Schandthaten ju Buchthausstrafe auf unbestimmte Zeit verurtheilt mor= ben waren, follten geftern nach Joliet gebracht werben. Gefängnigbirettor Whitman benachrichtigte Die beiben Frauenzimmer hiervon in aller Frühe, worauf fie in nicht gerabe febr ge= mählten Musbruden zu jammern und gu fchimpfen anfingen. Es murbe ih= nen geftattet, Briefe an mehrere ihrer Freunde zu schicken, in welchen fie bieelben erfuchten, alles nur irgenbMög= liche zu thun, um ihre Ueberführung nach bem Buchthaufe gu berhindern. MIS aber bie festgesette Stunde heran= fam, mußten bie beiben Diebinnen wohl ober übel ben Gefängnigwagen befteigen, um in bemfelben nach bem Union-Bahnhofe gebracht zu werben. Unterwegs, an ber Gde bon 5. Abe. und Madifon Str., ftieg bas Ge= fährt mit einem Erpregwagen gufammen und wurde babei etwas befcha= bigt, fo bag bie Weiterfahrt erft nach geraumer Beit - gur großen Freude ber Gefangenen .- fortgefest werben tonnte. Sie glaubten nämlich, bag ihre Freunde etwas mit biefem Zufam= menftoß zu thun gehabt hatten, und baß fie in Folge beffen ben Bug ber= faumen murben; ber Bagen traf aber trot allebem noch gehn Minuten bor Abgang bes Buges auf bem Bahn= bofe ein. Mahrend nun Gefananik= birettor Mbitman bie Rellie D'Brien und Chef-Clerk Davies die Annie Farlen bom Wagen jum Perron es= fortirten, machten beibe Frauengim= mer mehrmals Fluchtverfuche, warfen fich auf bie Erbe und wandten alle nur bentbaren Schliche an, um ihren Begleitern zu entrinnen. Gs half ihnen aber Alles nichts, benn bie Gefangniß= beamten waren auf ihrer Sut, faben fich aber ichlieflich gezwungen, ben Befangenen Sanbfeffeln anzulegen und fie bann mit Bewalt in ben Gifenbahn=

# Emalerfeft des "Murora."

In bem prächtig gelegenen Pauls=Part, Morton, 3a., an berChi= cago, Milmautee & St. Baul-Bahn, finbet am nächften Conntage, ben 25. Juli, bas biesjährige Schülerfest und Bifnit bes Aurora=Turnbereins ftatt. Das Romite, welches biefes Feft au ar= rangiren hat, befteht burchweg aus alten Turnern, welche ihre Sache ber= ftehen und für Bolksbeluftigungen, Spiele fowie turnerische Borführungen beftens forgen werben, fo bag ein jeber Besucher fich nach Bergensluft amlifiren fann. Der Bug berläßt ben Union-Bahnhof, Gde Canal und Abams Str., puntt 9 Uhr Morgens und hält an Divifion Str., Afhland, Milmautee und California Abe. an. Der Turnberein nebft ber Turnichule marfchirt, unter Borantritt feines Trommler= und Pfeifertorps fowie ei= ner Mufitfapelle, bon feiner Salle nach ber Milmautee Ave.=Station, wofelbit ber Bug anhält, um bie Befucher aufgunehmen. Billets für Sin= und Rud= fahrt nebft Gintritt jum Part toften 50 Cents, für Rinber 25 Cents, unb find an folgenben Blagen gu haben: B. F. Bonefen, 780 B. Divifon Str. G. Lanbau, 347 Milmautee Ube.; 21 Rnieftebt, 425 R. Afhland Abe.; 3. M. Menker, 1119 Milwaufee Abe.; Aurora Turnhalle, Ede Afhland Abe. und Divifion Str., und auf bemBabnguge. - Rinber unter 6 Sahren haben

# Lefet die Sonntagebeilage ber Abendpoft.

\$2.00 nad Springfield und gurud. Samftag, ben 24. Juli 1897, via bie Chi= cago & Alton Eisenbahn, gelegentlich bes Kelblagers bes zweiten Regimentes J. N. G. Tidet Office, 101 Abams Str., Marquette Builbing ; Union Paffagier-Bahnhof, Canal, Abams und Mabifon Str., und 23. Strafe Station, 23. Strage und Archer Ave.

waggon ju fchleppen.

freien Gintritt.

# Bilflos auf dem Gee.

Unfälle, die fich mahrend derfelben ereignet

baben. Wiftes Bedrange wahrend des "Empfanges" im Kolifeum. Mehr als eine halbe Million Mens

Die Logan-Feier.

ichen brangten und ftiegen einanber während ber geftrigen Dentmal=Ent= hüllung und ber großen militarifchen Parade am Seeufer und in ben bes nachbarten Strafen bes Gefchaftsbier= tels herum. Dag es babei nicht ohne Unfälle abgegangen ift, barf nieman= ben Bunber nehmen. Dag bon ben jum Theil fcon recht bejahrten Theilnehmern an bem Umguge nicht viele ben Strapagen bes Mariches und ber Sige erlegen find, ift eine gerabegu auffällige Erscheinung. Gin Tobesfall ift aber immerhin gu bergeichnen. Patrid harven von Rr. 3629 Dear= born Strafe, Gigenthumer bes Plumbergeschäftes Dr. 543 39. Strafe, machte bie Barabe als Mitglied einer Romthurei ber Tempelritter mit. Un ber Ede bon State und Randolph Strafe brach ber 53jährige Mann bewußtlos zusammen. herr M. Miller bon Mr. 65 State Strafe hob ihn auf und ichidte ihn per Drofchte nach fei= ner Wohnung, ehe bas Fuhrwert aber an biefem Biele antam, war Sarben

Roger Cregier von Evanfton, ein Sohn des Er-Manors DeWitt C. Cregier, machte als Mitglied ber Gee= milig, die Flottenparabe an Bord ber Segeliacht "Lenwandine" mit. Er fungirte auf berfelben als Ranonier und brachte es fertig, sich ben rechten Urm gu gerichmettern, indem er in ber Gile bergaß, bie Labeftelle feines Rnall= Inftrumentes borm Abfeuern besfelben zu verschließen.

BahlreicheReitersleute, bie nicht gang fattelfest waren, find bei bem Umgug bon ihren schlecht gegahmten Pferben gefallen, bezw. abgeworfen worben, barunter Col. C. R. G. Roch bom 1. Milig=Regiment, Major Channon bom 6. Milig=Regiment und wohl ein halbes Dugend Leute von ber Schwa= bron C bes britten Ravallerie=Regi= mentes ber Bunbes=Urmee.

Durch bie Sige überwältigt murben im Gebrange ber Boligist Thomas Bamburn, John D. Maur von Rr. 1351 Michigan Avenue, James Sars ben von Nr. 52 Larrabee Str., Stella Forfnthe bon Nr. 7536 Bright Str., John P. Jepson von Nr. 3630 State Straße, Frau J. G. Lucas von Nr. 709 W. 59. Str., Joseph Connelly von Zweiten Miliz-Regiment, der Beteran Ebwin hunt bon Rr. 161 Saftings Strafe, bie 12jährige Mattie Mulligan aus South Chicago, B. N. Staner bon ber Milig-Batterie B. aus Galesburg, D. S. Torgert aus Auftin

und Frau Cora Alexander von Rr. 354 2. Polt Strafe. Durch Glasfplitter berlett, bie aus einem Genfter bes fechften Stodwertes bom Gebanbe ber Firma Montgomern, Marb & Co. herabfielen, murbe 3. B. Taplor bon 614 California Abe. -Benjamn Bemifch bon Rr. 317 DB. Late Strafe, wurde an ber Rreugung bon State und Randolph Strafe burch eine Drofchte umgerannt. - & Bearfon von Nr. 5919 honore Strafe half beim Durchschneiben ber Geile, welche die Bulle bes Dentmals hielten. Er that babei einen bofen Sturg und erlitt eine fcblimme Berlenung am linten Fuß. - Jofeph Brintmann aus Streator, 3fl., murbe an ber Ede bon Michigan Boulebarb und 19. Strafe bon einem unbefannten Rab ler über ben Saufen gerannt und trug eine Ropfwunde bavon. - 3m Gebrange bor bem Dentmal fam bie 7= jährige Sariett McDowell bon Rr. 776 B. Madifon Strafe ju Fall; bas Rind ift bann bon Umftehenden nabeau tobt getreten worben. - Der Milia Solbat S. B. Satch aus Bittsfielb 31., gerieth an ber 16. Strafe mit bem rechten Fuße zwischen bie Buffer zweier Guterwagen und wirb bas Glied mahrscheinlich einbugen. Frant Emorn aus Clintonville, Mich., persuchte an Wabash Apenue und 16. Strafe auf einen in Bewegung befinb= lichen Rabelgug ju fpringen. Er fiel und erlitt fcmerghafte Berletungen. - Mig R. Green aus Detroit, Mich. gerieth an ber Rreugung von Wabafh Abenue und 16. Strafe unter Die

Bufe eines Raballeriepferbes. Gte tam jum Glud mit leichten Berlegun= gen babon. - Durch einen Baggon ber elettrifchen Bahn getroffen unb fchlimm berlett murbe an ber Rreugung bon Clart und Abams Strafe ber Sandlungsbiener James U. Rennie, wohnhaft Nr. 2238 Michigan Ave=

Begen fünf und fiebzig Taufenb Menfchen hatten geftern mit bem Bergnügen, bas fie mahrend ber Parabe ausgestanben hatten, noch nicht ges nug, fondern begaben fich nach bem Rolifeum, wo bem Brogramm gemäß bie Bittwe bes General Logan einen Empfang hatte abhalten follen. Es gab ein fo ungeheures Gebrange in bem Gebäube, baf bon ber Empfangs= Beremonie wohl ober übel Abstand ge= nommen werben mußte. Die Romite= Mitglieber hatten bie größte Mühe, Frau Logan und ihre Begleiterinnen aus bem Gebrange wieber unberfehrt in's Freie gu retten. Die Reugierigen, welche fich in bas Rolifeum hineinge wagt hatten, haben alfo für ihren Opfermuth nichts gehabt. Der Un= blid ber Schattenbilber aus bem Leben Logans, welche mittels eines Stereop= titons auf eine Leinwand geworfen wurden, war in bem Gewühl nur ein fehr zweifelhafter Genug. Reben bem Rolifeum murbe gur Feier bes Tages ein Feuerwerf abgebrannt.

# \$10.50 für Die Rundfahrt

via ber Ridel Blate Bahn nach Buffalo, R D., gelegentlich bes G. A. R. Encampment Lidets werben verfauft am 21., 22. und 28 August. Giltig für bie Rudfahrt vom 24. bis jum 31. August influsive. Tidet-Office: 111 Abams Str. Telephon Main 3389. Bahnhof, 12. und Clarf Gir.

Der 16 Jahre alte Bus. Woffinden entgeht mit fnapper Noth einem naffen Grab.

Mobl und munterer Dinge unternahmen vorgeftern Abend ber 16 Jahre alte Gus. Woffinden, beffen Ander= manbte im "Ballard Sotel," an Jefferfon Abe. und 53. Strafe wohnen, fowie ber Sausmeifter Carl Miller eine gemeinschaftliche Segelpartie auf ben Gee. Seute treibt ber Lettgenannte tobt im Waffer, mahrend fein Ge= fabrte nur mit Inapper Roth einem gleich traurigen Geschid entgangen ift.

und die beiden Infaffen murben fopf= bann aber wurde es plöglich ftill tauchte die Leiche seines unglücklichen biefer hielt nun auf ihn gu und nahm ihn an Borb.

Gerettet! Trodene Rleibung unb ein warmes Bett brachten ben jungen Mann balb wieber gu fich, und geftern Abend unternahm ber Waghalfige bereits wieber eine Segelpartie auf ben

ters hat man bisher noch nicht aufge=

Gemeinfcaftliches Bifnit. Um Sonntage, ben 1. August, be= absichtigen die Angestellten ber "B. Schoenhofen Brewing Co.", sowie Die Mitglieber bes "Schoenhofen Gbelweiß= Männerchor" und bes Rrantenunter= ftugungs=Bereins in bem schattigen Central Grove ein gemeinschaftliches Bitnit abzuhalten, mit bem bie Ueber= reichung einer neuen Jahne an ben letigenannten Berein verbunden fein wirb. Der Feftplat ift mit ber Chicago & Northern Bacific-Bahn bequem ju erreichen; Spezialguge berlaffen ben Bahnhof an ber Harrison Str. und 5. Abe. um 9 Uhr Morgens und um 12.40 Rachmittags und halten an Salfteb Str., Blue Island Abe., Afh-50 Cents per Perfon, find an ben genannten Stationen bon ben mit 216= zeichen berfehenen Mitgliebern besurrangements = Romites qu begieben. Um biefes Bifnit gu einer wirtlich aenuftreichen Affaire ju geftalten, wirb für allerlei Boltsfpiele und Belufti= gung, für Alt und Jung, berbunden mit Breisbertheilung, in ausgiebigfter Beife geforgt fein. Die Damen ber Familie Schoenhofen werben bem Ebelweiß-Mannerchor eine prachivolle Nahne überreichen, wofür biefer fich burch ben Bortrag einiger feiner fchon= ften Lieber rebanchiren wirb. Mue Freunde und Gonner ber festgebenben Bereine find herglichft gur Theilnahme an biefer vielberfprechenben Feier ein= gelaben.

James Figgeralb, welcher am Mon= tag bon ber Sige übermannt und bann nach bem County = Hofpital gebracht worben mar, ift bafelbft geftorben. Figgerald wohnte im Haufe Nr. 495 20. Str.

3m St. Gligabeth-Sofpital erlag Frant Horlit, bon Rr. 65 Augusta Str., ben fchweren Berlehungen, melche er fich zugezogen hatte, als er am bergangenen Samftag aus einem Da= gen, beffen Pferbe burchgegangen ma= ren, auf bas Strafenpflafter gefchleu-

# Hodenbruch



Cine 是417年ohne

3d beile hobenbruch mit meinem fulation von gefundem, reichen Blut hers beiführt, bas angehäufte Blut gertheilt und jomit ben Sobenbruch bauernb beilt. In zwei Monaten ift Alles porüber. tragt ben Gurtel mahrend Des Schlafens. Er ftartt Die Theile, bejeitigt alle unnatur: lichen Ausfluffe und giebt bem herunterge tommenen Spftem neue Rraft.

chreibe barum ober tonfultire mich perfan-

lich in ber Office. Dr. SANDEN, 183 Clark Str., Chicago, III.

Unfere Konkurrenten kaufen fie jum Wieder - Verkauf. Ge ift eine nur einmal im Leben fich bietenbe Gelegenheit. Muframunge Bertaut ber Sabritanien. Pianos und Orgeln jur Galfte ihres Werthes. Rur diefe Boche. Bir werben pofitio biefe Breife am Camftag ben

Die Fahrt wurde bom Fuße ber 53.

Strafe aus angetreten und gwar wollte man birett auf Gub-Chicago gufteuern. Rach etwa einer Stunde erhob fich ploblich eine ftarte Brife, bas Baffer wurde giemlich unruhig, und ba meber Woffinden nochMiller fonberlich fegel= tunbig maren, fo murbe es ihnen bobpelt schwer, bas tleine Boot richtia gu handhaben. Beim nächsten heftigen Windftog tippte bas Fahrzeug um, über in die ziemlich hochgebenben Mogen gefchleubert. Es herrichte gur Beit icon ftodfinftere Nacht und weit und breit mar fonft fein Fahrzeug gu feben. Miller, ber nicht schwimmen fonnte, fchrie aus Leibestraften um Silfe, ber Gee hatte fein Opfer geforbert! In= amifchen war es Wffinben gelungen. bas umgefippte Boot zu erreichen und fich an baffelbe angutlammern; mit Aufbietung all' feiner Rrafte gludte es ihm auch, fich auf ben Riel bes Fahr= zeugs zu schwingen und sich so über Waffer zu halten. Berfchiebene Male Gefährten gang in ber Rabe auf, boch war Woffinden nicht mehr im Stande, biefelbe zu erfaffen. Go berftrich eine Stunde nach ber anbern, ohne bag irgenbwie Silfe tam; bie frifche Brife trieb bas umgefippte Boot immer mei= ter in ben offenen Gee binaus, und bie Ungft lahmte bem jungen Schiffbrüchi= gen bollenbs alle Rrafte. Da fchlugen plöglich Ruberschläge an fein Ohr; bie Mannschaft eines borüberfahrenben Schleppbampfers hatte ihn bemertt,

Die Leiche feines ertruntenen Beglei=

beren Augen angeseben haben. Er ber= taufte fein Fuhrwert, ichaffte fich einen Revolber und ein Rafirmeffer an unb ftellte fich geftern Morgen mit feinem Rinbe wieber bet feiner Frau ein. Er wartete, schweigfan und murrisch, bis er gegen 3 Uhr Rachmittags mit feiner Frau und bem Rinbe allein in ber Wohnung war. Dann hat er ber fucht, feine Frau zu ermorben. wollte fie erschießen, aber ber Revolver berfagte, und fo würgte er fie benn und hieb mit bem Revolvertolben auf fie ein, bis fie bewußtlos ju Boben fant. Er hielt fie für tobt, nahm bas fcreiende Rind und lief nach ber Bohnung feiner Schwefter gurud. Dort fand er niemanden gu Saufe, und er mußte, um Ginlag ju geminnen, bie Thur aufbrechen. land Ave. und Daben Abe. Billets, gu | Saus gelangt, marf er bas Rind in einem Schlafzimmer auf ein Bett, fcblug bem armen Jungen mit Revolverfolben ben Schabel ein und erwürgte ihn bann mittels feines Ta= schentuches. Nun wollte er auch fich felbft bas Leben nehmen und brachte fich mit bem Rafirmeffer tiefe Schnitt: wunden an beiben Sandgelenten und am Salfe bei. Bare er nun allein ge= blieben, fo murbe er mohl verblutet fein, Rachbarn aber, welche bas Ungft= gefchrei bes Rinbes gehört hatten, glarmirten bie Boligei und biefe bat ben Bermunbeten fo fonell nach bem County=Sofpital geschafft, bak es viel= leicht gelingen wirb, ihn am Le= ben gu erhalten. - Frau Compton hatte fich ingwifchen bon ihrer Betäubung erholt und ließ fich burch bie erlittenen Berletungen nicht babon abhalten, ihren Roftgangern bas Racht=

# Arbeit für den Coroner.

Lefet bie Sonntagsbeilage ber Abendpoft.



behandlung Operation.

rühmten Gleftrijden Guriel und Guspenforium. Gin befänftigender, elettrijder Strom wird burch bie gefchwollenen Abern und Gehnen geichidt, mas eine freie Gir-

Such frei. "Drei Rlaffen bon Mannern" giebt genane Austunft. Es wird auf Ber-langen frei und berfiegelt geschidt. Man

Eprechftunben 9 bis 6, Conntags 10 bis 1

# Die obigen find nur einige wenige, um Ihnen au zeigen, was wir Wirtlich ihnn. Sie fonnen die Gelegendeit nicht verpassen. Es ist Geld in Ihre Laiche. Lectate Abzahlungen ober 10 Novgent Abzahung für Jaar. Bringen Sie Ihr Geld für die erste Angablung mit. Bringen Sie Ihr Geld im konie nicht gurückgebatten werden, die fich den Aufauf überlegt haben. Jedes Justrument vollstandig garantier. Pianostuhl und Lede im Kauf eingeschloffen HALLET & DAVIS CO., Jabrikanten, 239-241 Wabash Ave., Ede Jadjon Str.

Das Altenheim-Beft.

Ceben Gie felbit

Die Beftie im Denfchen. Schreckensthat eines von Wahnfinn befalle:

Sallet & Dabis Tafel Biano ...

pallet & Davis Mahagoni Upright. Dallet & Davis Mahagoni Upright. Dallet & Davis Mahagoni Upright. Dallet & Davis Walnuffols Upright. Dallet & Davis Baltunffols Upright. Dallet & Davis Britor Pikigel.

Den Besuchern ftehen genugreiche Stunden nen hauswers. in Husücht. Um nächften Mittwoch, ben 28. Juli, Mus bem Lanbftabtchen Mchenry finbet im Louisenhain bas biesjährige tamen bor etwa brei Monaten bie he= Sommerfest bes Deutschen Altenheims leute Compton mit ihrem einzigen, etwa zwei Jahre alten Rinde nach ftatt und bie bisher getroffenen Ur= rangements laffen barauf ichließen, Chicago und mietheten fich bier in bem Saufe Rr. 1199 D. 12. Str. ein. baß baffelbe wiederum einen recht bubfchen Berlauf nehmen wirb. Das Ro= Um ben Unterhalt für fich und bie mite junger Deutscher, welches bie Ur= Seinen zu erwerben, ichaffte ber Fami= rangements in Sanben bat, - aus ben lienvater, Dewitt Compton, Pferd und herren John Roelling, A. Wolters= Wagen an und begann mit Befen gu borf, B. Rehm, Walter Michaelis, Ro= hausiren. Diefes Geschäft erwies fich bert Burger, 2. D. Bruns, D. B. aber wenig einträglich, und fo ent-Doerr und Julius F. Wegmann befclof fich Frau Compton gur Ginrich= ftehend - hat ein reichhaltiges Untertung eines Rofthaufes. Binnen Rur= haltungsprogramm für Jung und Alt gem hatte fie auch ein halbes Dugend entworfen, bas fich aus Wettfpielen, "Boarbers" beifammen. Die Berfor= Regeln und Schiegen, fowie Rongert= gung ber Roftganger nahm aber bie und Zangmufit gufammenfest. Für bolle Aufmertsamteit ber Frau in bas Schiegen und Breistegeln find eine Unfpruch, und ihr Batte fühlte fich ber= Ungahl werthvoller Breife ausnachläffigt. Er fagte eines Tages, Die worben. Die Frau habe ju mahlen zwischen ihm "Frauenberein bes Deut= und bem Rofthaus. Frau Compton ichen Altenheims" werben für bie befann fich nicht lange. Das Rofthaus Rüche Sorge tragen, mabrend herrn bezahlte fich, Compton nicht; fie mahlte John C. W. Rhobe Die Arrangements omit bas Rofthaus. Der Gatte nahm für bie Bein= und Bier=Bertaufsftande barauf fein Rinb unb gog gu feiner anvertraut worben finb. Jebes anwe-Schwester, Frau Marn Lenton, Rr. fenbe Rind erhalt als Angebenten ein 1173 Tanfor Str. Die Trennung hübsches Geschent. Da auf einem beut= fchien ihm nicht fehr nabe gu geben, er schen Teste auch das behre beutsche Lied erklärte fich fogar in aller Ruhe bereit, nicht fehlen barf, fo werben ber "Gers feiner Frau bie Erwirtung ber Scheis mania=Männerchor" und ber "Dr= bung erleichtern ju wollen. Nachträg= pheus Männerchor" bas Fest burch lich aber muß er bie Sachlage mit an-

Befang berichonern helfen. Der Louisenhain ift entweber mit ber Mabifon Str.=Rabelbahn und ber fich an biefelbe anschliefenben elettri= schen Bahn, ober aber mit ben Bilgen ber Wisconfin Zentral-Bahn gu erreichen.

lich an bem ftfeftgefetten Tag ftattfin= bet, wird am Mittwoch, Mittags 12 Uhr, auf folgenben Gebäuben eine Fahne aufgehift werben: Nordfeite: Germania-Mannerchor.

Um anzugeigen, bag bas Feft mirt-

Chicago = Turngemeinbe, Lincoln= Turnhalle. Sübfeite: Iffinois Staatszeitung,

Freie Preffe, Gubfeite Turnhalle an State, nahe ber 31. Str. Weftfeite': Murora= und Bormarts= Turnhalle, Apollo= und Schonhofens

Sollte bie Witterung gar zu ungun: ftig fein, fo findet bas Feft am 4. Mu-

# Pifnit der Barugari.

bem

Hebertolpelter Blaurod.

mens Stanton, ber wegen eines bon

ihm angeblich bor einigen Tagen ber=

übten Diebstahls verhaftet worden war,

ein recht bofer Streich gefpielt. Rach=

bem ber Blaured ben Gefangenen aus

feiner Belle gelaffen hatte, um ihn nach

bem Gerichtsgimmer ber Desplaines

Str. Boligeiftation gu bringen, begab

er fich nach bem Enbe bes Bellenganges,

um fich bort feine Stiefel gu pugen, mo-

bei er bem Gefangenen ben Ruden gu=

manbte. Der geriebene Gauner, welcher

bemertt hatte, bag ber Poligift ben

Schluffel gur Mugenthur bes Gefang-

niffes batte fteden laffen, benugte bie

fich ihm bietenbe Gelegenheit und ent=

wifchte. Dem überraschten Blaurod

blieb nichts weiter übrig, als ben

bienftibuenben Gergeanten bon bem

recht unangenehmen Borfalle in Rennt=

niß gu fegen. Die Polizei forfcht jest

eifrig nach bem Berbleib bes Glücht=

lings, gefunden hat fie ihn aber bisher

Lefet die Sonntagebeilage der Abendpoft.

Bei Gelegenheit

bes &. M. R. Encampment in Buffalo, R

D., wird bie Ridel Plate - Bahn Tidets qu \$10.50 für die Runbfahrt verfaufen. Giltig

für die hinfahrt am 21., 22. und 93. Ruguft, für die Rudfahrt vom 24. dis 31. Auguft instluften. Gtabt : Tidet : Office, 111 Abams

Bahnhof, 12. und Clart Str. Tele:

noch nicht.

Str.

phon Main 3289.

Um fommenben Conntag, ben 25. Juli, veranftaltet bie Chicagoer Mitgliebichaft bes beutiden Orbens ber Barugari, gemiffermagen als Rach= feier bes 50jahrigen Jubilaums ber Bereinigung, in Ruhns Part, Ede Milwautee und Powell Abe., ein gros ges gemeinschaftliches Piknik. Alle Logen, alle Mannien bes Orbens, fowie die Bereinigungen bes Berthas Grades und die verschiedenen aus Dra bensmitgliebern beftebenben Gefang= vereine werben fich an biefer Feitlich= feit betheiligen, und fomit verfpricht biefelbe gu einer großartigen Runbges bung gu werben, welcher beiguwohnen nicht nur für bie Ungehörigen bes Dr= mabl zu ruften. Die Rachricht bon bens, fonbern auch für alle Freunde bem Tobe ihres Rinbes nahm bie beutscher Sitten und Gebrauche ein mertwürdige Frau mit großer Gelaf-Genuß fein wirb. Much in Rem Dort fenheit auf und bas Schidfal ihres bringen bie harugari beiläufig am Gatten schien ihr völlig gleichgiltig ju felben Tage bes Orbens-Jubilaum mit einem großen Boltsfest jum Abschluß, so daß das Deutschthum ber beiben großen Zentralpuntte des gewerblichen Dem Poligiften Mitchel Soran, von und tommergiellen Lebens ber Repus blit an biefem Tage Gruge mit einans der Warren Ave.=Polizeiftation, wurde ber wird austauschen tonnen. geftern von einem ber Gefangenen, Ra=

\* Wer beutsche Arbeiter, Saus= unb Ruchenmadden, beutsche Miether, ober beutiche Runbicaft wünfcht, erreicht feinen 3med am beften burch eine Unzeige in ber "Abendpoft".

# ····· WE REACH THE HEARTS

Of the consumers through their stomachs, by giving them the pure, health and pleasure-bringing

THEY ALL LIKE IT.

YOU WILL TOO. Call for Blatz. See that "Blatz" is on the Cork.

/AL. BLATZ BREWING CO.

MILWAUKEE, WIS., U. S. A.

# Abendvoft.

Erfdeint taglid, aufgenommen Conntags. Derausgeber: THE ABENDPOST COMPANY. Denbpoft": Webanbe . . . . 208 Fifth Ave. Brifden Dionree und Moams Giz

CHICAGO.

Telephon Ro. 1498 und 4046. Breif febe Rummer ..... 1 Gent

Durch unfere Trager frei in's Saus geliefert wöchentlich ... 6 Cents Sahrlich, im Borqus bezahlt, in ben Ber. Staaten, portofrei Jahrlich nach bem Muslande, portofrei ....... \$5.00

## Prophezeiung und Wahrheit.

Wenn man allen Privatmittheilungen, Zeitungsberichten und Rorrefponbengen, bem Rursgettel und ben Martt= berichten Glauben fchenten tann, bann haben fich bie beiben großen Rupferbegirte unferes Lanbes - bie Gegend um Butte, Mont., und bie Late Gu= perior Rupfergegenb - feit ein paar Jahren gang besonderen und auffallen= ben wirthschaftlichen Gebeihens erfreut, besgleichen man im gangen Lande taum wieber finben burfte. Die jegi= gen Löhne in ber Rupferinduftrie find höher als bor ber Banit von 1893 - es werben mehr Rupfererglager ausgebeutet - es find mehr Bergiver= te im Betrieb und mehr Leute als je zuvor an ber Arbeit. Die Produttion ift größer als je, bie Gewinnungstoften find geringer und bie Bergwerfe werfen höher e Profite ab, als je vor= m. Der Stand ber Rupferattien gibt dafür sichere Gewähr.

Der hauptgrund, wenn nicht ber einzige Grund biefer außerorbentlich guten Zeiten, beren fich bie Rupferinbuftrie erfreut, ift in ber gewaltigen und fich fortwährend fteigernben europaifchen Nachfrage nach unferem Rupfer zu fuchen. Nicht weniger als 60 1896 gingen an bas Ausland, und für Die erste Sälfte bes laufenben Jahres ftellte fich bie Rupferausfuhr auf 58 Prozent ber Probuttion, für bas gwei= te Salbjahr erwartet man eine verhält= nigmäßig noch größere Musfuhr. Der "fichtbare Weltvorrath" bon Rupfer nimmt, trop ber fich ftetig fteigernben Produttion unferer Minen, ftetig ab und ftellt fich jest nur noch auf rund 33,000 Tonnen - eine geringe Menge, wenn man bie vielfeitige Bermenbung bon Rupfer in Betracht gieht und meiter bebentt, bak bie wieberermachenbe Induriethätigfeit in unferem Lanbe auch die Nachfrage nach Rupfer noch bedeutend steigern muß. Die Aussich= ten könnten für bie Rupferinduftriel= len gar nicht beffer fein, und bie engli= sche Gesellschaft, welche 33 Millionen für die Anaconda=Gruben und Zube= hör bezahlte, hat trop ber anscheinend hohen Summe ein glangenbes Gefchaft gemacht. Die Profite find ichon jest fehr hoch und werben sich voraussicht= noch steigern, ba mit größerer Nach= frage mahrscheinlich ein Steigen ber Preife zu erwarten ift. Much bie Rupfergruben an Late Superior in Michigan haben in ben letten amolf Do= naten größere Gewinnfte abgeworfen, als je gubor. Un ber Spike biefer bi= bibenbenreichen Gefellichaften fteht bie große .. Calumet and Secla Compann" welche nicht weniger als \$4,000,000 zur Vertheilung brachte — \$40 auf je= ben Untheil! Die Gefellichaft probugirte im bergangenen Jahre 85,552,= 756 Pfund Rupfer ober nahezu zwei Drittel ber Produttion bes gangen Staates Michigan, Die fich (für 17 Werthe von ungefähr \$15,000,000 ftellte. Im laufenben Jahre werben im Late Superior=Bezirk mahrschein= lich rund 75,000 Tonnen Rupfer ge= wonnen werben, bie einen Reinge= winnst von faum weniger als \$7,000,= 000 ergeben bürften. Und bas nach= bem für bie Arbeit bie bochften Lohne bezahlt wurden, die öftlich vom Felfen= gebirge für bergleichen Arbeit befannt find - Löhne, die, wie behauptet wird, ben Bergleuten bie Möglichkeit geben genug zu fparen, um felbft Untbeile an

Es ift in ber That ein im hochften Grabe erfreuliches Bilb, bas bie Ru= pfergegenben und bieten und fo unenb= lich berschieben bon bemienigen, mel= ches uns die um diese Industrie beforg= ten Schutzöllner gegen Enbe 1893 und im Frühjahr '94 bormalten schwarz auf weiß. Als bamals bie "berruchten Freihandler" ben Bor= schlag gemacht hatten, Rupfer auf bie Freilifte gu fegen, ba erhob fich in bem Lager ber Hochzöllner ein mahres Buthgeschrei. Boll Entfegen nahmen fcut= und hochzöllnerische Zeitungen Renntnig von Diefem "Berfuche eine ameritanische Industrie vollständig zu ruiniren ju gunften ber "Foreigners", und bon republifanischen und fchut= gollnerischen Sauptquartieren aus wurden fleine Landfarten über bas gange Land berbreitet, auf benen bie Rupfergegenben in Michigan unb Montana fcwarz schattirt waren gum Beichen, baß fie bem Tob und Berber= ben geweiht feien, wenn ber verruchte Plan, ber "im Golbe ber Auslanber" ftehenben Freihanbler burchgeben wür= Er ging burch. Das Wilfon-Gefet fette Rupfer auf bie Freilifte und felbit ein Dinglen batte nicht ben Muth bie "Unthat" biefer "Berbrecher" wie= ber gut gu machen. Der ausnahms= weise blühenbe Stand ber Rupferin= buftrie und bie Thatfache, bag volle 60 Progent unferer Produtte in's Ausland geben, waren eben boch nicht gu Beweifen ber Schutbeburftigfeit umzufrempeln. Es gibt noch folche "prophetische" schwarzschattirte Rar= ten im Lanbe, und fo ein "berruchter Freihandler" eine folche befigt, fchatt er fie boch. Ihr Anblid ftartt ihn in feinem Glauben und macht ben Sang ber Raubgoffner bon bem Berberben, bas ber "Freihanbels-Politit" folgen muß, weniger schredlich. Ift boch bas Bilb, bas bie Rupferindustrie heute

bietet, gludlicherweife fo unendlich ver-

fchieben bon jenem Grufel-Bilbe.

ben Bergwerfen, in benen fie arbeiten

erwerben zu tonnen.

## Die "beften Bürger."

Dhio ift einer ber "fortgeschrittens ften" Staaten, befannt als Brobugent bon Molle. Raffehammeln und Brafi= benten, und feine Burger find gewohnt, mit mehr ober weniger Geringichagung auf bie Teraner, beren Staat - unb nicht immer mit Unrecht - noch als milb" "halb hinabau= Deshalb ift aber nicht bliden. baß bie Ohiver nicht gefagt, bon ben Bürgern bes Staates bom einfamen Stern lernen tonnten. Wie es oft bem anertannt "Dummften" porbehalten ift, bem großen Gelehrten ein Licht über bie mahre Weltweisheit aufzufteden, fo haben jest Beamte Des "rudftanbigen" Teras ihren Rollegen bom gefitteten und mit in erfter Reihe an ber Spige ber Zivilifation marfchi= renden Ohio in einem hochwichtigen Buntte Belehrung gegeben, inbem fie einen Goben gertrummerten, ju bem man nicht nur im "wilben" Tegas unb ihm berwandten Staaten, fondern eben auch in bem zivilifirten Dhio gebetet Seit nabezu zwanzig Jahren haben

bie "Cheriffs" bon Teras bie Bewohn= beit, alliährlich einmal zusammen gu tommen, um fich mit einanber beim eblen "Bourbon" ju bergnügen, aber auch ihre Meinungen und Unfichten auszutauschen über bie Art und Beife, wie bas wichtige Umt bes höchsten Ausführungs= und Polizei=Beamten im County am besten zu verwalten ift. Daß babei nicht nur fcone, befchoni: genbe und leere Borte gesprochen merben, beweift ber Bericht über bie jungfte biefer jährlichen Befprechungen, Die lette Woche in Dallas, Ter., stattfand. Das Sauptthema ber Befprechung

bilbete, wie leicht ertlärlich, bas bon ber jungft berfloffenen Gefetgebung bes Staates erlaffene Gefet gegen bas Lynch = Unmefen. Der Brafibent Prozent ber gefammten Ausbeute von ber Cheriff-Berbindung gab in einer, bie Befprechung biefes Erlaffes einleitenben Unfprache, offen gu, bag folche Böbelausichreitungen im lettbergange nen Jahre häufiger gewefen waren, als früher, und er machte bann feine Rol= legen mit folgenben träftigen Worten auf ihre Pflicht in biefer Frage ber Befampfung ber Lyncherei aufmertfam:

"Run," fagte er "muffen bie Cheriffs in biefer Angelegenheit von sich hören laffen. Ich glaube nicht, daß folche Pöbelhaufen (mobs) sich aus ben beften Burgern gufammen= fegen, wie oft behauptet wird. Die beften Burger berlangen, bag Berbrecher ber Juftig überliefert werben und ihre gerechte und bolle Strafe finben, aber fie schließen sich nicht Pobelhaufen an, bie felbft auf Berbrechen ausgehen. Wenn ein Mann fich einem auf Lynch= mord bebachten "Mob" anfchliegt und ber gefangene Berbrecher wirb getöbtet, bann ift biefer Mann bes Mordes schuldig. Es tommen folch' fcheufliche Falle bon Berbrechen bor, baß fonft rubige Burger berart aufgeregt werben, baß fie fchwer im Baume au halten find, bas barf aber teine Ent= fculbigung bieten für eine Berlegung und ein Beifeiteschieben ber Gefege. Die Cheriffs muffen offen fprechen, ihre Stimme boren laffen und bem Bolte begreiflich machen, baf fie bergleichen - Bobelgewaltthätigteit nicht bulben werben."

Im weiteren Berlauf feiner Un: iprache nahm biefer Teraner Bezug auf ben Lynchmord in Urbana, D., ber im gangen Lande fo großes Auffehen er= regte. "Der Sheriff jenes Ohiver Countys," fagte er, "hatte ben Sieg Minen) auf 138,396,760 Bfund im gewonnen und lief bann bor ihm babon, indem er, aus Angft um fein Le= ben, fchmachpoll aus bem Gefängniffe floh. Sätte Diefer Cheriff feine Bflicht gethan, fo mare er heute ber größte Mann in jenem County."

> Solche Worte, öffentlich gesprochen, berfprechen Gutes, und befonbers er= freulich ift es, einmal auf einer Cheriffs=Berfammlung bie Unficht ausge= fprochen zu hören, bag bie Theilnehmer an folden Bobelhaufen nicht zu ben "beften Bürgern" gablen. Diefe Be= chichte bon ben beften Bürgern war bisher ber Boge, ben gerade fculbige Sheriffsbeamte aufgeftellt hatten, um fich hinter ihm zu fcugen, und zu bem ein gemiffer (und großer) Theil ber Preffe immer gläubig aufblicht. Much in Urbana follten bie "beften Bürger" bas scheufliche Verbrechen begangen haben. Angesichts Diefer Ertlärung ber Cheriffs bon Teras (bie Bemertungen bes Borfigenben murben mit lautem Beifall aufgenommen) follte bas bumme Gerebe bon ben beften Bürgern boch nun aufhören und bie wirklich besten Biirger von Urbana follten eigentlich auf eine gründliche Untersuchung und Beftrafung ber Lynchmörber in ihrer Mitte bringen, es fei benn, baß fie zugeben wollen, baß bie beften Bürger ihres Städtchens eben minberwerthiger find als bie guten Burger bon Teras. Un eine Be= strafung der Urbanaer Lynchmörder ift aber wohl gar nicht zu benten.

# Mud ein Bettbewerb.

Mus Marburg wird bom 6. Juli gefchrieben: Bon ber gartlichen Fürforge für bie geringe Landbevölkerung in ber Beit bes intenfiven Schutes ber "Landwirthschaft" legte ein Pregprozef Zeugniß ab, ber heute bor ber Straftammer verhandelt murbe. Angeklagt mar ber Rebatteur, Berleger und Druder ber "Wilbunger Zeitung", eines breimal wöchentlich erscheinenden, bollig farblofen Lotalblattes, hundt. Die Un: flage hatte ber Staatsanwalt in offentlichem Intereffe erhoben. Sunbt hatte in feinem Blatte einem Ginge= fanbt Raum gegeben, in bem barüber geflagt wurde, bag ein nicht genannter Förfter armen Rinbern, bie gum Beerenfuchen aus Frantenau (Reg.=Beg. Raffel) in's Balbed'iche gegangen was ren, bie Beeren auf ben Boben gefduttet und gertreten habe. Huch murbe be= hauptet, bag er bie tonfisgirten Beeren bisweilen im eigenen Bortheil verwandt habe. Die Straftammer Raffel fprach Sundt frei, indem fie ihm ben § 193

aubilligte. Wegen ber Zuertennung

biefes Paragraphen ohne ben Nachweis bes perfonlichen Intereffes ober eines Manbats feitens ber perfonlich Intereffirten murbe bas Urtheil bom Reichsgericht aufgehoben und bie Sache an bie Marburger Straftammer ber= wiesen. In ber heutigen Berhandlung wurde festgestellt, bag ber Forstauf= feber Bertholb in Frebershaufen ben beerensuchenben Rinbern thatfachlich bie gefüllten Rorbe in wieberholten Wällen auf bie Erbe geschüttet hat. Much murbe in einem Fall erwiefen, bag auß= geschüttete Beeren bon feiner früheren Birthichafterin, jegigen Chefrau, im Saushalt berwenbet worben finb, ohne baß aber bie Mitmiffenfchaft Bertholbs tonftatirt werben tonnte. Unbererfeits hat ein Untergebener bes Forftauffe= hers. ein Balbarbeiter, in gahlreichen Fällen bie ben Rinbern genommenen Beeren vertauft; einmal betrug bie verstaufte "Ernte" fast einen Zentner. Diefe Magregelungen feitens berforftbehörbe maren bereits feit brei Jahren im Schwunge und erregten in ben ba= bon betroffenen Rreifen große Erbitte= rung. 218 im borigen Commer bie Sache gu arg wurbe, erichien bann jenes, übrigens burchaus gahm gehaltene Gingefandt, bas nachweisbar Thatfa= chen behauptet, bis auf bie nicht gu cr= meifenbe Gingelheit, bag ber Forftauffeber perfonlich bie tonfiszirten Beeren vertauft habe. Der Forstaufseher be-rief sich heute — und ihm sekundirte ber Oberforfter - auf fein gutes Recht. Es fei ben Frantenauer Rinbern ber= boten worben, in ben Balbed'ichen Begirt zu tommen; ihn habe bie Abficht geleitet, ben armen einheimischen Rin= bern bie brudenbe auswärtige Ronfurreng zu befeitigen. Dagegen mur= be zugeneiblich erflärt, und zwar von einem Frebershäufer Auftäufer ber Beeren, bag in Frebershaufen umge= tehrt nicht Ronfurrengneib, fonbern Entrüftung über bie Behandlung ber Frantenauer geherricht habe. Beeren feien in fo großen Mengen borbanben, baß bie Frantenauer Beerenfucher ben Einbeimischen burchaus nicht schabeten. Außerbem fammeln bie Balbed'ichen Rinber völlig ungeftort im Breufi= ichen. Der Lehrer von Frankenau, ber als Zeuge vernommen wurde, entwarf ein ergreifenbes Bilb ländlichen Rothftanbes. Frankenau ift blutarm. Das Beerenfuchen ift mabrend bes Com= mers bie einzige Quelle baarer Gelb= einnahme. Die Rinder manbern mahrend biefer Zeit täglich zwischen 12 und 2 Uhr nachts in ben Balb, nur mit einem Stud Brob ausgestattet, und tommen erft am fpaten Abend mieber heim. Die Schule paßt fich bem fo= zialen Elend an und gibt himbeerfe= rien. Wenn bann bie Simbeerferien borbei find, tommen bie Rinder in befferer Rleibung gur Schule, wenn auch nicht in neuem Rod, fo boch mit beilen Schuhen. Diefen armen Rinbern würbe nun ber mühfelige Arbeitsertrag in fol= cher Beife genommen. Gange Saufen ber gesammelten und foritbehördlich ausgeschütteten Beeren, fo erzählte ber Lehrer, hatten im Walbe gelegen. Ber= thold erhielt bon ben Rinbern ben Spignamen Simbeerdieb. Der Borfigenbe ber Marburger Straftammer, Bunfen, meinte, bie Sache fei, wie bas so die Art ber Sensationspresse fei, aufgebaufcht. Much ber Frebershäufer Oberförfter fprach bon Begartiteln. Das Gericht verurtbeilte ben Ange= flagten gu gehn Mart und in bie Ro= ften. Der Staatsanwalt hatte 75 Mt.

# Der Bremer Safen.

beantragt.

Noch find es feine gehn Sahre her, feit ber Bremer Freihafen eröffnet ift; Die Wirfung ber Weferpertiefung, burch bie Bremen überhaupt erft Anschluß an bie See erhielt, ift noch junger. Und fcon ift ber anfangs über alle Magen ju groß erscheinenbe Freihafen berart bom Berfehr in Unfbruch genommen, und es ift ber lette Raum bes Safenge= ländes berart burch Speicher und Schuppen befegt, baß für bie Erbauung eines neuen Freihafens bei ber Stadt bie Bortehrungen getroffen wer= ben muffen. Ingwischen hatte man neben bem Freihafen schon einen gwei= ten, jeboch im Bollgebiet liegenben Sa= fen für Solg und Fabriten bergeftellt. Un bem Fabrifenufer ift gwar noch un= benutter Raum, bas Solzhandelsufer ift jeboch fchon ganglich befegt. Jest foll ber Solghafen um eine Uferlange



Manche Sachen bie man im Commer ift, verurfachen

# Unverdaulichkeit u. Berftopfung.

Befonders mabrend ber beißen Tage fann eine ernftliche Rrantheit baraus entfteben. Bu gleicher Beit achte man barauf . . .

Dr. August Ronig's

Samburger Tropfen

jum augenblidlichen Gebrauch an banb gu haben ; menn bei Beiten ange-



Offen Samftag Abend bis 10 Mhr.

D

Offen Samstag Abend bis 10 Uhr.

# Geschäftliche Präzedenzfälle zerschmettert. Der "Kellogg"-Verkauf bricht alle Records.

Genau bor einer Woche tauften wir Chas. B. Rellogg & Co.'s ganges Lager von 4000 Angügen gu 50 Cents am Dollar, und wir haben feitbem an jedem Tage mehr Angüge vertauft, als in ben gangen zehn Jahren unferes Bestehens. Morgen-Samstag-offeriren wir eine Anzahl von glanzenden Bargains, die Alles in den Schatten stellen werden, was bisher geboten wurde. Trefft Eure Auswahl jest, denn nach dem gewöhnlichen Berlauf der Dinge fann dieser Berkauf nicht für immer anhalten.

Practvolle Bargains in den feinsten Cad und Frod Anzügen für Männerprachtvoll gemacht und bejest-von ben feinften ausländifden Borfteba-in braunen und brongefarbigen Plaid Cheviots und echten Camper boppelten und twifted Caffimeres-jeder Ungug in der Partie foftet Chas. B. Rellogg & Co. \$12 bis \$14 ju machen-beshalb

berladen jemals geboten hat.....

im Ginzelverfauf \$18 bis \$20 Berthe-morgen bringen wir biefelben zum Berfauf zu ben niebrigften Breifen, welche je fur folche hochieinen Anzüge verlangt wurden..... Practivolle Bargains in rund und edig zugeschnittenen Frod:Anzügen für Männer-

gemacht von reinem gangwolle nem Tricots, Gerges, Gaffimeres, Meltons und Rammgarn-gefüttert mit boppeliftarten 3talians-in hub: ichen einfachen braunen und grauen Gifeften-ebenfo Sunderte von Muftern in fancy nugbraunen und lohfarbigen Plaids-jeder Angug ift mit garantirter Geibe und Leinen genaht-feiner in ber Bartie ber Chas. B. Rellog & Co. meniger als 810 gur Berftellung toftete-ebeniowenig fonnt 3hr biefelben irgendwo fur weniger als \$12 ober \$15 faufen-wir vertaufen biefelben morgen gu einem Breis, ben fein Rlei-

Prachtvolle Bargains in reinen ganzwollenen, runde und eckige Fagon, Sack=Anzügen für Männer jeber Ungug garantirt - mit befter Geibe genaht und mit bauerhaften Stalians und Gerges gefüttert - in hubichen braunen, ichwarzen und grauen Mustern — Anzüge, welche sich ausgezeichnet tragen und modisch aussehen — fein Anzug in bieser Partie koftete Chas. S. Rellogg & Co. weniger wie \$7.50 herzustellen — nicht ein Anzug in bem ganzen Affortiment, ben 3hr irgendwo für weniger als \$10 taufen tount - verfauft The Sub morgen gu ber recorbbrechenben Biffer von .....

# Prachtvolle Bargains in Beiß Wetter-Aleidern für Männer.

Gure Muswahl morgen von irgend einem Bicocle-Angug im Saufevon allersein sten schottlichen Plaid Cheviots, englischen Tweeds und Kamungarn gemacht — mit oder ohne Golf Bottoms—voll werth 88, 89 und 810 — in The Hub morgen streis von

Allerfeinfte Manner-Sofen-Gure Auswahl von irgend einem Paar in unserem Lager — gang egal wie toftbar fie find-feinste Weft of England Hodanum und Globe Borfieds-ebenjo

gut wie die feinsten auf Bestellung gemachten in Passen u. Ausstattung—voll werth 86, 87 u. 88—in The Hub morgen 1000 Mannerhofen - beite Gorte von einbeimijden Worftebs und Cajfimeres - in nieblichen Streifen und Plaibs - in ber polltommenften Weise zugeichnitten und gemacht von reelEdwarze Albaca:Rode für Manner - in allen Größen von 34 bis 44 Brunmaß-gut gemacht, mit vier- \$1.15 mahrend Diefes Bertaufs offerirt gu ......

200 Rlanell-Rode für Manner, in braun, grau u. Lohfarben-paffend für Stragen: oder Office Gebrauch-reg. \$2.50 Qualitäten-in biefem Bertauf in The Sub nur Edifarb. doppelfnüpfige blaue Gerge-Rode für Manner-fehr gute Ferten-Aleibungsfülle-volle \$5.00 werth - morgen "ertra speziell" in The Hub für

Englifde blaue Serge Rode und Beften für

Manner — garantirt echtfarbig, gut benahte Caume— in reg. Größen und folden für ftarfe Manner jugeichnit-te n-volle \$7.50 werth-morgen in The hub für nur....

bon 3000 Meter vergrößert werben. ein zwölfjähriges Sohnchen, welches ein Die Sauptfache aber ift ber neue Frei- Fahrrad betommen hatte. Er hatte, hafen. Diefer foll amifchen ben erften Freihafen und ben Solzhafen einge- | ten Bagen, ber längft vergeffen mar,

Ien und erfaftrenen Coneibern - hochfeine \$5 Werthe -

morgen in The Sub für nur .....

schoben werben und eine Länge von muß ber Grund und Boben für ben zeitig ein Wenbeplat für die gang gro-Ben Schiffe bergurichten ift, mas nur patentiren und hatte fo wirklich Genuß

# Die Unfänge des Fahrrades.

Mill. Mart erbittet. Die Safenbauto=

ften werben nach Analogie bes Freiha=

fens wohl 30 Millionen betragen.

Unter ben Borläufern bes heutigen Fahrrabes werben bie bierrabrigen, burch ben ober einen ber Fahrer gu be= wegenben Wagen von ben Nürnbergern Sans Sorntich und Torfler aus ber Mitte, bon bem Parifer Urgt Richard be la Rochette aus bem Ende bes 17. Sahrhunderts genannt. Dem gegenüber wird, und wohl mit Recht, barauf aufmertfam gemacht, bag biefe bochftens als Borläufer bes heutigen Dreirages gelten tonnen, bag aber bas 3meirab wegen feines nicht ftabilen Gleichgewichtes wesentlich von jenen Maschinen verschieden fei. Die erften Zweiraber, fogenannte Rennraber, Die mit ben Füßen bom Boben abgestoßen murben. fceinen auch nicht, wie allgemein un= genommen wirb, auf ben Freiherrn von Drais gurudgugeben, fonbern alteren Urfprunges gu fein. Die eigentliche Gr= findung ftammt aus bem Unfang ber fünfziger Jahre, wo der im Jahre 1812 geborene Inftrumentenmacher Fischer au Schweinfurt bas erfte Zweirad mit Trittfurbel am Borberrad, alfo ohne Rette, erbaute, mit febernbem Gig, wel= ches genau biefelben Dienfte that wie unfer heutiges Zweirab, nur viel unbequemer war. Der Apparat tam vor | Niemand bei ber Explosion zu Schaben etwa 30 Jahren nach Paris und von bort nach Amerita, wo er wegen ber un= fanften Stofe, benen man ausgesett war, ben Namen "Anochenfcuttler" er= bielt. Diefer Apparat wurde, mehr als Spielerei, langere Beit gebraucht, bis ein besonderer Fortschritt erzielt murbe bon einem gemiffen G. A. Comper, ber querft auf ben Gebanten tam, bie ichweren, ftarren Speichen anbers gu formen und bie Rabe, bie bis jest burch bie unteren Speichen auf ber Weige rubte, burch Drahtfpeichen aufzuhan= gen; baburch betam bas Rab eine ber erforberlichen Saupteigenschaften, bie Leichtigfeit. Dann hatte er bamals auch icon einen Gummireifen auf bie Felge gelegt, bie bazu porbereitet mar.

befferung erzielt. Mls ein weiterer Fortschritt ift ein Bagen angufehen, welcher in ben brei-Riger Jahren in London mit pneumatifchen, alfo hohlen und mit Luft ge= füllten Reifen berfehen wurbe, mas gang borgügliche Refultate ergab. Gpa: ter wurde biefe 3bee auch für Fahrraber aufgenommen, und gwar in folgen= ber intereffanter Beife. Gin bamaliger Thierarat in Dublin, Dunlop, hatte | häufig in großer Bahl aufhalten.

- vielleicht in Erinnerung an ben al= - um bas Rab feines Cohnes einen 2200 Meter bei einer Breite von 120 | mit einem Bentil berfehenen luftbich= Meter erhalten, fo bag auch hier 4520 | ten und mit gepreßter Luft gefüllten Meter neues Safenufer entstehen. Ra= Summischlauch gelegt und benfelben turgemäß wird biefes mit ber Gifen= | mit ber Felge burch Umwinden mit ci= bahn in Berbindung gebracht, mit nem Leinwandstreifen feft berbunden. Speichern und Durchgangsichuppen Damit fuhr ber Junge luftig herum, ausgestattet und fein bybraulischer ohne bag bie Reuerung besonbers be-Losch= und Labebetrieb an die hydrau= achtet wurde. Da murbe ber Ort von liche Anlage beim alten Freihafen an= einem englischen Rabfahrer befucht, ber aefcoloffen. Entfprechend ber machfen= ben Rnaben vor fich hatte auf bem ftei= ben Große ber herauftommenben Schiffe | nigen Bege. Er wunderte fich, wie ber wird die Tiefe mohl eine größere wer= | Rnabe fo fchnell und flott ben fchlech= ben. Der Bau ift noch nicht unmittel= ten, unebenen Weg herauftam, und er= bar in Angriff zu nehmen, wohl aber | tannte fofort bie Bedeutung ber Un= ordnung. Bon ba batirt ber erhebliche Staat erworben werben, weil gleich= Aufschwung ber Fahrraber. Dunlop ließ fich noch rechtzeitig ben Schlauch gefcheben tann, wenn man ben fpateren | bon feiner 3bee; fcnell verbreitete fich Bauplan tennt. Endlich muß ein fehr nämlich ber vergeffene pneumatifche vergrößerter Rangirbahnhof angelegt Reifen in alle Belt, mahrend Comper werben, ba ber jegige bem Safenver- feine Berbefferung, benen bas Rab ei= tehr taum noch genügt. Der Grund gentlich feine Gebrauchsfähigfeit berfoll im Bege ber Zwangsenteignung bantt, auf ben Rath feiner Freunde, ermorben werben, au welchem Swed bie bie Bebeutung ber Neuerung nicht ber Senat bon ber Burgerichaft 1,9 erfannten, nicht hatte patentiren laffen.

# Lofalbericht.

# Bedanerlicher Ungludefall.

Der 12jährige Cohn bes herrnRarl Lauer, wohnhaft No. 106 Orchard Str., Arnold Lauer, gerieth geftern, mabrend er eine Spagierfahrt auf fei= nem Zweirab machte, an ber Rreugung von Lincoln und North Part Abe. un= ter bie Raber eines fchwer belabenen Ablieferungswagens. Der unglüdliche Rnabe murbe hierbei ichmer berlett und ftarb, trogbem ein fcnell berbeigerufener Arat alles Mogliche that um fein Leben zu retten, ichon nach fehr turger Zeit. Der Ruticher bes Dagens, ein gewiffer George P. Satchell, hieb, nachbem er fah, welches Unheil er an= gerichtet hatte, auf feine Pferbe ein und jagte bapon: er murbe aber fpater bon Geheimpoligiften bingfest ge= macht und eingesperrt.

# Wener.

Durch bie Explosion eines Gafolin= ofens murbe geftern Rachmittag in ber Wohnung von John Davis, im zweiten Stodwert bes hinterhauses Rr. 610 Man Str., ein Feuer verurfacht, bas erft gelöscht werben tonnte, nachdem es einen Schaben von nabezu \$800 ange= richtet hatte. Glüdlicher Beife mar

Muf bisher noch nicht ermittelte Beife fam geftern, gegen 7 Uhr Abends, in bem zweistödigen Gebaube Rr. 559 Barren Abe., ein Brand jum Mus= bruch, ber einen großen Theil ber Gin= richtung vollftanbig vernichtete. Richarb Moore, ber Gigenthumer bes Saufes, schätt feinen Berluft auf \$1000.

# Das jüngfte Mordgeheimniß.

Ueber bie Umftanbe, unter welchen ber Fuhrmann John Moore feinen, Tob gefunden hat, ergeht fich bie Bo= ligei noch immer in blogen Bermuthungen. Anbrew Balfh von Rr. 203 R. Weftern Avenue, ber bie Leiche ibentifigirt hat, ift Moores Rofthaus= und auch baburch eine erhebliche Berwirth gemefen. Derfelbe gibt an, baß er ben Ermorbeten gulegt am Conntag bor acht Tagen gefehen hat. Moore war etwa fünf und zwanzig Jahre alt und bon fehr fraftigem Rorperbau. -Die Polizei nimmt nun an, baf ber Fuhrmann entweber mit Befannten in Streit gerathen ober bon Lanbftrei= dern erichlagen worben ift, bie fich in ber Rabe bes Funbortes ber Leiche

# Gin morfdes Gotteshaus.

Gine Angahl Bauhandwerfer, in Dienften ber "Weftern Soufe Breding Co." ftebend, war geftern Rachmit= tag mit bem Abtragen ber alten Larras bee Str.=Methobiften=Rirche, neben bem Deutschen Sofpital, beschäftigt, als ploglich bas morfche Dach nachgab und frachend in fich felbft gufammen= fturgte. Den meiften Urbeitern gelang es rechtzeitig, fich in Sicherheit gu brin= gen, brei bon ihnen wurden aber mehr ober minber erheblich verlegt. Ihre Ramen find: John Littlejohn, bon Dr. 573 Milmautee Mve., Tony Beter, bon Ontario und Franklin Strafe und Paul 3. Chane. Mergtliche Silfe war fcnell gur Sand und für feinen ber Berletten merben irgendwelche Beforgniffe gehegt.

# Todes-Mingeige.

Freunden und Befannten die traurige Radricht bier Freunden und Bekannten die traurige Rachrich hier-mit das untere velegleichte Gattin. Aufter. Echwieger-mutter und Grosymutter Carplina Dorathea Meh-ler, geb. Schwarz, im Alter von 60 Jahren. 7 Wona-ten und 18 Tagen, am 21. d. Alts. 8 Uder Abends, nach langem Leiden fanft im herrn entidlafen ift. Die Beerdigung findet Samtag, der 24. Juli. um 2 Uder Rachnittags vom Trauerhaufe Ro. 1712 R. Cart Gr. aus nach dem Graceland Kirchhofe fatt. Um fülle Theilnahme bitten die tiesbetrubten hinterblie-berten.

inadme bitten die tiehetruven ginerolie Shas. Kehler, Tr., Gatte. Kanes Vohl, Julius M. Kehler, Ner-tha G. Geimer, Sharles D. Keh-ler, jr., und Fred. Kehler, Kinder. Undreas Dohl und Jos. Geimer, Schwiegerlöhne. Smaa T. Kehler, ged. Landt Clara D. Kehler, ged. Lalftedt, und Mary Dekler, and. Mehler. Chwiegerlöhre. D. Rebler, geb. Bellftebt, und Mar Rebler, geb. Weber, Schwiegertochtet nebit Entel und Entelinnen.

Todes-Mujeige. Freunden und Befannten die traurige Nachricht, daß intere geliedte Tochter, Mance Witt, am Tonnertag, den 23. Juli, im Alter dom 9 Monaten und 3 Zaein nach fürzen aber die im dern nicht unzen aber die die bereitigung findet fatt am Sonnag, den 25. Juli. 2 Uhr Adomittags dom Traueraufe, 850 W. North Vo. auf nach Waldheim ftatt. Im fille Theilnahme bitten die trauernden hinterliebener: Agues Bitt (geborene Doll) und George Bitt, Eltern.

# Zodes-Anjeige.

hiermit die traurige Nachricht, daß meine liebe Frau Emma L. Rüfter, im Alter von 3d Jahren und Monaten nach lötägigen schwerze Wisku gestoeben is. Ich erluche hiermit alle meine sowie ihre Hreunde recht ablreich aur Bereibigung am Sourten Wohnlitten und

# Tobes-Mingeige.

Freunden und Befannten jur traurigen Radricht, bag unfer geliebtes Sohnden Alois Gartel nach langen ichweren Leiden sonft im herrn entichtafen ift. Die Beerdigung finder fiat Connadend Bormittags 9 Udb., vom Trauerhaufe, 89 Orchard Str., nach St. Bontfajisk Gottesacher. Alm fills Phellnahme bitten die trauernden hinterbliebenen:

30hn Gartel und Therefia Gartel, Gitern. nebft Rindern.

Gektorben: Denrh Drengberg im Alter bon 6 Jahren 8 Wonaten am 23. Juli in feiner Schwester Bornung, 17 Fr. Geliebter Sohn von Christ. Brengberg: Begröbniß Sonntag ben 23. Juli, 1 Uhr lachmittags ber Ausschen nach Rosehill.

# Danffagung.

Für die brompte Ausjahlung der Berficerungs-Summe unferer berftorbeiten Mutter Refalle Rarge dagen wir ber Supreme Loge bes Orbeits Mutual Bro-tection unferen Lant. Ebenfo der Freiheit Auge Ro. 125. D. M. B., für die Theilnahme während der Arant-heit und nach dem Tode unferer gefieden Butter. Befdwifter Rarye

Cemeinschaftliches Pik - Nik mit FAHNENSTIFTUNG bes B. Schoenhofen Rranten-Unterftununge-Bereine und B. Schoenhofen Ebelweiß Mannerchor,

Countag, ben 1. Muguft '97, im Central Grove.—Spezial-Jüge der Chicago & Northern Ba-cific R. K. verlassen Saube Depot. Harvison Str. und S. Wee, und 19:40. um I:ad Bormittags, halten an Hal-sted Str. Bine Jsland Ave. Aihland Ave. und Ogden Ave.—Lideis Soc @ Berion.—NB. Jalls Regenwei-ter eintritt findet am daraussolgenden Sonntage das Pifnit statt.

# Großes Pik-Nik, **Knights and Ladies of Honor**

Sountag, den 25. Juli 1897, OGDEN'S GROVE Ede Clybourn Ave. und Willow Str. Tidet 25 Cents @ Perion.

Erftes Bift-Mil und Sommernachts-Jeff, verbunden mit Preis-Acgelu, beranftaltet vom Deutid-Cefterreid. Unterftus.-Bereit STOCK IM EISEN am Countag, den 25. Juli 1897, Anfang 3 libr Pachm. in Wagne's Grove, Erfe Liart and Dyvos Cre. Redmt R. S. Sable bis jur Barn. mit Trausfer an R. Slart Str. die zum Eingang zum Grove. eintreit 23 Cents.

# SCHILLER THEATER, Geftern Abend wieder vor überfülltem Saufe:

Cavalleria Rusticana" und "Trial by Jury" ... Das Stadtgeipräch

Bargain-Matinee Morgen Nachmittag um 2:15. Allgemeiner Gintritt 25 6td. bm

Theater: A Borftellung! jeden Abend und Countag Rachmittag in SPONDLYS GARTEN Reue Befellichaft jede Boche. -ISip

FERRIS WHEEL PARK, LIMITS CARS. Das Rad, Bandeville und Die

Weltansftellung im Rleinen. Fahrt auf bem Rad an Wochentagen Rachmittags. 2 Borfteilungen täglich. Eintritt 25 Cents. —fa

Whaleback - Exkursion I nad Ritwantee and juried and ben berighnien Dampfer CHRISTOPHER COLUMBUS

Dod am nordl. Ende ber Aufh Str.-Brude.

Aurora Turnhalle, Ecke Milwaukes Ave.

Die Aurora-Turnhalle wird jest mit einem Antensammande von 80000 renovirt und fich dem Mublitum auf Abhaltung von Faire. Beatervorteitungen. Boben, Mertungs zu miter den güntüglichen Bedungungen aur Bertungung. Ronites von Togen, Bertung icht vorsprechen.

Ludwig Schindler, Bernachte.

The state of the s

Gingige Deutsche . . Reopathifde Augen- u. Ohren- Minia in Chicago.

DR. J. YOUNG,

Dentider Spesial-Nezt
jür Angem. Chrens, Najens und
Galsleiden. Behandelt biefelven gründlich
u. chneil dei möhnere Preifen, idmerzios und
nach unübertreflichen neuen Nietvoden. Der
hartnächglie Rasenkatarrh und Schwerhörigkeit wurde kurirt, wo andere Neute
erfolglos blieden. Künstlich Angen. Brillen
angedagt. Unterkudung und Rath frei.
Klin if: 265 Kincoln Ave., Einhoeft
klin if: 265 Kincoln Ave., Einhoeft
klin ibromittags die klin khends. Sonnings 8 vis 12 Kormittags 2 vis 8 Abends.
Onnberte echter Zengunste von Battenten
meiner Is-jädrigen Brazis stehen dem Aublifum jur Berfügung. Fragt nur darnach. In
meiner Chice sonn Ihr daufig Tatienten ant
treffen, welche, geloch durch einen modiftlingenher derführerichen Ramen. in de Sünde eines
Putiders fielen g. schießlich auskanden. das sie
ein Opfre des Bolfes im Schafsleibe wurden.
Reine Annunce ist 265- Degeht keinen in Chicago.

Meine Rummer ift 265—begeht feinen Irrthum. — Ich stehe in feiner Berbindung mit irgend einem anderen Cenlisten.

# 84 La Salle Str. Schiffskarten

zu billigen Preifen. Geldfendungen mit deutscher Beichen Deutsches Konsular= and Rechteburcau.

# - Erbichaften Bollmachten

-- Ronfultationen frei. --Urfunben aller Art mit tonfularifden Beglaubigungen.

Motariats-Amt Bollmachten, Testamenten und Urfunden, Anterjudung don Höftraften, Auskiedung von Krifepaffen, Erbichaftsregulfrungen, Bor-mundichaftsfeden, jonie Ableftionen und Kechte jowie Militariachen beforgt.

Bertreter: K. W. Kempf, 84 LA SALLE STR. Offen bis 6 Uhr Abende und Conntage bis 1 Uhr.

Abendpost

# SIEGEL COOPER STATE. STATE. VAN BUREN&CONGRESS-

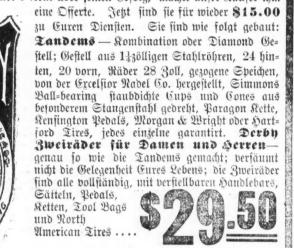
Der Aroke Caden hat die Preise von Zweirädern so weit herunter, wie sie sein sollten.

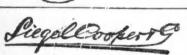


Herren= und Damen=

Candems

Bier ift eine Berabsetzung für Euch-ein fogenanntes \$150.00 Tanbemfollte \$75 fein, herunter auf \$29.50. Und dabei fallt uns ein: Beute Morgen auf dem Wege nach dem Auditorium Anner um einen Bekannten aufzusuchen, tamen wir an einem Laben vorbei, wo Raber auf Auftion vertauft wurden und gingen hinein. Co wurde es gemacht: Der Auftionator bot ein Tandem aus und feste es mit \$25 an. Fünfundzwanzig, bietet breifig; breifig geboten, fünfnndbreifig, fagten fie vierzig? Gunfundbiergig, fünfzig-einundfünfzig, nehmen tein Gebot von einem-fünfzig, fünfund= fünfzig, fechzig, fünfundfechzig . . . und bann gingen wir weiter. Bielleicht der Gimpel, der \$65 bot, ging bis \$75 oder \$80 und zahlt dreimal foviel für fein Tandem als wie wir verlangen. Und nicht bas, fondern auf Auftion gefauft, bas bedeutet er übernimmt bas Rififo, mabrend bier der Räufer die Garantie des Großen Ladens hat, daß das von ihm hier getaufte Rad fo gut ift wie das Befte. Die Platte mit bem Ramen, Die wir hier in Abbildung zeigen, ift an jedem Rad und fpricht für fich felbft, Co viel über Tandems, jest über Bicycles. Wir vertauften mahrend ber letten fechs Tage jedes einzelne der 1250 Räder, die wir lette Woche zu \$15 anzeigten. Das beweist ihren Werth, und wenn es dem Geschäft, das vori= gen Sonntag ein Rad für eine Kleinigkeit weniger ausbot, Bergnügen macht gu hören, fo fagen wir ihm hiermit, bag jeder Runde, ber unfere Raber gesehen hatte und hinaus ging, wieder tam und hier taufte. Geit letter Boche fanden wir einen Fabritanten mit 1600 Radern, erster Klaffe Rader in jeder hinficht und. erfreut über feinen Erfolg, machte unfer Käufer ihm







# 465-467 MILWAUKEE AVE.

Bedeutende Serabsesung der Breise von Batent-Medizinen, Toiletten-Artikeln und Sanshaltungs-Bedürfniffen. Durch den Gintauf obiger Artifel in gro-Ben Mengen direft von den Fabrifanten ift es und möglich, diefelben gu

Thurm-Uhr Apotheke,

Wholesale-Areisen zu verkausen. Wir offeriren:	
Castoria	23c
Königs Bamburger Tropfen	33c
Königs hamburger Bruft-Thee	17c
Kräuter-Thee, gegen Derstopfung zc., flein	8c
Kräuler-Thee, gegen Verstopfung 2c., groß	16c
Cuti.cura-Seife	15c
Elefrisches Liniment	17c
St. Bernards Kränter-Pillen	16c
Beef Iron und Wine, Pint-flaschen	39c
	10c
Blasbalg für Insekten-Pulver	5c
Motten-Kugeln, das Pfund	5c
St. Jacobs Oel	34c
Frese's echter importirter Hamburger Blutreinigungs-	10.

Frese's echtes importirtes Hamburger Pflaster..... 12c

Little Liver Pills..... 9c

Sen-Sen, 2 Packete für..... 5c

CHICAGO GREAT WESTERN'RY. "The Maple Leaf Route."

Lefet bie Sonntagsbeilage ber Abendpoft.

Bergnügungswegweifer.

Soolen S .- Rever again. Ed iller .- Cavalleria Rufticana und Treal bo gaieth.—A bot Member. E bicago Opera honje.—Jolanthe. Han martet.—Bandeville. sgarten.—Baubeville. Imanns Palm = Garten.— Thomas rchefter-Rongerte. 5 mar d = Garten .- Carl Bunge-Rongerte. eimaurer Tempel = Dachgarten. Bengels Dachgarten.- Jeden Abend Rons

# Der erfte Befuch.

(Sgene: ein eben vollendetes Boftgebande im beut: iden Reich. - Gin Frember - Augenglas, enge, Beintleiber, febr ichneidig - tritt auf ben Portier gu.)

Der Frembe: Sie, Poften, wo ift ber

Wachthabenbe? Der Portier: So mas gibt es bier

Der Frembe: Muß jeanbert werben. Dann führen Gie mich herum. Möchte

Abfertigung bes Publitums.

(Der Frembe geht an einen Schalter heran, stredt bie Sand hindurch und zwickt ben Uffiftenten in ben Urm.) Der Frembe: Na Männeten, mas toftet bei Ihnen 'neBehnpfennigmarte?

(Der Beamte fpringt auf und ber-Schwindet mit brobenben Geberben.) Der Frembe: Mannichaft tapirt nicht, wenn man leutfelig ift. Duß im= mer Anute fpuren. Sagen Sie, Orbon= nang, wollte fagen Portier, Militar | De gahlt boch für alle Gorten Marten nur bie Sälfte?

Der Portier: Bebaure . . . Der Frembe: Muß jeanbert werben. Rönnen Ausfall burch Extrafteuer auf Reitungsteleiramme beden. Der Portier: Bier ift ber Depeschen

Der Frembe: Da tidt nu jeber Ap= parat für fich. Muß jeanbert werben. Muß im Tatt flappen, wie bei Para-

bemarich. Gin Beamter (ein Telegramm ab= hordend): Einen Augenblickube, meine Herren Rollegen! Eben brahtet mir ein Berliner Rollege: "Pobbielsti wird Chef. Rondolire."

Schallendes Gelächter. Rufe: Fau-ler Wig! Blöbfinn! Das reben Sie Underen vor!

Der Postbirettor (burch ben Larm herbeigerufen): Beruhigen Sie fich nur! Es ift felbftverftanblich nur ein Scherg, ein echt Berliner Wig!

Der Frembe (fehr erregt): Ramera= (Gin Schutmann, gefolgt bon bem

Uffiftenten, flopft ihm auf bie Schul= Der Schutymann: Gie haben fich

ber Beamtenbeleidigung fculdig ge= macht burch unbefugtes in ben Urm 3miden. Ber find Gie? Der Frembe: (wüthenb): Sier mei=

ne Rarte! Der Schutmann (lieft): Ba-as? Der Boftbirettor: Ba-as?

Der Uffiftent: Wa-as? Der Postdirettor (fchnell gefaßt und feierlich): Meine Herren Rollegen! Gin festlicher Moment ift eingetreten. Der neue herr Staatsfefretar bes Reichspostamtes, Erzelleng von Pobbielsti, hat uns bie Gnabe erwiefen, uns bei ber Arbeit aufzusuchen . . .

Der Frembe: Coon jut, Felbme= bel ... ich meine Direttor! (Für fich: Scheuflich schlapper Titel! Muß jean= bert werben.) Sparen Sie Ihre Worte, wie ich überhaupt nur fagen fann: Sparen Sie! Schon als ich mich im Rabettenhaus auf meinen Beruf als Generalposimaricall vorbereitete, fag= te ich mir: "Nicht Worte, fonbern Tha= ten". Menn Sie mir alfo eine Freude machen wollen, laffen Gie bie Leute gu einem orbentlichen Parabemarich an= treten. Und betachiren Gie gebn Mann, um bas aufbringliche Publitum hier bon unferem Exergierhaus, wo es nichts zu fuchen hat, fern zu halten. Alfo vorwärts Marich! Marich!

(Der Postbirettor macht ftatt lints= um - rechtsum Rehrt.) Der Frembe: Rreug, Bomben unb Granaten! Was auch bie Menschen fa= gen, Stephan hat bon ber Sache boch nichts verstanden. Muß jeanbert mer= (Berliner Ulf.)

- Das, was zu befigen man nicht werth war, verliert man am schmerz= lichften an einen anbern.

Die Ridel Blate-Bahn vertauft Tidets ju \$10.50 für bie Runbfahrt gelegentlich bes G. A. R. Encampment in Buffalo, R. D. Bum Berfauf am 21., 22. und 23. Auguft. Gut für die Rudfahrt vom 24. bis 31. August inclufipe. Stabt Eidet: Diffice, 111 Abams Str. F. G. Scott, E. A.,

# Lofalbericht.

Der Grundeigenthumsmartt.

Die folgenden Grundeigenthums : Uebertragungen in der Sobe von \$1000 und garüber wurden amt-ich eingetragen: lich eingelragen:
Calamet Ave. 260 Guß fübl. von 94. Str., 25×124,
A. C. Helbrig an I. A. Caenes, \$2,400.
Linden Ave., Nordweft-Ede hammond Ave., 73×18,
G. B. Wiggerson an L. I. Mosneh, \$16,000.
Green Er., 251 Fuß fübl. von 63, Er., 33×124,
D. B. Green an G. A. Mein, \$1,820.
Indiana Ave., Eüdrech-Ede 38. Str., 20×170, A.
Bathelber an L., Brandell, \$15,000.
Dasselbe Grundstüd, L. Brandell an H. Beeder,

Dasselbe Grundstild, L. Brandell an H. Beeber, \$10,000.
Greentate Ape., 416 Fink westl, von Evanston Ave., 25×124, R. M. Plotte an J. C. Ure, \$1,000.
Fairstied Ober, 191 Junk oberd, von Estago Ave., 25×126, L. Ramberling an S. Kolftag, \$3,800.
Barten Ave., 52 Fink westl, von Wood Str., 25×126, L. Ramberling an S. Kolftag, \$3,800.
Barten Ave., 52 Fink westl, von Wood Str., 25×124, M. in C. an D. A. Foster, \$8,481.
Balinit Str., Kordwestlede St. Louis Ave., 75×106.
Wontee Str., 275 Fink östl, von Doman Ave., 25×191, C. 3. Magee an M. Prosinan, \$10,000.
Fillmore Str., 275 Fink östl, von Springsteld Ave., 25×124, F. J. Grane an G. A. sinsabe, \$1,250.
Fillmore Str., 240 Fink östl, von Springsteld Ave., 25×124, F. J. Grane an G. A. sinsabe, \$1,250.
Rewberty Ave., 137 Fink isold, von Zander Str., 25×100, S. Share an G. M. Rinsabe, \$1,250.
B. 18. Klace, 150 Fink westl, von Wood ter., 25×117, mehr oder weniger, W. Hoptog an R. Soief, \$3,000.
Dasjelbe Grundstild, J. Ambrog an R. Soief, \$3,000.

Dasselbe Grundstüd, M. Schumann an G. Dobroth, \$1,000.
Raplewood Ave. 275 Auf nördl. von Wabansta Ave. 25×125, J. Cuticla an J. Watfowsti, \$2,000.
Rotomac Ave. SidvineitesCo Spaulding Ave., 49½×123, C. Reline an C. A. Toboin, \$2,500.
Baulina Str., VordweitesCo Ennith Str., 25×128, und andere Grundstüde, F. Bundann an M. W. Schoelter, \$5,600.
Bethen Ave., 49 Juh öhlt. von Central Part Ave., 25×125, L. Maceller an A. B. Tobin, \$2,000.
B. 14. Vlace, 141 Kup öhlt. von Allahuber, 24×124, J. Zicha an M. Zicha, \$4,800.
B. 14. Var., 48 Huh öhlt. von Throop Str., 24×124, C. Staats an W. G. Stratts', \$3,500.
California Ave., 146 Juh öhlt. von Throop Str., 24×124, C. Staats an W. G. Stratts', \$3,500.
Thiocton Ave., Eddoff-Ga Spister, \$8,200.
Brinceton Ave., Eddoff-Ga Spister, \$8,200.
Brinceton Ave., Eddoff-Ga Spister, 30×125, J. B. Baughan an J. Lanf, \$3,800.

Unfchtbar für Bernhigung ber Rerven.

Anfchlbar für Bernhigung der Acrben.
Das ficherste Mittel jut Bernhigung der Acrben ist eine Arznet, welche deren übergede Empirindligteit beseitigt, indem es sie ftarte. Uebergode Spanmung des Aervenisstenen jewocht diese fiets. Was dann nötbig ist, ist ein Stimulans, nicht ein Serrabsimmungsmittel. Leckeres ist nur dann angezeigt, wenn es sich um intemspe geistigte Erregung und die Rothwendigseit handelt den Gebien Ande zu schaffen, gostetters Magenditters berührt die Archivensissen indem es sie in den Stadt biert, die Funftionen des Rervenisstems zu vertägten, odne dadurch übermäßig angespannt zu werden. Wes es tut noch mehr, es verleit ihnen erhöhte Spannstrat, jo daß sie ankergenöhnlichen Ankaberungen, geistigen und see lichen Errgungen Land baten, denen sie odne die

Rachtichend veröffentlichen wir die Lifte ber Dent-ichen, über beren Tod bem Gefundheitsamte gwijchen gestern und bente Melbung anglug: Carolina Dor. Rebler. 1712 R. Clarf Str., 60 3. Chrift. Staats, 488 B. 14. Str., 71 3. 3 ba Fid, geb. Riejet, 400 Springfieldive., 27 3. \_\_\_

# Marttbericht.

Chicago, ben 22. Juli 1897. Preife gellen nur für ben Großbanbet.

m ü se.
Kohl, \$1.00-\$1.50 per Fah.
Schlerie, 75c-85e per Annb.
Scalat, biefiger, 25c per Juder.
Swiedeln, \$1.20-\$1.40 per Bulbel.
Ribeit, rethe, 40-45e per Jahen.
Radieschen. 10c per Tukend Bündchen.
Blumenfoht, 30c-\$1.00 per Korb.
Neue Kartoffeln, \$1.30-\$2.25 per Jak.
Noberüben, 75c-\$1.00 per Korb.
Gunfen, 65-75e per Fak.
Gunfen, 65-75e per Fak.
Spinar, 50-00e per Korb.
Gunfen, 65-75e per Korb.
Spinar, 50-00e per Lund.

gebenbes Befifigef. Subner, Se per Pfund. Trutbubner, Ge per Bfund. Enten, 6-7c per Pfund.

Banfe, \$4.00-\$1.50 per Dugenb. Butternuts, 35-40e per Buibel.

Sidorn, 60-75c per Buibel. 2Ballnuffe, 30-40c per Buibel. Befte Rabmbutter, 14ge per Pfund.

Grifde Gier, 9-9ic per Dugenb. Schmals, \$3.42-\$4.30 per 100 Pfunb.

Beite Stiere v. 1300—1700 Pf., \$4.35—\$5.15. Rübe, von 400—800 Pfinnd, \$3.00—\$4.00. Rälber, von 100—400 Pfinnd, \$3.00—\$6.25. Schofe, \$3.20—\$4.15. Schweine, \$3.40—\$3.65. Soladivieb.

Ririden, 75c-\$1.00 per Rifte an 16 Quart. Bandaren, \$1.00-\$1.25 per Bund. Erbbecren, 4-6c per Quart. Apfelinen, \$2.75-\$1.00 per Rifte. Ananas, \$4,00—\$4.50 per Affte. Ananas, \$4,00—\$4.50 per Fah. Firinge, \$1.50—\$6,00 per Fifte. Pfringe, 40—50c per Kifte. Pflaumen, 25—75c per Kifte.

Juli 70gc; September 72gc. Binter = Beigen. Rt. 2, hart, 741c; Rr. 2, roth, 761-77c. Rr. 3, roth, 74-762c.

mais. Rr. 2, gelb, 26-26ic. Roggen. Rr. 2, 321 351c.

Gerfte.

Rr. 2, meiß, 213-224c; Rr. 3, meiß,-191-22c. Seu.

LAMSON BROS. & CO. GETREIDE PRODUKTE EFFEKTEN, BAUMWOLLE.

CHICAGO. SPEZIAL-DRAHT

# "Stodim Gifen."

Der beutsch-öfterreichische Unter-

ftiigungs = Berein "Stod im Gifen" feiert am nächften Conntag, ben 25. Juli, in Wagners Grove, Gde Clart und Boron Str., fein erftes Bifnit und Commernachtsfeft, berbunden mit Breistegeln und Preiswettlaufen fowie mitBoltsbeluftigungen ber perichieben= ften Urt. Freunde echten Biener Su= mors und unberfalfchter öfterreichi= fcher Gemüthlichfeit find hiermit freundlichft eingelaben, bem vielver= fprechenden Gefte beigumohnen.



# Aleine Anzeigen.

Berlangt: Danner und Anaben.

Berlangt: Melterer Mann, um Rube gu beforgen. Berlangt: Gin ftarfer Junge, an Brot gu arbeiten.

Berlangt: Junger Mann, welcher willens ift nach Regifo ju geben. Günktige Berbättniffe bort für Jandwerfer, \$40 bis \$50 nötbig. Können mehr als oppelt foviet unterwegs verdienen. Nor. 2. BB. 201

Berlangt: Junger Mann für Stallarbeit. 2938 Berlangt: Bainters, 6331 Carpenter Ctr.

Berlangt: Kräftiger junger Mann, ungefahr 18 abre alt, um bas Malergeschaft ju erlernen. 163 gehter Ave. Berlangt: Ein guter felbftitandiger Cafebader. -- Rein anderer braucht vorzuiprechen, 1724 R. Clart Etr. Str. Berlangt: Gin guter Bladimith an Bagenarbeit. Muß englijch iprechen fonnen. 1206 R. Saifted Str.

Berlangt: Junger Mann, an Cafes gu belfen. 3138 Berlangt: Gin junger Dann als zweiter Barten-ber. Mug am Tijd aufwarten fonnen, 183 Mabijon

Berlangt: Dann, ber mit Bferben umgeben fann, um im Grunbaus gu arbeiten. C. Lengenfelber, Ber-

Berlangt: Agenten, guter Berbienft. 393 G. Divis Berlangt: Birflich guter Lunchmann, Borter und Omnibus. 180 R. Chart Str. Berlangt: Gin Borter im Saloon, 576 Dilman

Berlangt: Junger Mann gum Geichierwaichen und für allgemeine Sausarbeit, Board und Baiche. 2056 Archer Abe.

Berlangt: Gin guter Baifter an Roden, 141 Cor-elia Str. mbfe Berlangt: Farmbande. Rob Labor Agenen, 33 Marfet Str. 17jflio Berfangt: Erfter Klaffe Cuftom-Zuichneider für Landbeftellungen. Solche, welche Stone's Proporstionate Sptem anwenden, vorgezogen. Stone's Broper ichneide-Schule, 196 La Salle Str. 1411m

Berlangt: Manner und Frauen. (Unzeigen unter biefer Rubrit, 1 Cent bas Wort.) us bezahlt. Senderjon Medical Co., 21 Quinch Chicago. 211, fr. 2:11

Berlangt: Frauen und Dadden. Laden und Fabrifen.

Berlangt: Madden, um an Beften ober Sofen gi aben. 73 Guen Str., Milmaufee und Lincoln Ape Berlangt: Erfter Alaffe Zuichneiber an igemachten Damenfleibern. Solche, welche Saperlative Softem anwenden, borgezogen. ZuichneibesSchule, 196 LaSalle Str. Berlangt: Bute gibeite und britte Maidinen: und Sandmadden an Shoproden. 9, 17. Place. moft

Saubarvett. Berfangt: Junges Madden in Familie bon 2 Berfonen, Rein Bifden ober Rochen, 640 Carrabee Str., nabe Centre Str. Berlangt: Madden für allgemeine Sausarbeit. 105 Berlangt: Junges boutiches Madchen. 3200 C. State Gir., hinten. Berlangt: Rabchen für allgemeine Sausarbeit. -Berlangt: Dabchen für allgemeine Gausarbeit für ani's Land. 57 Grant Blace. Berlangt: 2 beutiche Madchen für Sausarbeit in fleiner Familie. 615 Larrabee Str. Berlangt: Gin Madden für fleine Familie. 372 Mohawf Str., 2. Floor, Berlangt: Gin Dabchen für Sausarbeit, 553, 29. Berlangt: Gin junges Madden fur leichte Saus: rbeit. 3739 Lome Ave. Berlangt: Unftanbige, englifch forechenbe Perfon für Baby und allgemeine wife. Stetiger Plat. Empfeblungen. 3339 Prairie Abe. Berlangt: Gin beutiches Matchen für allgemeine Sausarbeit, Rleine Familie. 156 Sudjon Ave. Berlangt: Onte Reftaurantfochin, Madd

Berlangt: Gin Dabden für allgemeine Sausar: beit. Benry Bregler, 759 Sabben Ave. Berfaugt: 100 Madden für Gausarbeit. Drs. Be-ers, 60 Cinbonru Abe. Berlangt: Gin nettes beutiches Madden. 3402 Archer Ave., Baderei. Dir Berlangt: Röchinnen, Madden für hauss, Rüschens, zweite und leichteArbeit, Kellnetinnen, hausshätterinnen, Geldäfis und Privathäuser. Stavund Sommers-Rejorts. Finden immer Stellung.— Beritas, beste beutiche Stellenvermittlung, 180 %. Clark Str., Tel. Rotth 215. Berlangt: Röchinnen, Mabden für hausarbeit und zweite Arbeit, haushalterinnen eingewanders te Madden erhalten iofort gute Stellung bei bo-bem Lebn in feinen Erivotfamilien burch das beut-iche und fandinavijche Stellenvermittlungs-Bureau, 399 Bells Str.

Berlangt: Sofort, Röchinnen, Rabden für Saus-arbeit und gweite Arbeit, Rinbermabden und ein-gewanderte Madden für beffere Bidge in ben fein-fen Familia an ber Gubleite, bei bobem Lobn. Dis helms, 215 32. Str., nabe Indiana Abe. Berlaust: Röchinnen, Rabden für gausatbeit und zweite Arbeit. Ainbermadegen erhalten jafort gute Stellen mit bobem Lobn in ben feinfien Beis-patfamilien ber Rorbs und Eldicite burch bad, Grie-beuriche Bermittlungs-Juftitut, 586 R. Clarf Er., felber 545. Countags offen bis 12 Uhr Tel.: 498 Rorth. Berlangt: Frauen und Dadden.

Daubarben.

Berlangt: Gin Madden für Saus: und Ruchen: theit. 388 G. Rorth Ave. Berlangt: Junges Madden für leichte Sousar: Berlangt: Madden für gewöhnliche Sansarbeit. 126 Binnebago Abe., fruber Rojebud. Beftjeite.

Stellungen fuchen: Manner. (Angeigen unter biefer Rubrit, 1 Cent bas Wort.)

Gesucht: Junger Deutscher, bat in Deutschland in Deugltore gefernt, sucht paffende Stellung. 3. 90. Abendpoft. Abendpoft. Gin Mann, ber Carpenter- und Schrei-ner-Arbeit berftebt, mir Arbeitszeng, ber auch mit Bferben umgeben tann und gewillt ift Sausarbeit zu thun, judt Stelle. Sat gute Referenzen, Abr. S. 720 Abendpoft.

fbendpoft. Ile Geincht: Gin guter Mann, 40 Jahre alt, guter Roch, niochte fich in einer Wirthichaft nuglich ma-then. Abr. 3. 770 Abendpoft. Gejucht: Junger Mann, willig für jede bortommens be Arbeit, fucht unter beicheibenen Anfpruchen einen Plag. Benning, 177 Indiana Str. die Bejucht: 2. Sand Brotbader jucht Stellung. 3.

Stellungen fuchen: Frauen.

Geincht: Eine Wittwe, Ende der Dreisiger, faus ber, perfetre Wirtbin, paffend für Geichäft und ganswickbichoft, fuch jofort Stellung beim Satoons-teeper, Adr. 3, 763 Abendpoft. Beiucht: Meltere noch ruftige Frau fucht Stelle als aushalterin. 372 Garfield Abe. Beiucht: Gine beuriche Grau fucht einen Plat als tunchtochin, 1111 Berry Gtr. Befucht: Sterige guverläffige Grau fucht Stellung ür hansarbeit. Stadt ober Land, Borgufprechen für Tage. 141 G. haifteb Str.

Gefdaftsgelegenheiten.

(Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Wort.) 3u vertaufen: Confectionerty:, Tabat: und Bigars enflore, gegenuber ber Sochbahn Station. Billige Riethe. 1215 R. California Ave., Cde Mitwaufer aue, 3u vertaufen; Confectionerps, Zigarrens, Tabals, und Frindistare, Jee Eream Parlor, wegen Todes, fall. 317, 31. Str., nahe State Str. 3u verfaufen: Saloon mit Sommergarten nebft Platform und Geoeren, 215 bis 20 tägliche Ginnab-nen. Somnogs 200 bis 350. Rachzufragen 5027 Afp-land Ave., garneh Shop.

Zu verfaufen: Ed-Saloon an einer ber beiten Strahen ber Sibseite. Eigenthumer verfauft sehr billig für Baar. B. 21 Abendpost. Bu vertaufen: Saloon mit Saus und Cot, ein fleines Broperty wird mit angenommen. 409 Blue Jeland Ave.

Jaland Ave. fia Bu vertaufen ober ju vertaufden: Gut gebende Baderei gegen anderes gutes Geichaft, Urjache: Bin jelbft tein Bader. 901 Belmont Abe. Bu verfaufen: Eine gutgebende Baderei, paffend it einen guten Schwarzbrotbader, mit brei Pfersonen und Wagen, Abr. 3. 774 Abendpoft. 1fa Brauer-Saloon, mit Booltable, unter gunftigen Bedingungen folort ju übernehmen. 459 Melrofe Etr., Lincoln Abe. Car. 3n vertaufen: Guter Meatmarfet, wegen anberer Beidoffre, billig. 2333 E. Canal Ste. fia Bu verfaufen: Ein guter Ed Meat Market, gute Lage. Rorbiette, altes Geichäft. Billig wenn jofort genommen. Abr. D. 701 Abendpolt. ffa 3n vertaufen: Biffig. eine einträgliche Zeitungs= Route. Norbfeite. Wegen Weggug. 45 WisconfinStr. Bu verlaufen: 4 Rannen Mildroute. 186 Sarvey

Bu vertaufen: Gin feit 27 Jahren beftechenber Bigarrens, Tabate, Canbys und Jee Ercausschore. Berfaufer ift felbit Sauseigenthumer. 666 S. Salte fteb Str. Buderei zu verfausen, wirflich gute, in ausschließ-ich bentich-böhmischer Rachbaricaft. Täglicher Um-ag \$15. Ausgezeichneter Storetrade, 2 Bagen. Bes fomme gute Breise. Rauspreis \$1,500. Robme Casb ber Gin Broperty, nicht über \$1,500. Ruß ichnell geben. Abr. M. 155 Abendpoft.

Limmer und Bageh. (Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Wort) Bu bermiethen: 3wei moblirte Zimmer, Front- u. Schlafzimmer. 350 Blue Island Ave., gwijchen 14. und Centre Ave.

Ru miethen und Board gefucht.

Mann jucht Boatb und Room in ber Rabe von Clart Str. und Belmont Abe. Abr. mit Preisangabe unter &. 709 Abendpoft. fig

Diobel, Sausgerathe ze.

(Angeigen unter biefer Rubrif, 2 Cente bas Wort.)

Bu bertaufen: Butder 3ce=Bor, Meatmartet und Figtures. 2502 Butler Str., Ede 25. Bluce. fia Mug verfaufen: Elegante Store-Ginrichtung, ver-fanfe einzeln, ipottbilig. 257 Lincoln Ave. Aufe einzein, pprecentig.
Alfre und neue Laben-Einrichtungen, fowie neue Confere und Shelvings, 4ke per fing, neue Oaf Show Gafes, 90c per Fing, Grocerve-Bing, Wall Capies, 193 Milwaufee Ave., nabe halted Str., 19jfim

Pianos, musikalische Inftrumente. (Angeigen unter biefer Ribrit, 2 Cents bas Wort.)

Biencles, Rahmaidinen zc.

(Angeigen unter diefer Rubrif. 2 Cents bas 2Bort.) \$20 taufen gute neue "Sigharm"-Rabmaichine mit fünf Schublaben; fünf Jahre Garantie. Domeftic 825. Reto Some \$25. Singer \$10. Wheeler & Witon 10, Glorioge \$15, White \$15. Domeftic Office, 178 B. Ban Buren Str., 5 Thuren öftlich von Safted Str., Abends offen. 3hr tonnt alle Arten Robmaidinen taufen ju Mbolefalepreifen bei Mam, 12 Mbans Str. Rette fiberplatirte Singer \$10, Gigb Arm \$12, neue Wifon \$10. Sprecht vor, che 3br tauft. 23ms\*

Pferde, Bagen, Sunde, Bogel 2c.

(Angeigen unter diefer Rubrit, 2 Cents bas Wort.) Muß biflig vertaufen: Gin ichweres Pferd un Geidirr, \$12 taufen ein Poubgeichirr und Cart. - Rebme einen Tauich. 975 Milwantee Ave. Gin Badermagen gu faufen gejucht. 1236 R. Calis Bu vertaufen: Ein Bie Rie "Bus", billig. 907 Armitage Ape. 20jilim

Senry Beift, Rechtsanwalt. per benicher Richter. - Spezialitär: Erbicha fachen und Unterjudung von Abftratten. Grüber be -Simmer 1107 Mibland Blod, 59 G. Clart Str .-Tel. Egpreß 367.

Löhne toftenfrei folleftirt; Rechtsfachen aller Art prompt ausgeführt.

92 La Salle Str. , Simmer 41. 4mj. Greb. Plotte, Rechtsanwalt. Julius Goldgier. John & Rodgers, Goldgier & Rodgers, Rechtsaumite.

Suite 820 Chamber of Commerce. Enboft:Ede Maibington und LaSalle Str. Telephon 3100. (Angeigen unter biefer Aubrit, 2 Cents bel Bort.) Berloren ober geftoblen: Deutscher Maftiff ben blaugrauer Farbe, mit Fleden an ben Mugen, 215 Belohnung bem Wiederbringer, 11 Roscoe Boules Grundeigenthum und Saufer. Angeigen unter biefer Anbrit. 2 Cents bas Mort.)

Deim, trautes beim'! \$25 Sotten. \$25 Sotten. Freis Erturfion am Sonntag Rad. mittag um 2 Ubr.

mittag um 2 Ubr.

Rommt mit binaus und sehet meine prachtvollen Gorten. Alle bod und troden gelegen mit iconem Oneffmaffer, reichlich folg berum, daber feine Koblen. Rechnungen zu bezahlen; feine Rieche zu bezahlen; feine Nieche zu bezahlen; fein duckte fein ich eine Michen fann! Westbald also nicht ien eigenes geim baben! dier bietet sich Euch eine Elegenbeit. Bedingungen \$2 Unspahlung. 25c die Wobee. Keine Juien. Bofftanbiger Besitztel. Sprecht Sonntag Bormittag miden 9 und 12 Ubr in meiner Office vor, und nehmt Freisbillets in Empfang, um Guch dies Lotten anzusehen.

C. J. Williams, 218 LaSalle Str., simmer 527.

Ju verfaufen: Ein Bargais. Sehr fodne, burchaus mederne Sieinfront-Mefthens, 2 Stochwerte und
Baiement, 10 Jimmer, in einem ber feinften Beach
ber Subseite. Das Jaus ift nem — im vorjen Jahte gebaut, bat Barlor, Lejezimmer, Speisezimmetz,
Rüche und Dienstotenzimmer im erfen Stod; vies
große Schlafzimmer und Tile Babezimmer oben, so wie ein elegantes Bilarozimmer im Bafentent. — Alle neuesten Bevehefterungen — niedelbattrier Blumsbing, Dampfreigung. Sas und elettrisches Licht, beines und faltes Barfer, Gastamine, Barchilde, Spiegelglas-Genfter in beiben Stockwerten, Jarebolz-Ginrichtung, Barquet-Fausbohen; in Wirfliche Get alles, woch zu einem bochfeinen, modernen Wohngebäute gedört. Da der Eigentbiner nach Amwhort siecht, io mut bieies haus schnell verfauft werden, und wer es besonnt, erbält einen vondern Wohn-gerdaute gedört. Da der Eigentbiner nach Amwhort siecht, io mut bieies haus schnell verfauft werden, und wer es besonnt, erbält einen vondernen. Largain, Antenzahlung nach Lebereinkunft. B. S. Conne, c. o. Atenzahlung nach Lebereinkunft. B. S.

Bu berfaufen: Reugebaute Saufer, nabe Elfton Gve. Clectric Cars, ju \$1100. \$50 Anjahlung, \$12 per Monat. E. Melms, Ede Mittibaufer und Caltifornia Boc. 24ap.boffa\* Bu bertaufen ober zu vertaufden: 4fiddiges Brids baus wir Butcheroeichaft. Einrichtung und Majchis nerie. Bestieite. Guter Geichaftsplat. Rachaufragen 1157 Lincoln Abe.

Bu verfaufen: Rene Cottages von \$1200 aufwarts, nabe Car-Berbindung. Leichte Jahlungen. 2489 Mile nahe Car-Berbindung, Leichte Jahrungen, 2400 Beite wanter Aber 2001.
Bit berfaufen: Leere Lot, 306 Lawndale Ave.;
muß verfauft werben. Raberes bei William Mever,
433 Monticello Ave., nahe Chicago Ave. —281.

Geld. "Ingeigen unter biefer Rubrit, 2 Gents bas Wort.)

Ageigen unter beiet nur zu ein en auf Mobel, Hiamos, Bieros, Wagen u. f. m.

Ale in e Un ie iben
bon \$20 bis \$400 unjere Spezialität.
Wir nehmen Ihnen die Röbel nicht weg, wenn wir die Albeit machen, jondern laffen dieselben in Bern beste.

Alle duteibe machen, jondern laffen dieselben in Bern beste Enter der die Gefch ft in der Stadt.

Alle guten ehrlichen Deutschen, tommt zu uns, wenn Ihr Beld borgen wolft. Ihr werbet es zu Eurem Bortheit finden det mit verzuiprechen, ebe Ihr anderwärts dingebt. Die sicherste und zwerässigs.

Pedienung jugengert. A. G. Frend, 10apli 128 LaSalle Str., 3immer 1.

175 Dearborn Etr., Bimmer 18 und 19. verleiht Gelb in groben ober Meinen Summen, onf Qaushaltungsgegenftande, Bianos, Biecot. Wager. fowie Lagerbausicheine, zu febr niedrigen Aafer, auf fren beite Ein beites biger Theil des Darlebens fann ju ieder Zeit justidezeit und baburch bie Anfen beringet werben. Louint zu mir. wenn 3hr Gelb nöthig habt,

Chicago Mortgage Loan Co. ... Chicago Mortgage Loan Co. .. 175 Dearborn Str., Bimmer 18 und 19. Bogunach ber Gubfeite

Bogunach ber Quofer.

Bogun ach billiges Geld haben tonnt auf Mobet, Bianos, Pierde und Bagen, Lagerbausscheine, von der Kortbweiterund Bagen, Lagerbausscheine, von der Kortbweiter Milrounfer Abe., Ede Heige Mer., über Schroeders Drugftore, Jimmer 53. Offen dis 6 Uhr Abends. Rehmt Eledator. Geld rüdgalbar in bestebigen Beträgen. Ehrliche Leute tönnen Gelb auf Möbel, Bianos etc. borgen, ohne dieselben zu entsernen. Billige Raten, leichte monatliche Abschagszahlungen. Geschäfte verdwiegen. C. E. Boelker, Leibungent, 70 LaSalle Str., 3. Stod, Zimmer R.

Louis Freubenberg verfeiht Gelb auf Sppothefen bon 42 Brogent an, theils ohne Rommifton. 3im-mer 1614 Multy Biftbing, 79 Dearborn Etr. Rads-mittags 2 Uhr. Refibeng 42 Potomac Abe., Bormits tags. 2211,1:n

Gelb zu verleiben auf Moset, Bianos und fonftigs aute Sicherheit. Riedrigfte Raten, ehrliche Bebande lung, 634 Lincoln Ave., Simmer 1, Lafe Biem. Belb gu verleiben auf Grunbeigenthum, ju 4, 5 und 6 Brogent. S. G. Bee, 349 R. Windeftet Av., ein hulben Blad merbl. von 2B. Chicago Abe. 30ape Geld obne Rommiffion. Gine große Samme ju 6 Brogent ju verleiben. Gbenfalls Gelb ju 5 und by Brogent Jau-Anfeiben ju gangbaren Raten. D. C. Ctone & Co., 206 Ja Saffe Str. 15mbm

Gelb ju berleiben auf Grundeigenthum ju 5 %, 5} % and 6 %, nach Lage und Berth. Chas. U. Berner, 201, 36 La Zalle Str. 10ifim Geld ju ver leiben auf verbeffertes Grund-eigenthum zu gewöhnlichen Raten. The Equitable Truft Companh, 185 Dearborn Str. 15[11] Anleihen gemacht in Betragen von \$1000-\$5000. Gute erfte Spporbeten jum Berlauf, R. R. Bavenoch, Bimmer 1110, 131 La Salle Ste. 17ilim

Chne Rommiffion Geld zu berleiben bon 5 Prosent an. Jimmer 4, 39 Gde R. Clart und Michigan Str. Chr. Stiller. 201110
Brivatgelber zu berleiben, jede Cumme, auf Grundeigenthum und zum Bauen. Bu 5 und 6 Prosent. G. Freudenberg & Co., 192 B. Division Str. 29agizo. Bu bertaufen: Aleine erfte Spothefen; Betrage von \$300 bis \$1000, gute Sicherheit. Rorbweftjeite Grundeigenthum. G. Delamater, 88 2Bafbington Err.

Geld gu verleihen. Q. Brieste, 917 Couthport Ave. Gelb ju verleiben ju 5 Prozent Binfen. 2. F. Meich, Grundeigenthunts und Geichaftsmatter. Loom 604. 190 Bafbington Str., Chicago Title and Truft Builbing.

(Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Gents bas Bort.) Engeigen unter biefer Rubrit, 2 Gents bas Mort)

3 a d j on ' b S p ft em , Kleiber juzuichneiben, ift jett in den elegantesten Erablissenate in Ebre cago in Anwendung, mit Ausfühlte aler Aarten und Maschinen; dat auf der Weltauskellung für jeine Einfachte und Kleitauskellung für jeine Einfachte und Kleitauskellung für jeine Seinfachte und Kleitauskellung für jeine Leicht zu letnen, und das schnellste in jeiner Anwendung. Uniere Schlier erlagen dohe Preise oder sich gutzahlende Telstungen. Schlier machen während der allehen Seisten Ausgeschnitzen. 209 State Str.

Elegan der Schlier erlagen hab preise zu kennte französische Muster nach Mach jugeschnitzen. 209 State Str.

Elegan der Schlieben, Jimmer 9, deingt wegend etwas in Erfahrung auf pridaten Bege, nas reriucht alle ungliedlichen Familienverdallusse. Ehen and siedle u. j. w. nad janumer! Beweite. Diedkähele, Kadebenerian jur Kedenschaft gegogen. Kaderische und Schlieben zur Kedenschaft gegogen. Kaderische und Schlieben zur Kedenschaft gegogen. Kaderische und Schlieben zur Kedenschaft gegogen. Kaderische und Schlieben dem der, Fetter Roth in Rechtsjachen. Wir sind die einzige deutschaft und bie einzige deutschaft und Schlieben. Bir sind die einzige deutschaft und Schlieben. Bir sind die einzige deutschaft und Kechtsjachen. Wir sind die einzige deutschaft und Kechtsjachen. Wir siede der habet deutschafte und kontentier und Kechtsjachen Wirkelbeitensche infort folgetier.

Cobne, Roten, Miethe, Boarde Bills und alte Urtheilssprüche josort folkeftet. Schlecht gablende Meicher binausgefest. Benn fein Erlofg, eine Kofen. Gigliich und Deutsch gelptus den gölliche Bedenn Gingliich und Deutsch gelptus den gölliche Bedandlung. Drecht von in Rr. 76. Kirth Aben, Jimmer & zwichen Randolph und Baldington Str. Sprechtunde 8 Uhr Morgens bis 7 Uhr Abends. Sonntags 8 Uhr Morgens bis 1 Uhr Mochus. Balter Buch man, Rechtsan-malt; Orto Neets, Konsabler. Lobne, Roren, Miethen und Souis ben aller Art jonell und ficher fouefrirt. Reine Ges bubr wenn erfolglos. Offen dis G Uhr Abends und Sonntags bis 12 Uhr Mittags. Deutich und Engelisch gesprochen.

Bureau of Law and Collection.
3immet 15. 167—169 Maibington Str., nahe 5. Ave.
B. Joung, Abbotat. Fris Schnitt, Confieble.

Löhne, Aoten, Miethe und Roftrechnungen, alte Judgement, für arme Leute folleftiet. Abvofaten und Konftabler, um iofort allen Hallen ibre Aufennerstjamteit zu jdenken, Keine Koften wenn erfolge fos. Jimmers, 128 und 130 LaSalle Str. Bewahrt Euch diese Anzige auf.

Herren-Anzüge, Hofen und Ueberzieher (nicht absgebilte Waare) portbillig zu verkaufen. Anzüge und Dreffes gereinigt und gefarbt. Handige und Dreffes gereinigt und gefarbt. Handige gereinigt de. Farberei, 110 Wonroe Str., Columbia Theatre Zultiding.

Garantirt forrefte Bermeffungen, Bauten, plate. — heinge, Grabt, Band, geprüfter Regiee rungs-Bermeffer. 83 McBiders Theater. Schindelbacher werben verfertigt oder reparirt. -Batente beforgt. - Deiger, 80 DeBiders Theater

Batente erwirft. Batentanmalt Ginger, 56 5. 89. Drs. Margareth mobnt jest 672 Milmaufee Mot. 19illm Mergilides.

(Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Gents bas Mort)

Beichtechte, Sante und Bluttentheiten, sowie alle andeten drontiften Leiben ichnell, ficher und bautend gebrilt. Settsfetten gerantirt. Dr. Gbeited, 103 Mirit Str., nabe Dbie Gte.

# Die ältefte Sparbant in Chicago.

asigemeines Bank-Geschäft. Depositen 801 und

aufwarts ange: nommen und Binfen barauf bezahlt. Depositoren tonnen es so arrangiren, bag ihre Kamilien mahrenb ihrer Abmesenheit Gelb giehen fonnen.

Verheirathete Frauen tonnen Gelb in ihrem eiges nen Ramen beponiren, fo bag nur fie es gieben fonnen. Ausländische Wedisel. Anmeijungen auf Die Bant

von Brland und ihre Zweiganftalten von

Office-Stunden: 10 Uhr Borm. bis 3
10 Uhr Borm. bis 2 Uhr Nachm. Camitag
10 Uhr Borm. bis 2 Uhr Nachm. und 6 bis

# WILLIS & FRANKENSTEIN

164 LA SALLE STR. Geld zu verleihen.

auf Grundeigenthum gu billigften Binfen. Erfle Mortgages zum Verkauf.

E. G. Pauling, Geld zu verleihen auf Grundeigenthum. Erfte Spotheten zu verfaufen.

# TEMPEL, SCHILLER & CO., Anleihen

gemacht auf gute Grundeigenthums. Sicherheit Erfte Snpothefen ju perfaufen. Zimmer 2-3, 36 N. Clark Str.
J. F. W. BRUENING. 472 Cleveland Ave. 611



ber Sanfa-Linie und Baltic-Linie, Algent für die Französische, Hamburg-Umerika, Riederländische, Rordd. Lloyd und Med Star Binien, fowie fammtlichen britifden Linien.

W 48 7 Hüd Clark Htr. Millige Preise

Deutschland

# DEUTSCHES

Erbichafts = und Radlag. Regulirungen.

Notariats-Amt.

Bollmachten, Toftamenten und Arfunden. Bormunbichaftefachen fowie Rollettionen und Rechtsfachen jeber Art beforgt. indeng punttlich und toftenfrei beautwortet

ALBERT MAY, Rechtsanwalt. 48 S. CLARK STR. (neben dem Therman Soufe.)
ift gratis. Offen Sonntags Vorm.

# Henry C. Heinemann, 1006-1008 Milwaukee Ave.,

Möbel, Teppidje, Oefen und

Sausansstattungs=Waaren, Baar oder auf leichle Abzahlung

Größte Auswahl Schaukelstühlen ju den niedrigften

# Grfurfionen Deutschland

Breifen.

Billige Billette. Reelle Behandlung. Durchaus teine mnotthigen Untoften auf der gangen Reife. Ueberhaupt ! Billette von ober nach irgend einem febr billig bei ber bekannten Agentur von

R. J. TROLDAHL, Agent für alle Dampferlinien. 55bm 171 Oft Sarrison Straße (nahe Fifth Ave.) Offen bis 7 Uhr Abends und Conntags bis 1 Uhr.



279 & 281 W. Madison St. Dibol, Teppiche, Defeu und Daubhaltungs. gegenftande gu ben billigften Baar-Breife auf Brebit. bo Angablung und bi per Woche, faufen 200 merth Baaren. Reine Egtrafoften für Ausftelung bar Mofilere.

# Kantors' Frit. Roman von Reder von Jobeftis.

(Fortfegung.)

Dreigenntes Rapitel. Mis Otto fich am nächften Morgen

um acht Uhr erhob, um fich für bas Rolleg fertig zu machen, fchlief Fris noch. Er wachte auch nicht auf, als es an bie Thur flopfte, und Fraulein Martha Lehmann, bas frühreife, fünf= gehnjährige Töchterchen ber Stubenten= wirthin, mit bem Raffee erfchien, -Frit mar erft mit bem bammernben Morgen gur Rube gefommen.

"Bicht, Fraulein Martha," - und Otto legte ben Beigefinger über bie Lippen, als bas Mabchen mit freund= lichem Gruge in bas Bimmer trat, .- leife, wenn ich bitten barf, mein maderer Benoffe ichläft noch, und ba er fehr fpat nach Saufe getommen ift, möchte ich ihm noch eine Stunde ber Ruhe gonnen. Ihren Unblid vor Mu= gen ift freilich bas iconfte Erwachen, holbselige Martha, — bitte bleiben Sie einen Augenblid in biefer Bofe fteben - fie erinnert frappant an Liotarbs belle chocoladière, und ich mochte gern noch eine Bortion Boefie in meine burftige Geele aufnehmen, ehe ich mich wieder in die Profa des Lebens hineinfturge." ....

Die Rleine schürzte ben frischen Mund zu anmuthigem Schmollen und feste bas Raffeegeschirr vorsichtig auf ben Tifch nieber, mahrend fie ben hubschen blonden Ropf oftentativ von ber Seite abmanbte, mo bas Lager Fri= gens ftanb.

"Gie find ein unnüger Menfch, Berr Hartwig," erwiderte fie, "Sie taugen wirtsich gar nichts! Wie tonnen Sie mich benn überhaupt eintreten laffen, wenn ber herr Fiedler noch schlafen liegt!? Schickt es fich für ein junges Mabchen, einen Mann im Bette gu fe= ben? Schämen Gie fich, - aus Ihnen wird einmal ein netter Richter mer=

Otto lachte luftig auf. "Das hoffe ich, Marthen," ant= wortete er, "und wenn Ihnen einmal etwas geftohlen werben follte, fei es ein Rug ober ein rofa Band, fo tommen Sie nur gu mir!.... Warum wenben Sie nur bai Ropfchen immer gur Gei= te - Gie iberben fich bie Salsmustel läbiren, liebes Rind, und ber Unblid meines schlummernben Freundes thut Ihnen wirflich feinen Schaben! 3ft eine berartige Prüberie nicht barer Un= finn, Marthchen - fagen Gie einmal felbit? Bon meinem Freunde Fris fieht man gegenwärtig nichts als fei= nen biden Strohtopf, - er hat fich bie Deden bis an ben Sals beran in bie Sohe gezogen! Und als Gie neulich gum Tangfrangchen gingen, geliebtes Fraulein, und fich uns in Ihrem hubichen neuen Rleibe prafentirten - mif= fen Gie, bem roth punttirten mit ber Schärpe - ba fah man mehr als nur Ihr niedliches Röpfchen, benn bas Rleib mit ben rothen Buntten ift am Salfe bergformig ausgeschnitten. Das genirte Schon-Marthchen inbeffen gar nicht - i Gott bewahre, bas ift ja Do= be! Aber einen jungen Mann fcblafen zu sehen — das schickt sich nicht für ein Mädchen! Nicht wahr, kleines Fräu=

lein bas ift fehr inbecent?" Martha war an ber Thur fteben ge= blieben und wandte fich nun halb gegen ben behaglich feinen Raffee folur= fenben Sprecher um.

"Ich möchte mohl miffen, ob Gie folden Unfinn auch einmal bon ber Richterbant herab fprechen werben, wenn Sie erft Staatsanwalt find ober was fonft," bemertte fie fpig und rümpfte bas Stumpfnäschen.

"I nun natürlich werbe ich bas," gab Otto luftig gurud. "Da werbe ich bei gegebener Gelegenheit gang gehörig gegen bie Begriffsberwirrung unferer Beit wettern, Die eine fünftliche Empfinbfamteit herborruft und bas natürliche Empfinden untergrabt! Geben Gie, mein fleines Marthchen, es ift nämlich ein großer Unterschied zwi= fchen ber echten Gittfamteit und ber fogenannten Brüberie. Wenn ich 36nen gum Beifpiel einen Ruß gebe. fommen Sie bitte einmal her, ich wer= be Ihnen die Angelegenheit prattifch erläutern, - wenn ich Ihnen also -

Da Martha nicht näher tam, fo trat Otto an bie Rleine beran und faßte fie an bas runbe, mit einem berghaften Grubchen geschmudte Rinn. Aber Marthen fchien für die prattifche Ge= lehrfamteit bes angebenben Rechts= mannes fein rechtes Berftanbnig gu empfinden, benn fie gab ihm einen so schallenden Rlapps auf die unvorsichtige Sand, bag Frit ploglich mit einem bumpf grungenden Laut in Die Sohe fuhr und fich fchlaftrunten umschaute. Marthchen schrie auf, als aus bem Gewirr ber Betten bem biden Blondtopf ein ftattliches, nur ober= flächlich betleibetes Schulterpaar folg= te, und berichwand eiligft hinter ber Thur - Otto aber lachte hell auf und warf Frit feinen Plaid über ben

Scheitel. "Rufch Dich, Fribolin!" rief er, fchone die Tugend und bie Reinheit zweier Mabchenaugen!.... Run fannft Du Dich wieder heraustrabbeln, benn bie Tugend ift bor Deinem Unblid ge=

floben!" Frit widelte fich mühfam aus bem Plaib und wifchte fich ben Schlaf aus

ben Mugen. "Was ift bie Uhr?" fragte er. "Neun, Du herfulifcher Schlafbolb, antwortete Otto. "Ich muß in's Rol-leg — finde ich Dich zwischen ein und awei Uhr in ber Atabemifchen Bier=

halle?" Frit nidte, noch in halber Betaubung, und Otto ftülpte feinen Schlappbut auf ben Ropf, griff nach feinen Buchern und Seften und fturmte geraufchvoll fort. Frit borte, wie er braugen auf bem Flur mit irgend jemand berhandelte, bann flopfte es, und ber Brieftrager trat ein.

"herr Frig Fiebler?" "Der bin ich."

"Ginen Gingeschriebenen," - unb | ber Boftmann legte Frit einen bolu-minofen Brief nebft ber Empfangsbefceinigung bor. Frit unterschrieb, framte bann feine Tafchen nach einer letten Bigarre burch, bie er bem Stephansboten reichte, und erbrach bas

Schreiben. Es tam aus Rleine Bufeboro bom Paftor Hartwig, wie Frit fcon an ber hanbichrift ber Abreffe ertannt hatte. Der Baftor ichidte bas erbetene Spartaffenbuch, bas er bis bahin in Berwahrung gehabt hatte, und fügte noch einige wohlmeinenbe Beilen an.

"Daß Du ben Dienft bes Grafen Rolpin verlaffen haft, halte ich für tein Unglud," fchrieb Bartwig in großen, edigen, steif ausschauenben Buchstaben. "Nun fei aber auch bernünftig und ftede Dir fünftighin Deine Biele etwas höher, mein lieber Frig. Es ift nicht nothig, baß Du im Chauffeeftau= be burch bas Leben friechft; Du haft awar nicht fonberlich viel gelernt, aber bon bem Schliff und ber Ergiehung, bie ich Dir mahrend Deines Aufenthaltes bei uns zu geben mich bemüht habe, wird hoffentlich noch etwas übrig geblieben fein, auch fchreibft Du eine hübsche hand und bift bon Ratur aus gar nicht fo bumm, wie man nach Dei= nem positiven Wiffen glauben follte. Es ware alfo fcon beffer, Du bemüh= teft Dich einmal um eine taufmanni= iche Stellung ober bergleichen, ver= juchteft in einem Romptoir unterzus tommen und Dich auf ein wenig fei= nere Urt burch bas Leben gu fchlagen als bisher. Ich achte und schätze jebe ehrliche Arbeit, bas weißt Du, aber man foll es fich nur nicht gar gu leicht und zu bequem machen. Das führt gu nichts. Bau nicht allein auf Deine Rorpertraft, fonbern ftrenge auch ben Ropf ein bischen an. 3m übrigen ber= schleubere Dein Gelb nicht: fei fparfam - bie paar hundert Mart, Die Du in ber Spartaffe liegen haft, finb Dein Gin und Mues, und bas vergig

"Run tannft Du auch noch bem Otto mittheilen, baß fich geftern feine Schwefter Line mit bem Predigtamts= fandidaten Werner Stube in Sohen= Augst verlobt hat. Stube foll im Dt= tober bie Bfarre in Belgig erhalten, und bann wird auch gleich Sochzeit fein. Gruge ben Otto und er mochte öfters ichreiben; ber Junge fummert fich gar zu wenig um uns. Sonft ift alles gefund. Meine Frau, bie Guftl, Toni, Line und Barbchen laffen Dir viel Schönes fagen, und ich wünsche Dir Glud auf Deine ferneren Wege.

Dein wohlmeinenber alter Freund Frit faltete ben Brief gufammen und ftedte ihn fammt bem Spartaf= fenbuche gu fich. Dann fleibete er fich fertig an und machte fich auf ben Weg nach bem Reichshallentheater, um bort bie Brivatabreffe Stergingers gu er= fracen. Die gütigen Beilen bes Ba= ftors hatten ihn in feiner Abficht, Die Rontratte mit bem baprifchen Bertules und mit Rennerte rudgangig ju machen, beftartt. Frit war anderen Sinnes geworben. Etwas wie Gitel= feit wurde in ihm rege. War er auch nur ein armer Rantorsjunge, fo hatte

er boch "Erziehung" genoffen — Erziehung in einem Paftorshaufe, und mit ber bertrug es fich nicht, im Stalle bie Pferbe zu pugen ober als Sahr= marktsgaukler bas Publikum zu beluftigen! Rein - bas follte anders mer= ben, gang anbers! Und wenn bie bo: ben Bagen, bie Rennerte ihm berfpro= chen hatte, auch noch so verlockend wa= ren - beffer eine weniger aut bezahlte Stellung, aber in einem anftanbigen burgerlichen Berufe! Frit hatte fich plöglich entschloffen, feiner "Erzie= hung Chre machen zu wollen," - er fprach biefe vielfagenben Worte laut por fich bin, als er fich bor bem Spiegel die haare ordnete und ben üppig

feimenben blonben Schnurrbart glatt

3m Bureau ber Reichshallen fagte man ihm bie Abreffe Stergingers er wohnte ziemlich weit, braugen in ber Rofenthaler Borftabt, fo bag Trig fich genothigt fah, einen Omnibus gu besteigen. Glüdlicherweise fanb er ben Bertules in feinem befcheibenen Quartiere bor. Er lag in augerft mangel= hafter Toilette ber Länge nach auf bem Sofa und las in einem Rorlportageroman. Gine weit offenftebenbe Gei tenthiir führte in bie benachbarte Riiche. Dort tonnte man Dig Unne Soptins bochgeschurgt und mit nacten Armen bor einem mit Baffer und Geifenfchaum bis gum Ranbe gefüllten Bottich emfig hantiren feben: Die fleine Schlangendame mufch bie Tricots ib= res geliebten Polpphem und trallerte babei mit frifcher Stimme: "O my Charles, when you gehit from me, fcreib mich ein love-letter, fo'n gro-Be love-letter!"....

Sterginger bot Frit einen brohnen= ftohnend auf und machte feinem Be- | zig Taufend Mart mehr!=

fuche neben fich auf bem Gofa Blat. Er hatte inbeffen taum gebort, um mas es fich bei ber unerwarteten Bifite feines neuen Rollegen handelte, als er wie ein Rafenber emporfprang und feine toloffale Fauft wuchtig auf bie

Tifchplatte fallen ließ. "Rüdgängig machen - unfre Rontrafte ?!" brullte er, "halten Sie mich für einen Narren, junger Menich?! Heute fo, morgen fo - bas fehlte mir gerabe! Richts ba - es bleibt bei ber Abmachung! Was ift Ihnen benn über Racht in die Rafe geregnet, Fiebler, baß Gie auf einmal abichnappen wol-

len? Frit blieb ruhig, brangte aber ener= gifch auf Lösung ber Rontrattverhaltniffe. Er hatte es fich anders über= legt, - er fürchte, feine Rrafte reichten nicht aus, er wolle lieber einen weniger anftrengenben Beruf ergreifen.... Ster= ginger ichnaubte und muthete gewaltig und berichwur fich bei allen Teufeln, nie und nimmer auf feine Abmachun= gen Bergicht gu leiften. Das gute Recht fei auf feiner Seite; wolle Frig gurude treten, was feiner Meinung nach eine grengenlofe Efelei fei, fo moge er ge= fälligft bie tontrattlich ausbedungene Ronventionalftrafe zahlen: zehntau= fenb Mart an ibn, ben Sterginger, und zwölftaufend an Rennerte ....

(Fortfegung folgt.)

# Johannistag bei Pueblos.

Bei ber Feier unferes "Glorreichen Bierten" geht es ftellenweife, wie manniglich bekannt, noch immer ziemlich toll her; aber felbit bie ärgften &uf= tritte biefer Urt, welche bei uns heute noch portommen, muffen Ginem, ter Die Johannisfeier in einer gemiffen Gegend Rem Mericos einmal gefeben und gehört hat, ziemlich gahm bortom=

Der Schauplat biefer Feier ift Bueblo of St. John, an ber Mündung bes Chamafluffes, eines ber größten und gebeihlichften Dorfer ber halbeibis lifirten Bueblos, bei beren Teften ch; iftliche und altheidnische Brauche nanch man funterbunt burcheinander laufen (wie es auch bei Beihnachts= und Paj= fionsfesten bon Indianern in Dem Mexico und Arizona vortommt.) Lie heurige Jahannistag = Feier bafelbit, welche bereits ber Geschichte angegort, wird bon einem Beobachter u. 2. folgenbermaßen geschilbert:

Mit Connen = Aufgang begann eine furchtbare Fufilabe bon alten Urmee-Musteten und Revolvern, nebft bem Schlagen tupferner Bauten und Irom meln und jenem greulichen, martburch bringenden Beheul, wie es nur ein gefunder Indianer ausftogen tann. Das wieberholte fich mahrend bes gangen Tages noch häufig. Rachbem ber erfte Ausbruch poriiber war, tam bas religiofe Element an Die Reihe; in ber fleinen fatholischen Rirche, in ber eg ausfieht, wie es blos in einer fübmeft lichen Indianerfirche aussehen fann, feierten brei befuchenbe Briefter und ber ortsanfaffige "Babre" bas hochamt; bie Inbianer tauerten auf bem nadten Boben, bon Gigen ift hier überhaupt feine Rebe. Rach ber Deffe fand eine Proceffion ber "24 weißgetlei beten Jungfrauen" ftatt, unter benen gar manche rungelige alte Squam t. ar, unter allgemeinfier Betheiligung Bunberlich nehmen fich Banner mit lateinischen Inschriften aus, und un= beschreiblich mar bie Broceffinns=

Unmittelbar nach Erlevigung bes religiofen Ceremoniells gingen mibe Tange bon Squams und Buds, imno= bes Glüdsfpiel und graufame Eberis= bergnügungen los. - Unter letteren ift namentlich bas Sahn = Wettren ten be= mertenswerth, bas fich mit jedem Stiergefecht ober Glabiarorentampf meffen tann. Es wird ein Loch in ben Boben gemacht, und barin ein lebenbi= ger Sahn bis jum Ropf und einem Theil bes halfes begraben. Minbeftens hundert Darbs bavon falfen bie Berittenen Pofto, und auf bas Signal fprengen Alle in fürchterlicher Saft nach ber Stätte hin; fie reiten Die milbeften Bronchos, und bas Terrain ift bochft ungunftig. Der Glüdliche, melcher querft bie Stelle erreicht, ben Sahn aus bem Loche reißt und mieber ba= bonfprengt, wird bon allen Unberen rafend berfolgt, fo lange ca Menich und Broncho aushalten tonnen. Das bei gibt es viele gebrochene Beine unb fonftige Ungludsfälle, fogar Tobte tonnen auf bem Plat bleiben, und ter ungludliche Sahn wird oft gang in Jegen geriffen.

- Man glaubt's ihm nicht. -Sonntagsjäger (ber endlich einen Sa= fen geschoffen): "Uch, wenn's jest boch in ber Stadt feinen Bilbpretlaben aab'!

- Frühe Erfenntnig.- Bater: "Nu Moripche, wie gefällt Dir Deinem Bruber feine Braut?" - Morige: "Mir ben Willtommagruß, richtete fich bann | hatt' ihr Tate mitgeben muffen aman-

Das befte Beim Gin= Garn ift tauf bon Garn LEISHERS fleisher's ift bas Befte bentiche ftets bas Bil= Strickwolle. ligfte. Gin Es ftridt weiter Pfund gutes und halt lans Garn ftridt ger benn irgenb zwei Mal fo ein anberes Fabritat. Die meit, als ein Farbe bleibt Pfund billiges unberanbert. Garn.

Graberfund in ben Thermopylen.

Die griechische Urmee, bie augen= blidlich in bem weltberühmten Engpaß ber Thermopplen, ber freilich heutzu= tage nicht mehr fo leicht zu vertheibigen ift, wie gu ben Beiten ber Berferfriege. eine ftart befestigte Stellung einnimmt, hat bort furglich beim Schangenaufwerfen, wie es icheint, eine hochft wich= tige archaologifche Entbedung gemacht. Man fand nämlich, wie ein Telegramm an die athenische Zeitung "Atropolis" melbet, zwischen ber jest berfallenen Ravallerie=Raferne auf bem Bugel, ber ben weftlichen Gingang bes Baffes beherricht, und ben burch bie beifen Quellen getriebenen Mühlen eine gro-Bere Ungahl Marmor-Sartophage, in benen Stelette in ber Lage gefunben wurden, wie fie in ber alteren Beit beim Beftatten üblich war. Bu beiben Gei= ten eines Schabels ftanben zwei große runde Thongefage mit breiter Deffnung und zu beiben Geiten ber Gufte andere irdifche Gefäße. Neben ben Sanben murben gahlreiche Müngen aus Erg borgüglich erhalten gefunben. Die Funde haben zweifellos hohen gefchichtlichen Werth. Die athenischen Beitungen vermutheten natürlich fofort, baf bie Graber bes Leonibas und feiner Spartaner gefunden feien. Wie bem auch fein mag, jedenfalls wird ber griechische Unterrichtsminifter fofort einen ber bewährteften griechischen Ur= chaologen an Ort und Stelle fenben, um ben Thatbeftand aufgunehmen. Die Müngen bat einstweilen ber Saupt= mann im Genietorps Rlabianos an

# Berwerthung des Torfes.

Bur befferen Bermerthung bes Torfes find, wie unfere Lefer miffen, feit vielen Sahren Berfuche gemacht morben. Es tommt babei bor Allem barauf an, feine Beigtraft burch Bertoh lung ober Bertrodnung gu erhöhen, ba er wegen feines im Berbaltnif au feiner Daffe geringen Beigmerthes bisber nur in ber nächften Umgegenb bes Gewinnortes Berwendung finden fonnte. Die großen Moorstreden Nordbeutsch= lands würden eine gang andere wirth ichaftliche Bebeutung gewinnen, wenn es gelange, bem Torf ein weiteres 216fatgebiet gu erfchliegen. In Schweben und Norwegen, wo bie Torfmoore noch größere Lanbitreden bebeden, bat man bon jeher noch mehr als in Deutschland bas Bedürfnig nach einer höheren Ber= werthung bes Torfes empfunben, weil bort alljährlich viele Millionen fiir Steintohlen in's Musland geben muße ten. Lange Beit haben alle Werjuce nach ber Richtung bin fein nennens werthes Ergebniß gehabt, bis bor etwa bier Sahren ein ichwebifcher Officier einen Dfen erfand, in bem Cotes aus Torf hergeftellt, bas bei bem Berfah= ren ausgetriebene Gas gur Beigung bes Ofens verwendet und Theer noch als Rebenerzeugniß gewonnen wurbe. Reuere Berfuche haben nun hierin eine Wandlung herbeigeführt, bie berfpricht, bag in ben nächften Jahren bie Torfmoore mohl ber Industrie bienit bar gemacht werben tonnen. In Morwegen ift nämlich ein neues Berfahren patentirt worben, burch welches eine Torftoble erhalten wird, bie einer mittleren Steintoble an Beigtraft faft gleichwerthig ift, wie Unalpfen an ber Sochfcule gu Chriftiania feftgeftellt haben. Gine normegische Actiengefellichaft hat bem Erfinder für Rormegen bas Patent abgekauft; bas beutiche Patent ift bon einer beutschen Gejellichaft erworben worben. Lettere gebentt bie norbbeutschen Rieberungen beren Torflager befanntlich gleichfalls febr umfangreich und oft von großer Mächtigfeit find, im Ginne biefer Erfinbung auszunugen. Das Berfahren ift febr einfach und befteht bauptfachlich barin, bem Torf feinen Baffergehalt zu entziehen, Gafe und Theer babei aber in ber Rohlenmaffe guridgulaffen. In einem luftbicht geschloffe. nen eifernen Reffel, auf beffen Belm mehrere burch Sahne berichliegbare Röhren angebracht find, wirb ber Lorf lengfam erhitt und bie Temperatur allmälig auf 250 Grab Celfius gebracht, mobei bie Sahne offen bleiben. Cobalb biefer Sigegrab erreicht ift, werben fie fammtlich gefchloffen, unb es wird fobann bie Temperatur fieben Stunden lang auf 250 bis 300 Grah Celfius gehalten. Daburch entfteht aus bem Torf ein fteintohlenartiger Stoff, ber anheizwerth auch, wie ichon bemertt, einer mittleren Steintoble gleichkommt und fich nach Berfuchen auf ben Rrupp'ichen Werten bei Gffen in ber Gifengiegerei porgüglich bemahrt haben foll. Da angeblich bie Berftel lungefoften nicht viel über brei Dart bie Tonne betragen, fo fcheint eine berartige Umwandlung bes Torfes in ber That fich wirthichaftlich gu lohnen. Man hat ja früher ichon mehrfach Borfchläge gemacht, um ben in ben großen Torflagern Deutschlands ftedenben werthvollen Beigftoff inbuftriell gu berarbeiten; noch fürglich murbe in ber Bolntechnischen Gefellfchaft in Berlin borgefchlagen, bie Torflager Deutschlands jur Berftellung von Calciumfarbib nugbar gu machen, wodurch namentlich ba, wo fich in ber Nahe ber Torflager Raltstein: briiche befinden, wie g. B. in Oftfries: land, ber Breis bes gur Acethlengeminnung nothwenbigen Calciumfarbibs erbeblich verbilligt murbe. Ferner gibt es bereits ein patentirtes Berfahren gur herftellung fünftlichen bolges aus Torf. Der robe Torf wird ausgelaugt und entfäuert, fobann gerfafert, ge-

- Aus Ellis Geheimbuch. - "14 B. 97. Unbergeflicher Tag! Der erfte Rug mit Schnurrbart!"

trodnet und mit Gipsmaffer gemifcht,

barauf in Formen gepreßt und einem

bnbraulifden Drude unterworfen, mo-

burch ein ben Gipsbielen ahnliches Gut

erhalten wirb. Db es mit jenen und

ben holzwolle = Fabrifaten in Bett-

bewerb treten fann, fteht allerbings

noch babin.

# Ein offener Brief

an Mütter.

Wir bestehen in den Gerichten auf unserem ausschliesslichen Rechte auf die Benutzung der Worte "CASTORIA" und "PITCHER'S CASTORIA" als unserer Trade-Mark.

Ich. DR. SAMUEL PITCHER in Hyannis, Massachusetts, habe" PITCHER'S CASTORIA" zuerst verschrieben, dasselbe, welches stets getragen hat und noch auf jedem
Umschlag die Unterschrift trägt von Cathilletein.

Dieses ist das ächte "PITCHER'S CASTORIA," welches seit dreissig Jahren in allen Familien Amerikas von den Müttern gebraucht worden ist. Achtet genau auf den Umschlag und sehet zu, dass es dieselbe Sorte ist, welche Ihr immer gekauft habt, und auf Hillethire schlag trägt. Niemand ist von mir autorisirt, meinen Namen zu gebrauchen, ausser The Centaur Company, deren Präsident Chas. H. Fletcher ist.

Den 8. Marz 1897.

Famuel Pitches Pu. D.

Lasst Euch nicht anführen.

Gefährdet nicht das Leben Eures Kindes dadurch, dass Ihr Euch von diesem oder jenem Apotheker einen Ersatz aufhängen lasst, dessen Bestandtheile er nicht einmal kennt, (und welchen er nur unterschiebt, um ein paar Cents mehr zu verdienen).

"Die Sorte, die Ihr immer gekauft habt," trägt das Facsimile der Unterschrift von

Verlangt immer die Sorte, die Euch stets geholfen hats

Roblenverbrauch auf Eduell: dampfern. Die fehr ber Rohlenverbrauch mit ber Schnelligfeit ber Schiffe machit, lehrt ein zahlenmäßiges Beispiel nach für ein jeden Bruch zu heilen das bestie. "Dingl. Pol. J." Der berühmte "Fürft Beihrechungen, feine Enspringen zint einen Interebrechung von Gefchäft; ift frei. Ferner alle anderen Corten vie leet die 2000 Cornell Amerika-Lie nie legt bie 3600 Seemeilen zwischen hamburg und New Yort in 190Gtunben mit einer Geschwindigfeit von 19 Anoten gurud. Geine Mafchinen Ieiften babei 15,600 Pferbeftarten und brauchen 2223 Tonnen Rohlen. Der Frachtbampfer "Patria" braucht gu berfelben Strede bei einer Befchwin= bigfeit von 13,5 Anoten, 267 Stunden. Seine Mafchinen haben 4000 Pferbeftarten und verfpeifen 860 Tonnen Rohlen. Run beträgt bie Bafferverbrangung beim "Fürft Bismard" nur 11,000 To., bei ber "Batria" aber 13,= 600. Auf die Tonne tommt alfo bei letterer 0,9 bei erfterem 3 Tonnen Roblen gur Beforberung, und biefer gewaltige Unterschied bedingt bennoch nur eine Befchleunigung um etwa 29

# Caufende fieden dahin!

faubt 3hr, bag burch irgend eine mip. fterioje Borfebung 3hr vor

\* \* \* dem Geichick \* \* \*

bewahrt bleiben werbet, bas Je ben erwartet, ber eine Grfal tung vernachläffigt? Bigt Ihr nicht, bag Zaufende im meil fie, jobalb fie von einer

.... leichten Erfältung .... ober anberen brouchialen Leiden befallen murben, nicht fofort bas alte und bon Malen allgemein anerfannte Seilmittel

Hale's Honey \_ of \_

Horehound and Tar

gebrauchten, bas fichere &cilung verichafft, mo bie leich: tefte hinneigung gur

\* \* Edwindfucht \* \*

orliegt. Grinnert Gud, bağ biejes erprobe te und zuverläffige Praventiv für Suften und Erfaltung bei allen Apothetern zu haben ift.

Eine ungewöhnliche Offerte. Gin volles Gebig Bafine verleiben einen natürligen und lebensmaßren Ausdruck. 5.00

mit gefchriedener Garantie für 10 Jahre. Jahne gegogen. Goldfillung und Goldfronen eingefett, abiout ohne Echierrent, durch einfache Behandlung des Zahnfteisches.

Goldfüllung ..... \$1.00 aufwärts Goldfronen, 227... \$2.00 bis \$5.00 Ranne obne Blatten 82.00 bis 85.00

Erster Klasse Zahnarbeit. Reine ichiechte ober billige Atveit; wir berechnen für alle Arbeiten, aber wir berechnen nicht ju viel. Wir find nicht heute bier und morgen weg, sondern wir find bier, im hier zu bleiben, wie wir schon seit 10 Jahren bier find.
Dr. Rector und fein erfahrener Stab find fortwährend anwesend.

Standard Dental Parlors, 76 Einie Zir., Jimmer 21. Zweiter Floor, über Arang Sandy Store. Offen tüge ig bis 9 Uhr Übends; Sonntags bis 4 Uhr Nachmit-tags. Weibliche Bebienung. Oylibw

NORTH WESTERN . . . Brauerei . . . Teinstes Lager- und flaschen-Bier.

Tel.: North 614. 781-831 Clybourn Ave. Lefet die Sonntagebeilage ber? [bendpoft.

# WORLD'S MEDICAL INSTITUTE,

56 FIFTH AVE., Ecke Randolph, Zimmer 211. 56 FIFTH AVE., Ecke Randolph, Zimmer 211.
Die Aerzie biefer Anfatt find erfahrene bentiche Obestalitien und betrachten es als eine Edre, ihre leidendem Mitmenichen is ichnell als möglich den ihren Gebrechen zu beiten. Sie beiten gründlich niere Aerantie, alle gedeinen Arantbeiten der Mönner. Frauers leiden und Neufrenationenforungen abme Oberation, Sauttrantheiten, Folgen wir Selbsicheitendung, verlorene Mannbarteit ze. Oberationen von eriter Riaffe Overateuren, für rabibate heitung den Armen zu. Angelen der Schoffen der Verlagen verlorene Kannbarteit ze. Oberationen von eriter Riaffe Overateuren, für rabibate heitung den Armen zu. Angelen wir Batienten in unter Krontheiten ze. Anufattent uns bevor Ihr verratiet. Wenn noting, Placeren wir Patienten in unter Krontheiten, Francen verden dem Franceaus (Dame) behandet. Production, int. Wediginen.

ben Monat. — Edjuridet dice aus. — Stun-ben: 9 Uhr Morgens bis 5 Uhr Abends; Sonntags 10 bis 12 Uhr.

WICHTIC für Männer u. Frauen!

Reine Begablung, wo wir nicht furiren.

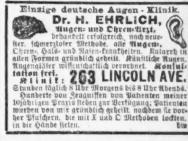
Irgend welcher Art won Geichlechtefrantheiten beiber Beichlechter; Camenflug; Blutvergiftung jeber Ar. graein weiche Art fon Geingegerstätinistelle Beder gedichteter: Santeillig: Altivergittung jeder Ar-Menatelidiung, jewie verlorere Mannestalf und jede gebeime Aranfeset. Alle niere Verloorationen find den Kfangen enthonmen. Wo andere aufhören gu furtren, garanftren vor eine Seitums. Freie Kon-ulfalien mündlich oder brieflich. Sverchtunden 9 Ubr Morgans die 9 Uhr Noeins. Private Sprechgimmer; fprechen Sie in der Apothefe vor.

Cunradis deutsche Apotheke, 441 C. Ginte Gir., Ede Bed Court, Chicago.

Männlichkeit! Weiblichkeit!

Shen, Ghe-binberniffe, Geschlechtstrantbetten, Samenichudde, Sypbitts, Impotent, Foigen von Jugendiunden, Frauenfrantheiten, u. f. w., der derreibt ber "Reitungs-Anter" (45. Anflage, 250 Seiten mit vielen tehereiden Bildern) in meister-bafter Weise meg jur Wiedererlangung ihrer Gefundbeit. Taujende von Geheiten einspehien bas Bich der leibenden Mencholett. Wird nad Empfang von 25 Cis., gut verpadt, portojrei versandt. Arelle:

Doutsches Heil-Institut, 11 Clinton Place, New York, N. Y. Der "Retungs-Anter" ift auch zu haben in Chicago. II., dei Ghas. Galger, 846 N. Dalfteb Str.



Der größte Cegen Kapuziner Mutter-Balfam. werdt, weight, von Bezepte der Kapuginer Mönche, ommen aus alten Schriften und Dofinmenten der-en. Ein ficheres Heitnittel für alle Kranfbeiten des felden. Ein üchres Heilmittel für alle Krantheiten des weislichen Gefchecht, wie Senkung der Gedarmitter, "Entzündung der Gebarmitter, innregelinditige und ichnerzhafte Regeli. Weisstuß, Bintfluß, Schwinsel, Kedenichmäche, Rückenichmerken. Kopiweh, herzstwieben Nedenichen Abertele I. Ju haben der CARL SPIEHK, beuticher Kopikeler, 350 W. North Avs. Guie Wenten fiels berlangt.









Rode und Besten aus frang. Drap b'Ete-frang. Borftog-prima schwar; \$2.50 Rode u. Beften aus Brabford engl. Gerge-grau, ichwarz u. blau-burch= aus erfter Qualitat-positiv Rundenichneider-Arbeit-gerade recht für marmes Better-jo lange fie vorhalten ...... Grafh Staubmantel für Manner-ber ibeale ftaubfeste Jahr= ober Reise= Rod-werth \$1.50-bieselben geben gu.

Samftag, wie jeden anderen Cag, wird diefer Saden um 6 Uhr gefchloffen, und verdient dafür die Unerfennung aller Urbeiter, im Begenfate gu folden, die erft fpater fchließen.

Verkauf von erster Klasse "Bike"-Kleidern.

Die beften, die wir haben-die beften, die irgend Jemand hat. Bemacht aus ben gesuchteften forretten Stoffen -- burchaus gan; Bolle - mit jeber nur

möglichen mobernen Berbeiserung — beste Facons und Farben — Anzüge, die burch ihre Eleganz überall auffallen — Anzüge, die in jedem anderen Laden in Chicago, ja, in ganz America, 88.00 bis 812.00 koften — machen wir eine einzige riefige Raumung von ber gangen Partie zu einem außerorbentlich niedrigen Preise für bie

# Enthüllung der sensationellsten Kleider : Gelegenheiten in Chicago

verstärken unseren Halt beim Publikum durch eine Alles überschattende überzeugende Offerte. Wir räumen unser riefiges \$200,000 Lager nach einem groß angelegten Plane—Preise beweisen es.

# Sier geben fie-Gehen wie warme Semmeln



Ihr werdet einen haben wollen — vielleicht zwei — wenn Ihr fie feht - und Ihr follt fie haben unter jedem Breis, der je ba war - Auswahl von 3000 ber allerfeinften Männer= Angüge - in Rod Worfteds, Sodanum Worfteds, Sterling Worfteds, William Edenberg Worfteds und Donaldfon's Briff Tweeds-Arbeit, Baffen, Buthaten und Fagon un= übertrefflich - Die beften Farben und Die

hübscheften Mufter Diefer Saifon - \$15.00, \$18.00 und \$20.00 Anzüge — und unfer Wunder=Preis, um reine Bahn zu machen -für die Auswahl.....

# 1000 ganzwollene hochfeine Männer-Anzüge für \$4.65.

Wir bieten dem Publikum die riefigste 2luswahl von Männer - 2lnzügen — fünfzig verschiedene und außerordentliche feine Muster — ebenso viel neue und anziehende farben - hübsche Effette - duntle und mittlere Schattirungen - ungefüttert — einige mit Serge gefüttert — jeder Unzug tadellos im Passen und Unsstattung, da sie von den besten Schneidern des Candes gemacht sind-jeder einzelne

> Retail = Caden für \$8.00 — für \$100 und für \$12.00 verkauft werden wir vermehren unsern Ruf im Kleider-Geschäft und bieten Euch die unbeschränkte Unswahl von dieser großen

> Partie zu.....

# Wir verichlendern Ferien-Anzüge.



Echte englische Serge = Unguge fur Manner - Paregeellence gemacht - und bon ausschlieglichen Rleiderhandlern für den den doppelten Geldbetrag verfauft - gemacht Seide gefüttert—im höchsten Grade modern— Passen und Hängen tadellos — der aus blauer Gerge befter Qualitat - mit Baffen und Bangen tadellos - ber meift gebrauchte Ungug für das heiße Wetter - und ber Breis im Bereiche eines Jeden-\$10. Derfelbe Angug in einfacher und doppelter Anopfreihe Fagon, mit Gerge gefüttert -

# Hervorragende Aleiderhändler find starr vor Erstannen — Beinkleider werden erbarmungslos verschlendert

-Das ganze Lager von Valentine & Robinovit, New York, den bedeutenoften Fabrikanten von Beinkleidern-nur Beinkleidern-der Welt, 10000 Paar umfassend, von den besten Stoffen der Welt gemacht-modern. gut passend, ausgezeichnet sich tragende Beinkleider-der Preis ist in jedem Kalle unter dem Kostenpreise des Robstosses, wofür garantirt wird. In vier speziell arrangirten Partien.

ein Muster von guter und forgfältiger Urbeit-Unzüge, die in zuverlässigen

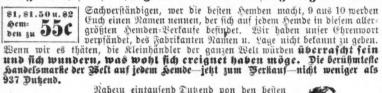
Beinkleidern-in grau, braun, geftreift und fchot= Blaids und Caffimeres - Qualitat Stoffe, Die man in \$3=Bein= fleidern findet — und nie zuvor zu dem lächerlich niedrigen Preis wie morgen verkauft — zu einem Preis der nielleicht nie mieder grandent wird Preis, der vielleicht nie wieder angesett wird ....

Partie 1 117 Moden von ausgezeichneten reinwollenen | Partie 2 Beinkleider, von diesen Stoffen gemacht, werden in Beinkleidern—in grau, braun, gestreift und schot- Partie 2 Beinkleider, von diesen Stoffen gemacht, werden in partie 3 Gemacht von den besten Stoffen der Welt — wir allen großen amerikanischen Läden für \$3, \$3.50 und \$4 vertauft - wir offeriren die Auswahl aus doppelt Twift Cheviots, Simons doppelt Overplaid Caffimeres u.f.w.—Sie werden staunen über die Werthe wir laffen fie Ihnen für .....

jugeben-bas beste und nur bas beste-prachtvolle Arbeit-elegant ausgestattet — die neuesten Schnitte — alles Prima Stoffe—gut werth \$6, \$7, \$8 und \$10—fie gehen

Partie 4 Rehmt fie fonell — Beintleider gemacht von Claters Cheviots, fomargen und blauen hairline Caffimeres, helleu und duntlen Tweeds und gemischten Cheviots- Stoffe die feinen Staub zeigen-Ihr findet diefelben Beinfleiber in exflusiven Rleider-Laden gu \$2, \$2.50 und \$3so lange sie porhalten .........

# fragt Euch felbst-fragt Eure Freunde-fragt irgend einen





Bemben-aus ben feinften Bercales, Benangs c. 2c .- feine ichreienben ober Baffe Racons. onbern bie beften Mufter und Farben ber Saifon-einige haben feite Kragen u. Mandetten-einige haben feine Rragen und ein Baar ablösbare Manichetten - einige haben ablösbare Kragen neuefter Fagon u. 1 Paar Manichetten- Demben für Die Kerien, Dem ben für bie Strafe, Bemben gum Bootfahren, Bemben zum Kijden - und Die Machart fönntet 3hr nur ben Ramen lefen-aber nein, wir haben versprochen, ihn nicht zu fagen bas Auslage-Genfter ift aber trotbem voll. Es wird fich fur Euch bezahlen, fich zu erfundigen-\$1, \$1.25 und \$1.50 Semben



# Der Erfola unseres Lebens! Er übertrifft alles bisher Dagewesene! Gine Bombe aus dem Schneider-Department.

Es ist eine Sensation, die die eleganten und peinlichst sich Kleidenden ergreift, — die bisher ihrem theuren Schneider theure Preise bezahlt haben, damit auch im geringsten Detail Vollendung vorhanden und ihre Kleider ebenso seien. Wir kauften das gange vorhandene Lager von Tuchen der berühmten Brittanic Woolen Mills Co.-und haben uns entschlossen damit den größten Erfolg zu erzielen-Verschiedenartigkeit der Stoffe, Farben u. Mufter in allen richtigen Facons dieser Saison.

Motiz:

Pofitiv für nur eine Woche.

Wenn nicht gufriedenftelfend wenn fertig, Rein Aleidungsflück braucht angenommen fu werden.

Muf Beftellung:

Rünftlerifch angefertigte, modernfte herren=Unguge - Die auch den Bah-Künftlerisch angesertigte, modernste Herren-Unzüge — die auch den Wäh-lerischsten zufriedenstellen, — nach Eurem Maß gemacht und Bassen garantirt-für.....

Muf Beftellung:

Rünftlerifch angefertigte ganzwollene feine Beinkleider — hübsche Streifen und alle andern betannten Mufter für Beinkleider—nach Maß gemacht—

# Ungeheure Schuh-Opfer.

Riefige und vollftädigen Ausraumung für Samftag in bem fort=



Goodnear handgenaht, fpipe Behen, Breiten A bis E, werth \$4..... imp. Ralbleber Manner-Chuhe, hand: genähte Welt Cohle, m. Rangaruh Tops Breiten A bis D, werth \$4.50 und \$5 . .

\$1.50 Rauft morgen irgend ein Paar.

werth \$3,50. werth \$4, werth \$4.50, werth 85.

Affe und

Dongola handgenahte Rib Drfords für Damen, Ragor Toe, alle gewünschte 98¢ Größen, werth \$1.50, Samftags- Preis ... ..... Chocolabenjarbige Ziegenleberne Schnur-Schuhe für Anaben, Coin Toe, Große 98c 12 bis 51-regular für \$1.75 verfauft, Camftag-Raumungs-Breis . . . .

## Das ländliche Rreditwefen in Baden.

Bu ben fogenannten fleinen Mitteln, mit benen man in Baben ber Land= mirthschaft in ihrer bermaligen schwie= rigen Lage zu Silfe tommt, gehort auch bie in aller Stille fich vollziehende Die mannigfachen Zufälligkeiten bes planmäßige Forberung bes land= wirthschaftlichen Rreditmefens, und war sowohl bes Personal= wie bes Bobenfredits. Bahrend erfterer hauptfächlich burch bie einer großen Bluthe und Ausbreitung fich erfreuen= ben lanblichen Rrebitgenoffenschaften nen liegen. Geinen Berhaltniffen ent= gepflegt wirb, finbet biefer insbefon= bere burch bie rheinische Sppotheten= bant, bie auf Grund eines Abtommens | Stande fei, beliebige Abzahlungen an mit ber Regierung eine eigene Landes- ber Darlebensichulb gu bewirten. frebittaffen = Abtheilung in's Leben | Ueberfehen wird babei nur bas merth= gerufen hat, und burch bie gahlreich bolle Moment, bas gerabe in bem borhanbenen, mit Gemeindeburgichaft ausgestatteten Spartaffen nachhaltige Worberung. Muf biefe Beife ift im Allgemeinen eine ausreichenbe Befriebi= gung bes borhandenen ländlichen Rrebitbeburfniffes gemährleiftet, und nuitat Rudficht tragen wirb. Much amar mit bem Borguge einer weitgehenden Rücksichtnahme auf die perfonlichen Bebürfniffe bes Darlebensneh= mers bei Festsetzung ber Darlebensbe= bingungen; biefe ben obwaltenben Ber= battniffen insbesondere binfichtlich ber Amortifationsbarleben von Unfang Formen ber Rudgahlung möglichft gut | an in ben betheiligten Rreifen begegne= angubaffen, ift bon nicht geringerer polismirthschaftlicher Bebeutung, als bie Fürforge für bie Billigfeit besRre-

Großer Werth muß unter biefem Gefichtspuntt namentlich barauf gelegt werben, bag in bem Mugenblid ber Darlebensgewährung grunbfäglich auch bie Urt und Beife ber Darlebens= rudgahlung gur Erörterung gelangen. Denn bas wirtt ergieberisch für Die ländliche Bebölkerung und trägt bazu bei, einer immer weiter greifenden Ber= foulbung bes ländlichen Grundbefiges borzubeugen.

Mis empfehlenswerthes Mittel, um bie rolfswirthschaftlich und politisch fo bebeutungsbolle allmähliche Befreiung bes ländlichen Grundbefiges, nas mentlich fleineren und mittleren Um= fangs, bon Unterpfanbichulben angubabnen, haben fich bie fogenannten Amortifationsbarleben erwiefen, bei benen ber Schulbner fich berpflichtet, burch fortgefette Bablung eines beftimmten Brogentfages bes urfprung= lichen Schuldtabitals ber Annuität, bie Sould alliährlich fomobl zu berginfen. mie zu berringern und bamit in einer beftimmten Zeit ganglich zu tilgen. Die Regierung ift beshalb beftrebt, biefer Darlebensform in ben ländlichen Rreis fen thunlichft Gingang zu berichaffen. Bu biefem Behufe forberte fie ichon bor einigen Jahren bie Spartaffen, fo= weit beren Rapitalanlagengebiet borwiegend ländliche Rreise umfaßt, auf, fich bie Gewährung von Amortisations= barleben und bie Umwandlung ge= möhnlicher Darleben in folche angele= gen fein zu laffen.

rheinischen Spothekenbant geleitet. Unfänglich bereitete es erhebliche Schwierigfeiten, bas Suftem ber Un= nuitätenbarleben bei ber ländlichen Bebolferung einzuführen. Es murbe ba= gegen hauptfächlich eingewendet, baß landwirthschaftlichen Betriebes, insbesondere bie Unficherheit bes Ernteaus= falles das Eingehen ber Verpflichtung gur Zahlung ber Unnuität auf eine längere Reihe bon Jahren für ben Landwirth wenig angemeffen erfcheifpreche es mehr, wenn ihm ber Bläubiger geftatte, fobalb er bagu im 3mang gur regelmäßigen Tilgung ber Schuld liegt, und ber Umftand, bag außerorbentlichen Berhältniffen ein mohlwollenber und berftanbiger Glau= biger burch Befriftung ber fälligen Untann borbehalten werben, auf Untrag bes Schuldners, Die Annuitätenschuld fpater in ein nichtamortifables Darle= ben je nach Umftanben umgumanbeln. Bei ber geringen Beliebtheit, ber Die

ten, barf nicht wunder nehmen, daß fie fich, aller Bemühungen ungeachtet, nur langfam Bahn brachen, obaleich vielfach für fie mit Rudficht auf Die burch Die jährlichen Rapitalabzahlungen wach= fende Realsicherheit höhere Beleihungs= grengen gewährt ober geringere Binfen als für gewöhnliche Darlehen berlangt wurden. Go tam es, daß bis gum Frühjahr 1895 bon ben fämmtlichen Spartaffen Babens nur 93 Amortifa= tionsbarleben im Gefammtbetrage bon 600,000 Mart gegeben worben finb. Ingwischen haben diefe erfreulicherweis fe eine erhebliche Bunahme erfahren. Rach bem Stanbe ju Beginn bes Sah= res 1897 waren bon ben Spartaffen icon 1036 Darleben in biefer Form mit einem Rapitalbetrage bon 4,460,= 000 Mart ausgeliehen, mahrend bie Lanbestrebittaffen = Abtheilung ber rheinischen Spothekenbant es bis Enbe 1896 auf einen Stand bon 774 berartigen Darleben mit 4,030,000 Mt. gebracht hat. Die Hoffnung erscheint baher nicht unberechtigt, daß bieAmor= tifationsbarleben im Intereffe einer allmählichen Entschulbung bes Grund= besites mit ber Zeit in ben ländlichen Rreifen bie erwünschte weitere Berbrei= tung finben werben.

## Bom eingemauerten Sungerfünftler.

Aus Berona wird bom 7. bs. Mts. berichtet: Signor Succi berweilt nun bereits feit brei Tagen in ber thur= und fenfterlofen Belle, bie er fich im biefigen Umphitheater hat erbauen laffen. Die Reugier bes Publitums ift im Wachfen begriffen, und jeben Abend finben fich Bon ben gleichen Bestrebungen mar ein paar hunbert Menschen in ber bie Lanbestrebittaffen-Abtheilung ber | Arena ein, um bie Belle bes Sunger-

fünftlers anguftaunen. Sebermann tann fich unschwer babon überzeugen, daß Succi wirklich vollkommen einge= mauert ift, benn feine Zelle liegt nach allen 4 Seiten frei ba. Die einzige Berbinbung zwischen Succi und ber Außenwelt bilbet ein Telephon. Der Sungerfünftler vertreibt fich bie Beit, indem er vermittels biefes Telephons Spruche tiefer Beisheit aus feinem Mauergrabe an's Licht gelangen läßt. Seine allertieffinnigften Bemertungen werben bon ben Ruborern an bie Aufenwand ber Zelle angeschrieben. Da lieft man 3. B.: "Jeber bebente, wer berjenige fein mag, bem es allein auf ber Welt gegeben ift, fo zu leben." -"Die Welt tennt mich noch lange nicht vollständig." - "Berhilltes Geheim= niß, bas erft bie Wiffenschaft ber Bu= tunft enthüllen wird." — "Ich effe nicht, und fiehe, ich lebe boch." Auch schön gereimte Berfe werben Herrn Succi bon feinem inurrenben Magen eingegeben, boch wollen wir ben Lefer mit biefen Reimereien gnäbiglich ber= chonen.

# Urfache ber Stahlharte.

Nach ber Entbedung mifrostopischer Diamanten im Stahl glaubte man in ihrem Borhandensein Die Urfache ber Stahlhärte feben gu follen. Bon anberer Geite murbe inbeffen barauf auf= mertfam gemacht, bag ihre Menge taum 11,000 Prozent beträgt, und man et= nen erheblichen Ginfluß einer geringen Menge nicht annehmen tonne. Wir | 6 möchten uns biefer Meinung anschlie-Ben mit ber weiteren Begriinbung, bag fleine Mengen Chrom und Wolfram ebenfalls hartend auf ben Stahl mir= fen und babei giemlich zweifellos gleich mäßig in ihm vertheilt find, ohne fich in einzelnen befonders harten Rornchen auszuscheiben.

- Frommer Bunfch. - Ach bor taufend Jahren hatte ich leben mögen - da kann's doch unmöglich schon so viele Meier gegeben haben, wie heute!"



# Ansräumung aller Sommer-Kleider zu lächerlich niedrigen Preisen.



Gin durchgreifender Ausräumungs-Bertauf von Angugen für Manner-au 83.99-Um morgen in unferem Rleiber-Departement ein recht lebhaftes Geichaft zu entwideln, offerifen wir burchaus gangwollene Anguge fur Manner, fein gemachte Bin Ched Caffimeres und fancy ichottische Blaibs, die in der regularen Weise im Kleinhandel nicht unter \$7.50 bis \$9.00 verfauft werben tonnen, Auswahl gu .....

Mnguge für Manner gu \$8.98-Chenfo feine Baare, als Gie in Angugen finden, Die für \$15. verfauft merben-importirte glatt apprettirte ichwarze Cheviots, Globe Borfiebs, Sodanum Cheviots, ftablgraue englifche Bhipcorbs und moberne ichottifche Blaibs, von ben beiten Sabrifanten von feinen Rleibern gemacht, eine prächtige Gelegenheit, einen hubiden Angug gu viel weniger als bem wirklichen Werth gu faufen, Berkaufe- Preis .....

Grafh-Muguac für Manner, für beines Betterr, echte Grafh-Unguae, Rode, Sofen und Beften in ber neueften gagon, Belt-Gaume, taped Ranten und Berlmutterfnopfe, gut gemacht, gut paffende Rleibungeftude, mofür fie Guch in anderen Laben \$5.00 abverlangen mur-

Serge-Rode und Beften für Manner, burchaus reine Bolle, garantirt echte Farbe, hergestellt von den reellsten Kabrifanten biejer Baaren, vollfommenes Baffen, fein ausfehende Rode und Weften, Die gu \$5.00 verfauft merben follten, 

Seif Better-Rode für Manner, Größen 34 bis 44, niedliche Streifen und fleine Bin Cheds, burchmeg gut gemacht und fein ausgestattet, berabgefest

Raumungs-Bertauf der Faultleft 84.00 Sofen für 81.95. Der gange Reft un-feres Lagers ber auf Bestellung gemachten Faultleß 84 gofen gehr für 81.95. Diese hofen wur-ben von den größten Wholesale-Hosenschneibern bes Landes gemacht — es sind nicht abgeholte Rleibungsftude-Größen bie Zebermann paffen, für jeben Gebrauch-alle Farben - eine große

Belegenheit.... Beinfleider für Danner-350 Paar edite ichottijde Cheviot Beinkleiber für Manner, ebenfalls Streifen, burchaus gut gemacht und ausgestattet, hubich, fart und bauerhaft,

Waschbare Anzüge für Anaben, Alter 3 bis 9 Jahre, Shield-Fronts, gro-pem Matrosen-Kragen, bubicher Besah— gerabe der Anzug für die Kleinen, zu bem

Aniehofen für Anaben-burchaus rein:

wollen, ein Affortement von Farben, bop-pelter Git und Knie, jum Strapagiren getifel, um barin herumgurennen ......





# Kühle Sommer: Ausstattungs: Gegenstände für Herren.



Reine Lawn String Ties fur Ranner, Band Bows and Soleld Boms, aus feinem halstrachten Lawns gemacht. Große Werthe in Sommer-Unterzeug.

Feine Gauge Balbriggan Semden und Unterhofen für Männer, Beriknöpfe. Drift acht Unterhofen, taped, noch besser 39t Berthe wie Ihrste judor gesehen habt. 39t sindet kaum besser genachte für Männer, Strift findet kaum besser genachte für Mönner, abr findet kaum besser genachte für 95C Frangöfifdes Balbriggan Unterzeug für Ramer. importirte Domet, lange ober furze

Feine importirte weiche Radras hemden für Rauner, angenabte Rragen u Manichetten



Gebügelte Regliges-demben für Ranner mit angenähten Aragen u. Manidetten. 39c dobpelt genäht, mit Verlmutterfnöpfen, gute Answahl von Auftern.

